L 3064. ih 12-12-4

Title - IKHWAANUS SIFA.

Creator - Ikram Ali

Publisher - William Allen (London).

Date - 1861

Pages - 176+6.

Subject - Arbi Adab - Tarajum - Akhlaqiyaat
Dastan - Akhlaqiyaat.

اردو ادب

"DESIGNED FOR PUBLIC EXAMINATIONS."

In One Vol. 8vo., with Map, price 12s.

HISTORY OF THE BRITISH EMPIRE IN INDIA.

By EDWARD THORNTON, Esq. Containing a copious Glossary of Indian Terms, and a complete Chronological Index of Events, to aid the aspirant for Public Examinations.

In Six Vols. 8vo., price £2 8s.

THE LIBRARY EDITION of the above,

[illegible] by Maps, showing the British Possessions at various periods, [illegible] and Index.

"Mr. Thornton is master of a style of great perspicuity and vigour, always interesting, and frequently rising into eloquence. His power of painting character and of bringing before the eye of the reader the events which he relates, is remarkable; and if the knowledge of India can be made popular, we should say his is the pen to effect it."—*Times.*

In Four Vols. 8vo., with Map, price £2 16s.,

A GAZETTEER OF INDIA.

[illegible] chiefly from [illegible] at the India Office. With Notes, Marginal [illegible] EDWARD THORNTON, Esq.

This work may be regarded as an epitome of all that has been written and published respecting the territories under the government or political superintendence of the British power in India.

Complete in One closely-printed 8vo. volume, price £1 1s.,

A GAZETTEER OF INDIA.

[illegible] from the above. By EDWARD THORNTON, Esq.

In One closely printed 8vo. volume, pp. 648, price 12s.

A COURSE OF MATHEMATICS, Pure and Mixed,

More especially designed for the use of Candidates for the Military and Civil Service Examinations; with a variety of Problems in, and Practical Applications of, the following subjects:—

1. ALGEBRA, TRIGONOMETRY and MENSURATION.
2. ANALYTICAL GEOMETRY (CONIC SECTIONS), STATICS, DYNAMICS, and HYDROSTATICS.
3. THE DIFFERENTIAL and INTEGRAL CALCULUS, with their applications to the Higher Geometry, Mechanics, &c., &c.

By J. R. YOUNG,

LATE PROFESSOR OF MATHEMATICS, BELFAST COLLEGE.

LONDON:—W. H. ALLEN & CO., 13, WATERLOO PLACE, S.W.

اِخوانُ الصّفا

لِسانِ عربِي سي زبانِ اُردو مين

ترجُمہ کِيا ھُوا مَولوِي اِکرام علِي کا

بتصحِيحِ ڈاکٹر فاربس صاحِب معہ ڈاکٹر رِيُو صاحِب کي

دارُ الحکومت لنڈن مين

وِليم اِلن صاحِب کي يہان نمبر ساتوين لِڈنہال اِسترِيٹ کي بِکاؤ ھو رھتا ھَي

سن ١٨٦١ عِيسوِي مُطابِق سن ١٢٧٨ ھِجرِي کي چھاپا گيا

بِسمِ اللّٰهِ الرّحمٰنِ الرّحِيم

سِپاسِ بي قِياس اُس واجِبُ الوُجُود کو لائِق هَي جِسني اجسامِ مُمکِنات مين با وُجُود وحدتِ هيُولا کي مُختلِف صُورتين بخشِين - اور ماهِيّتِ اِنساني کو جِنس و فصل سي ترکِيب ديکر هر ايک فرد کو عليحِده عليحِده قُوّتين عطا کِين * حمدِ بيحد واسطي اُس خالِق کي سزاوار هَي جِسني نَوعِ اِنسان کو نِهانخانۀ عدم سي عرصهگاهِ وُجُود مين لاکر تمام مخلُوقات پر مرتبۀ فضِيلت کا بخشا - اور وُجُودِ بشر کو زيوَرِ نُطق سي آراسته کرکي خِلعت عِلم کا پهنايا * اِنسانِ ضعِيفُ البُنيان کِي کيا طاقت که اُسکِي نِعمتون کا شُکر بجا لاوي - اور قلمِ شِکسته رقم مين کِتنِي قُدرت که اِس عُهدي سي بر آوي *

ابيات

بهلا حمد اُسکِي هم سي کب ادا هو * جهان قاصِر زبانِ انبيا هو *
يهان سب عارِفانِ بزمِ اِدراک * نهين کهتي هَين غير از ما عَرَفناک *
پهر اِس مُمکِن نے کب يهه عقل پائي * که واجِب تک کري اپنِي رسائي *
بهلا اِنسان مين اِتنا هَي مقدُور * که هووي حمد اُسکِي اِسّي محصُور *

درُودِ نامحدُود واسطي سيّدُ آلمُرسلِين خاتمُ النّبِيّين مُحمّد مُصطفٰي كي لائق هي جِسني گُمراهون كو وادِي ضلالت سي نِكال كر منزلِ هِدايت پر پہُنچايا * اُسي كي سبب همني هرايك اُمّت پر بمُوجِب آيهٔ كرِيمهٔ كُنتُم خَيرَ اُمّةٍ كي مرتبهٔ فضِيلت كا پايا * ابيات *

مُحمّد سَرورِ كَون و مكان هَي * مُحمّد پيشوائي انس و جان هَي *

اُسي سي عاصِيون كِي هَي شِفاعت * وهِي هَي حامِي روزِ قيامت *

صلوٰة و سلام اُسكي آل و اصحاب پر جِنكي سبب دِينِ اِسلام ني قُوّت پڑئي اور اُنهون ني همكو راه هِدايت كِي دِكهلائي *

بعد اِسكي عاصِي سراپا معاصِي اِكرام علِي يهہ كهتا هَي كه جب مَين بمُوجِب حُسنِ اِيماي جناب صاحِب نامدار ـ عالِي منزلت والا اِقتِدار ـ حِكمت مين تمام حُكماء زمانه سي برتر ـ دانائي مين عقلِ حادِي عشرـ خداوندِ نِعمت مِستر ابرهم لاكث صاحب بهادُر دامَ اِقبالُهُ كي ـ اور مُوافِق طلبِ اخِي و اُستاذِي جناب بهائي صاحب قِبله مَولوِي تُراب علِي صاحِب دامَ ظِلُّهُم كي شهر كلكتّي مين آيا اور رهنمُونيِ طالِع سي بعد حُصُولِ شرفِ مُلازمت كي مَورِد عنايت و مرحمت كا هُوا ـ ازبسكه صاحِب مَوصُوف كو كمال پروَرِش منظُور تهي سركارِ كمپني بهادُر مين نوكر ركهواكر اپني پاس مُتعيّن كر ليا *

بعد چند روز كے باِستِصواب جناب صاحِبِ عالِي شان زُبدهٔ دانايانِ روزگار ـ سر دفترِ عُقلاء عالِي مِقدار ـ مُدرِّسِ هِندِي كپتان جان وِلِيَم تيلر صاحِب

بہادُر دامَ دَولتُہٗ کي فرمايا کہ رِسالہٴ اِخوانُ الصّفا کہ اِنسان و بہائِم کي مُناظري مين هَي تُو اُسکا زبانِ اُردُو مين ترجُمہ کر۔ ليکن نِہايت سليس کہ الفاظ مُغلق اُسمين نہووين۔ بلکہ اِصطِلاحاتِ عِلمِي اور خُطبي بہي اُسکي کہ تکلُّف سي خالِي نہين هَين قلم انداز کر صِرف خُلاصہ مضمُون مُناظري کا چاهِيي * راقِم ني بمُوجِب فرماني کي فقط حاصِلِ مطلب کو مُحاورہٴ اُردُو مين لِکها۔ خُطبون کو نِکال ڈالا اور اکثر اِصطِلاحاتِ عِلمِي کہ مُناظري سي اُن کو عِلاقہ نہ تہا ترک کين * مگر بعضي خُطبي اور اصطِلاحاتِ هندسِي وغيرہ کہ اصلِ مطلب سي متعلِّق تہي باقِي رکہي *

فِي الواقِع اگر اُس رِسالي کِي صُنعت و رنگِيني پر نِگاہ کِيجِيي تو هر ايک خُطبہ اُسکا معدنِ فصاحت هَي اور هر هر فِقرہ مخزنِ بلاغت * هر چند کہ عوامُ النّاس ظاهِرِ عِبارت سي اُسکي صِرف مضمُون مُناظري کا پاتي هَين۔ مگر عُلماءِ دقيقہ شِناس اِدراکِ معانِي سي دقائِق و معارِفِ اِلٰہي کا حظ اُٹھاتي هَين * مُصنِّفِين اُسکي ابُو سلمان ابُو الحسن ابُو احمد و غيرہ دس آدمِي بإِتّفاقِ يکدِيگر بصري مين رهتي تہي اور هميشہ عِلم و دِين کِي تحقِيق مين اَوقات اپني بسر کرتي ۔ چُنانچہ اِکاون رِسالي تصنيف کِيي۔ بيشتر عُلومِ عجيبہ و غرِيبہ اُن مين لِکهي * يہہ ايک رِسالہ اُن مين سی اِنسانون اور حَيوانون کي مُناظري مين هَي * طرفَين کِي دلائِلِ عقلِي و نقلِي اُس مين بخُوبِي بيان کِين * آخِر بہُت قِيل و قال کي بعد اِنسان کو غالِب رکها * اور غرض اُن کو اِس مُناظري سي فقط کمالاتِ اِنسانِي بيان

کرنا هَي - چُنانچہ اُس رِسالي کي آخِر مين لِکها هَي کہ جِن وصفون مين اِنسان حَيوان پر غالِب آئي وو عُلُوم و معارِفِ اِلٰهي هَين کہ اُن کو همني اِکاوَن رِسالون مين بيان کِيا هَي - اور اِس رِسالي مين مقصُود يِهي تها کہ حقائق و معارِف حَيوانات کِي زبانِي بيان کِيجِي تا غافِلون کو اُسکي ديکهني سي کمالات حاصِل کرني کي واسطي رغبت هووي *

ترجُمہ اُس رِسالي کا خُلاصۂ اوبرانِ ذَوِي الِاقتِدار - زُبدۂ نوئينان عالِي مِقدار - حاتِمِ دَوران - افلاطُونِ زمان - سرَور سروَران - بهادُرِ بهادُران - نوّاب گَوَرنر جنرل لارڈ مِنٹو بهادُر دامَ اِقبالُہٗ کي عہدِ حُکُومت مين کہ سنِ هِجرِي بارہ سَي پچيس اور عِيسوِي اٹهارہ سَي دس هَين مُرتّب هُوا *

پہلی فصل

بنی آدم کی اِبتدای پیدائش اور حیوانات کی ساتھ اُنکی مُناظری اور جِنّون کی بادشاہ بیوراسپ حکیم کی حُضُور اُنکی اِستغاثہ کرنی اور اُس حکیم کی اِنسان کو بُلانی مین *

لِکھنیوالی نی احوال اِبتدای ظُہُورِ بنی آدم کا یُون لِکھا ہَی کہ جب تک یہ تہوڑی تہی سدا حَیوانون کی ڈر سی بھاگ کر غارون مین چھِپتی اور درندون کی خَوف و خطر سی ٹِیلون اور پہاڑون مین پناہ لیتی * اِتنا بھی اِطمینان نہ تہا کہ دو چار آدمی مِل کر کھیتی کرین اور کھاوین ۔ اِسکا کیا ذِکر کہ کپڑا بُنین اور بدن کو چھِپاوین * غرض پہل پَھلاری ساگ پات جنگل کا جو کُچھ پاتی کھاتی اور درختون کی پتّون سی تن کو چھِپاتی * جاڑون مین گرمسیر جاگہہ مین رہتی اور گرمیون مین سرزمینِ سرد کا رہنا اِختیار کرتی *

جب اُس حالت مین تہوڑی مُدّت گُذری اور اَولاد کی بہُتایت ہُوئی تب تو اندیشہ دام و دد کا کہ ہرایک کی جی مین سمایا تہا بِاَلکُل نِکل گیا * پہر تو بہُت سی قِلعی شہر قریی نگر بساکر چَین سی رہنی لگی * زِراعت کا سامان مُہیّا کر اپنی اپنی کاروبار مین مشغُول ہُوئی اور حَیوانون کو دام مین گرِفتار کرکی سواری باربرداری زِراعت کِشتکاری کا کام لینی

لگي * هاتهي گهوڑي أونٹ گدهي اور بہُت سي جانوَر کہ سدا جنگل بیابان مین شُتُر بيمُہار پهرتي تهي - جهان جي چاهتا اچّها هرا سبزہ دیکهکر چرتي - کوئي پُوچهنيوالا نہ تها - سو أن کي کاندهي رات دِن کي مِحنت سي چهل گئي - پیٹهون مین غار پڑگئي - هرچند بہُت سا چِیختي چِنگهاڑتي پر یہ حضرتِ اِنسان کب کان دهرتي * اکثر وحشي خَوفِ گرِفتاري سي دُور دشت جنگلون مین بهاگي * طائر بهي اپنا بسیرا چهوڑ بال بچّون کو ساتہ لي اِن کي دیس سي اُڑنچهو هوگئي * هر ایک بشر کو یہ خیال تها کہ سب حَیوانات هماري غُلام هَین - کِس کِس مکر و حیلي سي پهندي اور جال بنا بنا اُن کي درپَي هُوئي *

اِس دار و گیر مین ایک مُدّت گُذري - یہان تک کہ اللّه تعالیٰ ني پیغمبرِ آخِرُ الزّمان مُحمّد مُصطفیٰ صلّیٰ اللّه علَیہِ وسلّم کو خلق کي هِدایت کي لِیي بهیجا * نبیِّ بر حق ني گُمراهون کو شریعت کِي راہ دِکهلائي - بعضي جِنّات ني بهي نعمت اِیمان اور شرافت اِسلام کِي پائي * جب اِس پر بهي ایک زمانہ گُذرا بیوَراسب حکیم جِنّي کہ لقب اُسکا شاهمردان تها قَومِ جِنّات کا بادشاہ هُوا * اَیسا عادِل تها کہ جِسکي عہد مین باگہ بکري ایک گهات پانِي پیتي تهي - کیا دخل کہ کوئي ٹهگ چوٹّا دغاباز اُچکّا اُسکي قلمرَو مین رهني پاوي * جزیرہء بلاصاغُون نام کہ قریب خطِ اِستوا کي واقِع هَي اُس شہنشاہِ عادِل کِي تختگاہ تها *

اتِفاقاً ایک جهاز آدمِیون کا بادِ مُخالِف کي سبب تباهي مین آکر اُس

جزِيري كي كِناري جا لگا * جِتني سَوداگر اور اهلِ عُلُوم كه جهاز مين تهي اُتر كر سرزمِين كِي سَير كرني لگي * ديكها تو عجب بهار هَي كه رنگ برنگ كي پُهول اور پهل هر ايك درخت مين لگي ـ نهرين هر طرف جارِي ـ حَيوانات هرا هرا سبزه چر چُگ كر بهُت موٹي تازي آپس مين كلولين كر رهي هَين* ازبسكه آب و هوا وهان كِي نِپٹ خُوب اور زمِين نِهايت شاداب تهِي كِسِي كا دِل نه چاها كه اب يهان سي پهر جائِي * آخِر مكانات طرح طرح كي بنا بنا اُس جزِيري مين رهني لگي اور حَيوانات كو دام مين گرِفتار كركي بدستُور اپني كار و بار مين مشغُول هُوئِي *

وحشِيون ني جب يهان بِهي سُبهتا نه ديكها راه صحرا كِي لِي * آدمِيون كو تو يهِي گُمان تها كه يي سب هماري غُلام هَين ـ اِس لِيي انواع و اقسام كي پهندي بناكر بطَورِ سابِق قَيد كرني كِي فِكر مين هُوئِي * جب حَيوانون كو يه زُعمِ فاسِد اُن كا معلُوم هُوا اپنی رئِيسونكو جمع كركي دارُ العدالت مين حاضِر هُوئِي ـ اور بِيوَراسپ حكِيم كي سامهني سارا ماجرا ظُلم كا كه اُن كي هاتهون سي اُٹهايا تها مُفصّل بيان كِيا * جِس وقت بادشاه ني تمام احوال حَيوانون كا سُنا ووهِين فرمايا كه هان جلد قاصِدونكو بهيجين آدمِيون كو حُضور مين حاضِر كرين ـ چُنانچه اُن مين سي ستّر آدمِي جُدي جُدي شهرون كي رهنی والي كه نِهايت فصِيح و بلِيغ تهي بمُجرّد طلبِ بادشاه كي حاضِر هُوئِي * ايك مكان اچّها سا اُنكي رهني كي لِيي تجوِيز هُوا * بعد دو تِين دِن كي جب ماندگِي سفر كِي رفع هُوئِي اپني سامهني بُلوايا *

جب أنهون ني بادشاه كو تخت پر ديكها دُعائين دي آداب و كورنش بجا لا
اپني اپني قرينني سي كهڙي هُوئي *

يهہ پادشاه تو نهايت عادِل و مُنصِف۔ جَوان مردي اور سخاوت مين
اقران و امثال سي سبقت لي گيا تها * زماني كي غريب و غُربا يهان
آن كر پرورش پاتي تهي * تمام قلمرَو مين كِسي زبردست عاجز پر كوئي
زبردست ظالِم ظُلم نكرسكتا * جو چيزين كہ شرع مين حرام هَين أسكي
عهد مين بِالكُل أٹهہ گئي تهين * هميشه سِواي رضامندي اور خُوشنُودي خُدا
كي كوئي امر ملحُوظِ خاطِر نہ تها * اِسني نِهايت اخلاق سي أنسي پُوچها
كہ تُم هماري مُلك مين كيون آئي ؟ هماري تُمهاري تو كبهي خط و كِتابت
بهي نہ تهي ۔ كيا اَيسا سبب هُوا كہ تُم يهان تك پهُنچي ؟

ايك شخص أن مين سي كہ جهانديده اور فصيح تها تسليمات بجا
لاكر كهني لگا كہ هم عدل و اِنصاف بادشاه كا سُنكر حُضُور مين حاضِر
هُوئي هَين * اور آج تك اِس آستانۂ دَولت سي كوئي داد خواه محرُوم
نهين پهرا هَي ۔ أمّيد يهہ هَي كہ بادشاه هماري داد كو پهُنچي * فرمايا
كہ غرض تُمهاري كيا هَي ؟ عرض كِيا كہ اَي بادشاهِ عادِل بني حَيوانات
هماري غُلام هَين ۔ اِن مين سي بعضي مُتنفّر اور بعضي اگرچہ جبراً
تابِع هَين ليكن هماري مِلكِيّت كي مُنكر * بادشاه ني پُوچها كہ اِس
دعوي پر كوئي دليل بهي هَي ؟ كيونكہ دعوي بي دليل دارُ العدالت
مين سُنا نهين جاتا * أسني كها اَي بادشاه اِس دعوي پر بهت سي

دلائلِ عقلي و نقلي هَين * فرمايا بيان كرو * أن مين سي ايك شخص كه حضرتِ عبّاس رضِيَ ٱللّهُ عنهُ كِي اَولاد مين تها مِنبر پر چڙهكي اِس خُطبي كو فصاحت اور بلاغت سي پڙهني لگا *

حمد اُس معبُودِ حقِيقِي كي لائِق هَي جِسني پرورِشِ عالم كي لِيي عرصهٔ زمِين پر كيا كُچه مُهَيّا كِيا اور كِتني اسباب بنائي اور اِنسانِ ضعِيفُ ٱلبُنيان كي واسطي كَيسي كَيسي حَيوانات پَيدا كِيي * خُوشحال أن كا جو اُسكِي رضامندِي مين راه عاقبت كِي سنوارتي هَين * كيا كهيي أن لوگون كو جو نافرمانِي كركي ناحق اُسّي برگشته هوتي هَين؟ اور درُودِ بيحد واسطي نبِيِّ بر حق مُحمّد مُصطفيٰ كي سزاوار هَي جِسكو الله تعالىٰ ني پِيچهي سب پَيغمبرون كي خلق كِي هِدايت كي لِيي بهيجا اور سب كا اُسي سردار بنايا * تمام جِنّ و بشر كا وهِي بادشاه هَي اور روزِ آخِرت مين سب كا پُشت و پناه * صلوٰة و سلام اُسكِي آلِ پاك پر جِنكي سبب دِين و دُنيا كا اِنتظام هُوا اور اِسلام ني رِواج پايا *

غرض هر آن مين شُكر هَي اُس صانِعِ بيچُون كا جِسني ايك پانِي كي قطري سي آدم كو پَيدا كِيا اور اپنِي قُدرتِ كامِله سي اُسكو صاحِبِ اَولاد بنايا ـ اور اُسّي حوّا كو پَيدا كركي هزارون اِنسان سي رُوي زمِين كو آباد كِيا ـ اور ساري مخلُوقات پر اُن كو شرف بخشا ـ تمام خُشكِي و ترِي مين مُسلّط كِيا ـ طرح طرح كا پاكِيزه كهانا كهلايا ـ چُنانچه آپ هِي قُرآن مين فرمايا هَي وَٱلاَنعَامَ خَلَقَهَا لَكُم فِيهَا دِفءٌ وَمَنَافِعُ وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ وَلَكُم فِيهَا جَمَالٌ حِينَ

تُرِيحُونَ وَحِينَ تَسْرَحُونَ - حاصِل أس کا يہ هَي کہ سب حَيوانات تُمهاري لِيي مخلُوق هُوئي هَين - اِنسي فائِدي أُٹهاؤ اور کهاؤ اور اِنکي کهال اور بال سي پوشِشِ گرم بناؤ - صُبح کي وقت چراگاہ مين بهجوانا اور شام کو پهر گهرون مين لي آنا تُمهاري واسطي زيب و آرائش هَي * اور ايک مقام پر يُون فرمايا هي وَعَلَيْهَا وَعَلَي ٱلْفُلْكِ تُحْمَلُونَ - يعني خُشکي اور تري مين أونٹون اور کِشتيون پر سوار هو * اور ايک جا يُون اِرشاد کِيا هَي - وَٱلْخَيْلَ وَٱلْبِغَالَ وَٱلْحَمِيرَ لِتَرْكَبُوهَا - يعني گهوڑي خچّر گدهي اِس واسطي پَيدا هُوئي هَين کہ أن پر سواري کرو * اور ايک موضِع مين يُون کها هَي لِتَسْتَوُوا عَلَى ظُهُورِهِ ثُمَّ تَذْكُرُوا نِعْمَةَ رَبِّكُمْ إِذَا ٱسْتَوَيْتُمْ عَلَيْهِ - يعني اِن کي پيٹهون پر سوار هو اور اپني خُدا کِي نِعمتون کو ياد کرو * اِسکي سِوا اور بِهي بہُت آياتِ قُرآني اِس مُقدّمي مين نازِل هَين اور تَوريت و اِنجِيل سي بِهي يِہي مفہُوم هوتا هَي کہ حَيوانات هماري لِيي پَيدا هُوئي هَين * بهر صُورت هم اِن کي مالِک هي هماري مملُوک هَين *

تب بادشاہ ني حَيوانون کِي طرف مُتوجّہ هوکر فرمايا کہ اِس آدمِي ني آياتِ قُرآني اپني دعوي پر گُذرانِين - اب جو کُچه تُمهاري خِيال مين آوي اِس کا جواب دو * يہ سُن کر خچّر ني زبانِ حال سي يہ خُطبہ پڑها *

حمد هَي اُس واحِدِ پاک قدِيم بي نِيازکي شان مين کہ مَوجُود تها قبل اِيجادِ عالم کي نہ زمان مين نہ مکان مين - ايک کُن کي کہني مين تمام

کائنات کو پردهٔ غیب سي ظاهر کیا * افلاک کو آب و آتش سي ترکیب دي
مرتبہ بُلندي کا بخشا * ایک پاني کي قطري سي آدم کي نسل کو ظاهر کرکي
آگي پیچهي دُنیا مین بهیجا کہ اُسکي آبادي مین مشغول هون ـ خراب
نکرین ـ اور مُحافظت حیوانات کي کما ینبغي بجا لاکر فائده اُٹهاوین ـ نہ یہہ
کہ اُن پر ظُلم کرین اور ستاوین *

بعد اُسکي یُون کہني لگا کہ اَي بادشاه یي آیتین جو اِس آدمي ني
پڑهین اُن سي یہہ نہین مفہُوم هوتا هَي کہ هم اِن کي مملُوک هَین اور یي
هماري مالک ـ کیونکہ اِن آیتون مین ذِکر اُن نِعمتون کا هَي کہ اللّٰہ تعالیٰ
ني اِنکو بخشي هَین ـ چُنانچہ یہہ آیتِ قُرآني اِس پر دال هَي ـ سَخَّرَهَا
لَكُم كَمَا سَخَّرَ ٱلشَّمْسَ وَٱلْقَمَرَ وَٱلرِّيَاحَ وَٱلسَّحَابَ ـ یعني اللّٰہ تعالیٰ ني حیوانات
کو تُمهاري تابع کیا هَي جَیسا کہ تابع کیا هَي آفتاب اور ماهتاب اور هوا
اور ابر کو * اِسّي یہہ نہین معلُوم هوتا هَي کہ یي هماري مالک اور هم
اِن کي غُلام هَین ـ بلکہ اللّٰہ تعالیٰ ني تمام خلائق کو آسمان و زمین مین پَیدا
کرکي ایک کو دُوسري کا تابع کیا اِس لیي کہ آپس مین ایک دُوسري سي
منفعت اُٹهاوي اور نُقصان دفع کري * پس همکو جو اللّٰہ تعالیٰ ني اِنکي
تابع کیا هَي صِرف اِس واسطي کہ فائده اِن کو پہُنچي اور نُقصان اِن سي
دفع هو ـ نہ جَیسا کہ اِنهون ني گُمان کیا هَي اور مکر و بُہتان سي کہتي
هَین کہ هم مالک اور یي غُلام هَین *

قبل اِسکي کہ یي آدمي پَیدا نہ هُوئي تهي هم اور ماباپ هماري

بي مُزاحمت رُوي زمين پر رهتي تهي - هر ايک طرف چرتي - جهان جي چاهتا پهرتي - اور ايک ايک اپني معاش کي تلاش مين مشغول تها * غرض پهاڑ جنگل بيابان مين آپس مين مِلي جُلي رهتي اور اپني بال بچّون کو پرورِش کرتي - جو کُچھ خُدا ني مُقدر کِيا تها اُس پرّ شاکِر هو رات دِن اُسکي حمد مين گُذارتي - اُسکي سِوا کِسي کو نجانتي تهي - اپني اپني گهرون مين چَين سي رهتي - کوئي پُوچهني والا نہ تها *

جب اِس پر ايک زمانہ گُذرا الله تعالیٰ ني حضرت آدم کو مِٹّي سي بنايا اور تمام رُوي زمين کا خلِيفہ کيا * جب کہ آدمي بهتايت سي هُوئي جنگل بيابان مين پهرني لگي * پهر تو هم غريبون پر دستِ سِتم دراز کِيا - گهوڑي گدهي خچّر بَيل اُونٹ پکڑکر خدمت ليني لگي - اور وي مُصيبتين کہ هماري باپ دادي کي بهي ديکهني مين نہ آئي تهين بزور و تعدّي وقُوع مين لائي * کيا کرين؟ هم لاچار هوکر جنگل اور صحرا مين بهاگي * پهر بهي اِن صاحِبون ني کِسي طرح پيچها نہ چهوڑا * کِن کِن حِيلون سي پهندي اور جال لي کر درپَي هُوئي * اگر دو چار تهکي ماندي کهين هاتھ لگ گئي اُن کا احوال نہ پُوچهيي - کہ باندھ چهاندھکر لي آتي هَين اور کيا کيا دُکھ ديتي هَين * علاوہ اُسکي ذبح کرنا پوست کهينچنا هڈّيون کو توڑنا رگون کو نِکالنا پيٹ چاک کرنا پر اُکهاڑنا سِيخ مين پِرونا آگ مين جلانا بهونکر کهانا اِن کا کام هَي * ساتھ اِسکي يہ کہ پهر بهي راضي نهين - يهي دعویٰ هَي کہ هم مالک بي غُلام هَين * جو اِن

مين سي بهاگا گُنہگار هُوا * اِس دعوي پر نہ کوئي دلِيل نہ حُجّت هَي ـ مگر سراسر ظُلم و بِدعت هَي *

يہہ فصل قضِيہ انسان و حَيوان کي فَيصلي کي لِيي بادشاہِ جِنّات کي مُتوجِہ هوني کي بيان مين

جِس وقت بادشاہ ني يہہ احوال حَيوانون کا سُنا اِس قضِيي کي اِنفِصال کي لِيي بدِل مصرُوف هو اِرشاد کِيا کہ قاضِي مُفتِي اور تمام اعيان و ارکان جِنون کي حاضِر هون * ووهين بمُوجِب حُکم کي سب کي سب بارگاہِ سُلطانِي مين حاضِر هُوئي * تب اِنسانون سي فرمايا کہ حَيوانون ني تُمہاري ظُلم کِي حِکايت و شِکايت سب بيان کِي ـ اب اِس کا تُم کيا جواب ديتي هو؟ ايک شخص اِن مين سي تسلِيمات بجا لاکر يُون عرض کرني لگا کہ اَي جہان پناہ يِي سب هماري غُلام اور هم اِن کي مالِک هَين * همکو سزاوار هَي کہ حُکُومتِ خاوِندانہ اِن پر کرين اور جو کام چاهين اِن سي لين * اِن مين سي جِسني هماري اِطاعت قبُول کِي مقبُول خُدا کا هُوا ـ اور جو هماري حُکم سي پِهرا گويا خُدا سي پِهرا *

بادشاہ ني فرمايا کہ دعوىٰ بي دلِيل محکمۂ قضا مين مسمُوع نہين هوتا ـ کوئي سند اور دلِيل بِهي بيان کرو * اُسني کہا بہُت دلائِلِ عقلِي و نقلِي سي همارا دعوىٰ ثابِت هَي * فرمايا کہ وي کَون سِي دلِيلين هَين؟ تب وہ کہني

لگا کہ اللہ تعالیٰ نی هماري صُورتون کو کِس پاکیزگي سي بنایا ـ هر ایک عضو مُناسِب جَیسا چاهِیي عطا کِیا ـ بدن سُڈول ـ قد سِیدها ـ عقل اور دانِش جِسکي سبب نیک و بد مین اِمتیاز کرین ـ بلکہ تمام آسمان کا احوال جانین اور بتاوین ـ یي خُوبِیان هماري سِوا کِس مین هَین؟ اِسي یہہ معلُوم هُوا کہ هم مالِک اور یي غُلام هَین *

بادشاہ نی حَیوانون سي پُوچها کہ اب تُم کیا کہتي هو؟ اُنهون نی اِلتماس کِیا کہ اِن دلِیلون سي دعویٰ ثابِت نہین هوتا * فرمایا کہ تُم نہین جانتي کہ دُرُستي نِشست و برخاست کِي خصلت بادشاهون کِي هَي اور بدصُورتِي و خمِیدگِي علامت غُلامون کِي؟ اُن مین سي ایک نی جواب دِیا کہ اللہ تعالیٰ بادشاہ کو تَوفِیقِ نیک بخشي اور آفاتِ زماني سي محفُوظ رکهي * عرض یہہ هَي کہ خالِق نی آدمِیون کو اُس صُورت اور ڈِیل ڈَول پر اِس واسطي نہین بنایا هَي کہ هماري مالِک کہلاوین ـ اور نہ همکو اِس شکل اور چال ڈهال پر پَیدا کِیا کہ اُن کي غُلام هووین * وہ حکِیم هَي ـ اُس کا کوئي فِعل حِکمت سي خالِي نہین * جِسکي واسطی جو صُورت مُناسِب جانِي عطا کِي *

یہہ فصل صُورتون اور قدون کي اِختِلاف کي بیان مین

بیان* اُس کا یہہ هَي کہ اللہ تعالیٰ نی جِس گهڑِي اِنسانون کو پَیدا کِیا عُریانِ محض تهي ـ بدن پر کُچهہ نہ تها کہ سردِي اور گرمِي سي مُحافظت مین

رهين * پهل پهلاري جنگل کِي کهاتي اور درختون کي پتّون سي تن کو ڈهانپتي * اِسِي واسطي اُن کي قدون کو سيدها اور لنبا بنايا که درختون کي پهل پتّي توڑکر بآساني کهاوين اور اپني تصرّف مين لاوين * اور غذا همارِي گهاس هَي ـ اِس لِيي هماري قدون کو ٹيڑها بنايا که بخُوبِي چرين اور کِسِي نَوع کا دُکه نه اُٹهاوين *

بادشاه نے کہا يهه جو اللّه تعالیٰ فرماتا هَي ـ لَقَدْ خَلَقْنَا ٱلْإِنْسَانَ فِي اَحْسَنِ تَقْوِيم ـ يعني اِنسان کو همني نِهايت سُڈَول بنايا ـ اِس کا کيا جواب ديتی هو؟ اُسني عرض کِيا ـ جهان پناه کلامِ ربّانِي مين ظاهِرِي معنون کي سِوا بهُت سِي تاوِيلين هَين که بغَير اهلِ عُلُوم کي کوئِي نهين جانتا * تفسِير اِسکِي عالِمون سي پُوچها چاهِيي * چُنانچه ايک حکيم دانِشمند ني بمُوجِب حُکمِ بادشاه کي مطلب اِس آيت کا يُون ظاهِر کِيا که جِس دِن اللّه تعالیٰ ني آدم کو پَيدا کِيا سُبهگهڑِي نيک ساعت تهِي ـ سِتاري اپني اپني بُرجِ شرف مين جلوهگر اور هيُولِي عناصِر کي واسطي قبُول کرني صُورتون کي آماده و مُستعِدتر تهي * اِس لِيي صُورتين اچّهِي قد سِيدهي هاته پانو دُرُست بني اور احسن تقوِيم کي * ايک معني اور بهِي اِس آيت سي ظاهِر هوتي هَين ـ فَعَدَلَکَ فِي اَيِّ صُورَةٍ مَّا شَآءَ رَکَّبَکَ ـ يعني اللّه تعالیٰ ني اِنسان کو حدِّ اِعتِدال پر پَيدا کِيا ـ نه بهُت لنبا بنايا نه چهوٹا *

بادشاه ني کہا ـ اِس قدر اِعتِدال اور مُناسبت اعضا کِي واسطي فضِيلت کي کِفايت کرتِي هَي * حَيوانون ني عرض کِي که همارا بهِي يهِي حال

هَي * اللّٰه تعالىٰ ني همكو بهِي ساته اِعتِدال كي جَيسا مُناسِب تها هر ايك عضو بخشا * اِس فضِيلت مين هم اور وي برابر هَين * اِنسان ني جواب دِيا كه تُمهاري لِيي مُناسبت اعضا كِي كهان هَي ؟ صُورتين نِپت مكرُوه قد بي مَوقع هاته پانو بهديسلي * كيونكه تُم مين سي ايك اُونت هَي - ڈِيل بڑا - گردن لنبي - دُم چهوٹي * اور هاتهِي هَي جِس كا ڈِيل ڈَول بهُت بڑا اور بهارِي - دو دانت لنبي مُنهه سي باهر نِكلي هُوئي - كان چَوڑي چكلي - آنكهين چهوٹي چهوٹي * بَيل اور بَهينسي كِي دُم بڑي - سِينگ موٹي - اُوپر كي دانت نهين * دُنبي كي سِينگ بهارِي چُوتڑ موٹي * بكرا هَي جِسكي ڈاڑهِي بڑي - چُوتڑ ندارد * خرگوش كا قد چهوٹا - كان بڑي * اِسِي طرح بهُت سي درند اور چرند اورپرند هَين كه قد و قامت اُن كا بي مَوقع - ايك عضو كو دُوسري سي كُچهه مُناسبت نهين *

اِس بات كي سُنتي هِي ايك حَيوان كهني لگا - افسوس كه صُنعتِ اِلٰهِي كو تُو ني كُچهه نه سمجها * هم مخلُوق هَين - خُوبي اور دُرُستي هماري اعضا كِي اُسِي سي هَي * پس عَيب هماري كرنا حقيقت مين اُس كا عَيب ظاهِر كرنا هَي * يهه نهين جانتا هَي كه اللّٰه تعالىٰ ني هرايك شَي كو اپني حِكمت سي واسطي ايك فائِدي كي پَيدا كِيا هَي ؟ اِس بهيد كو سِوا اُسكي اور اهلِ عُلُوم كي كوئي نهين جانتا هَي *

اُس آدمِي ني كها - اگر تُو حكِيم حَيوانون كا هَي تو بتلا كه اُونت كِي گردن لنبِي بناني مين كيا فائِده هَي * اُسني كها اِس واسطي كه پاؤن اُسكي

لنبي تهي - پس اگر گردن چهوٿي هوتي گهاس چرنا اُس پر دُشوار هوتا - اِس لِيي گردن لنبي بنائي کہ بخُوبي چري - اور اُسي گردن کي زور سي زمين سي اُٹهي - اور هونٹهون کو تمام بدن پر پهُنچا سکي اور کهُجلاوي * اِسي طرح هاتهي کي سُونڈهہ گرٛدن کي بدلي لنبي بنائي اور کان بڑي کہ مکهيون اور مچهرون کو اُڑاوي - کوئي آنکهہ مُنہہ مين گهسني نہ پاوي - کيونکہ مُنہہ اُسکا هميشہ دانتون کي سبب کهُلا رهتا هَي - بند نہين هوتا * اور دانت لنبي اِس واسطي هَين کہ درندون کِي مضرّت سي آپ کو بچاوي * اور خرگوش کي کان اِس لِيي بڑي هُوئي کہ بدن اُسکا نِهايت نازُک کهال پتلِي هَي - اُنہين کانون کو جاڑون مين اوڑهي اور گرميون مين بچهاوي *

غرض کہ اللّٰه تعالىٰ ني هر ايک جاندار کي واسطي جَيسا عضو مُناسِب جانا بخشا - چُنانچہ زباني حضرتِ مُوسىٰ کي فرمايا هَي - رَبُّنَا ٱلَّذِي أَعْطَىٰ كُلَّ شَيْءٍ خَلْقَهُ ثُمَّ هَدَىٰ - يعني عطا کِي الله ني هر ايک شَي کو خِلقت اُسکي - بعد اُسکي هِدايت کِي * حاصِل يہہ هَي کہ جِسکي واسطي جو عضو مُناسِب تها بخشا اور راہِ نيک دِکهلائي *

جِس چيز کو تُم خُوبصُورتي سمجهکر فخر کرتي اور اپني زُعم مين جانتي هو کہ هم مالِک يي غُلام هَين - سو غلط هَي * خُوب صُورتي هر ايک جِنس کِي وُهي هَي کہ هم جِنس مين مرغُوب هو - جِسکي سبب آپس مين اُلفت کرين * اور يہي مُوجِب تَوالُد و تناسُل کا هَي * کيونکہ خُوش اُسلُوبي ايک جِنس کِي دُوسرِي جِنس کو مرغُوب نہين هوتي * هر ايک

جانوَر اپنی ہِی جِنس کِی مادہ پر دِل لگاتا ہَی - دُوسری جانوَر کِی مادہ اگرچہ اُسّی کہِین بہتر ہو نہین چاہتا * اُسِی طرح آدمِی بہِی اپنِی ہِی جِنس پر رغبت کرتِی ہَین * وِی لوگ کہ سِیَہ‌فام ہَین گورِی بدن والون کو نہین چاہتِی - اور جو گورِی ہَین سِیَہ‌فامون پر دِل نہین لگاتی * بعضی آدمِی جو لَونڈِیباز ہَین اگر کَیسِی ہِی رنڈِی خُوب‌صُورت ہو اُسکِی طرف خواہِش نہین کرتِی - اور جو رنڈِیباز ہَین لَونڈون کِی طرف دھیان نہین دھرتِی * پس تُمہارِی خُوبصُورتِی مُوجِب بُزُرگِی کِی نہین ہَی کہ ہم سی آپ کو بہتر جانو *

اور یہہ جو کہتِی ہو کہ جَودت حَواس کِی ہم مین بہُت ہَی یہہ بہِی غلط ہَی * بعضی حَیوان تُم سی ہوش و حَواس زِیادہ رکھتِی ہَین * چُنانچہ اُونٹ ہَی کہ پاؤن بڑِی گردن لنبِی سرہوا سی باتین کرتا ہَی - با وُجُود اِسکِی اندھیرِی راتون مین اپنی پاؤن رکھنی کِی جگہہ دیکھہ کر اُن راہون مین کہ گُذرنا وہان سی مُحال ہَی چلتا ہَی - اور تُم مشعل و چِراغ کِی مُحتاج ہوتِی ہو * اور گھوڑا دُور سی چلنیوالِی کِی آہٹ سُنتا ہَی * بیشتر اَیسا ہُوا کہ حرِیف کِی آہٹ سُن کر سوار کو اپنی جگایا اور دُشمن سی بچایا ہَی * اگر کِسِی نی بَیل یا گدھی کو ایک بار کِسِی بِن دیکھی رستی مین لیجا کر چھوڑ دِیا ہَی وہان سی چُھٹ کر بخُوبِی اپنی مکان مین چلا آتا ہَی - مُطلق بھُولتا نہین * تُم اگر کِسِی راہ مین کئِی بار گئی ہو پھِر جب کبھِی اُس رستی جانی کا اِتّفاق ہوتا ہَی گھبراتی اور بھُول جاتی ہو * بہترین

بکریان ایک رات مین سَیکڑون بچّي جن کر صُبح کو چراگاه مین جاتي
هَین ـ شام کو جِسوَقت وهان سي پهرتي هَین بچّي اپني اپني ماؤن کو اور
وي اپني اپني بچّون کو پهچان لیتي هَین * تُم مین سي اگر کوئي چند
مُدّت باهر رهکرگهر مین آیا ما بہن باپ بهائي کو بهُول جاتا هَي * پهر تمِیز
اور جَودتِ حواس کهان هَي جِس پر اِتنا فخر کرتي هو؟

اگر کُچهه بهِي عقل هوتي تو اُن چیزون پرکہ اللّه تعالیٰ ني تُم کو بي محنت
و مشقّت عطا کِي هَین فخر نکرتي ـ کیونکہ دانشمند و صاحِب تمِیز اِسي کو
فخر جانتي هَین جو کسب و محنت سي حاصِل کرین اور اپني سعي و
کوشِش سي عُلُومِ دِیني اور خصلتین اچّهي سِیکهین * تُم مین تو یہہ ایک
بات بهِي نہین هَي کہ جِسّي هم پر فخر کرتي هو ـ مگر دعویٰ بيدلِیل اور
خُصُومت بي معنِي هَي *

یہہ فصل اِنسان کِي شِکایت مین کہ هر ایک حَیوان ني جُدي جُدي بیان کِي هَي

بادشاه ني اِنسانون کِي طرف مُتوجّہہ هوکر فرمایا کہ تُمني جواب اِس
کا سُنا ـ اب تُم کو جو کُچهه کهنا باقِي هو بیان کرو* اُنهون ني کها ـ ابهي
بہُت سِي دلِیلین باقِي هَین کہ اُن سي دعویٰ همارا ثابِت هوتا هَي * بعضي
اُنمین سي یہي هَین کہ مول لینا بیچنا ـ کهِلانا پِلانا ـ لِباس پہنانا ـ سردي گرمي

سي محفوظ رکھنا ـ قصُورون سي اُنکي چشم‌پوشي کرنا ـ درندون کي مضرّت سي بچانا ـ جب کہ بيمار هون شفقت سي دوا کرنا ـ يي سُلُوک هماري اِن کي ساتھ بنظر شفقت اور مرحمت کي هَين * تمام مالکون کا يهي دستُور هَي کہ غُلامون پر هر حال مين نظر شفقت اور مرحمت کي رکھتي هَين *

بادشاہ ني يہہ سُن‌کر حَيوان سي فرمايا کہ تُو اِس کا جواب دي * اُسني کہا ـ يہہ آدمي جو کہتا هَي کہ حَيوانون کو هم مول ليتي اور بيچتي هَين يہہ طَور آدميون مين بهي جاري هَي ـ چُنانچہ فارس کي رهني‌والي جب کہ رُوم پر فتح پاتي هَين رُوميون کو بيچ ڈالتي هَين ـ اور رُومي جس گھڑي فارس پر غالِب هوتي هَين فارسيون سي يهي سُلُوک کرتي هَين ـ هِند کي رهني‌والي سِندهيون سي اور سِندھ‌والي هِنديون سي ـ عرب تُرکون سي اور تُرک عربون سي يهي مُعاملہ وُقُوع مين لاتي هين * غرض کہ ايک دُوسري پر جب غالب هوتا اور فتح پاتا هَي غنيم کي قَوم کو اپنا غُلام جانکر بيچ ڈالتا هَي * کيا جانيي کہ حقيقت مين کَون غُلام هَي اور کَون مالِک ؟ يي دَور اور نَوبتين هَين کہ مُوافِق احکامِ نُجُوم کي آدميون مين جاري هَين جَيسا کہ اللّٰہ تعالیٰ فرماتا هَي ـ وَتِلْكَ ٱلْأَيَّامُ نُدَاوِلُهَا بَيْنَ ٱلنَّاسِ ـ يعني نَوبت بنَوبت پهيرتي هَين هم زماني کو آدميون مين ـ اِس بات کو جانني والي جانتي هَين *

اور يہہ جو اُسني کہا کہ هم اِن کو کھلاتي پِلاتي هَين ـ اِسکي سِوا اور سُلُوک کرتي هَين ـ سو يہہ شفقت اور مِهرباني سي نهين هَي ـ بلکہ اِس خَوف سي

که اگر هم هلاک هون اِن کي مال مين نُقصان آوي - سوار هوني بوجه لادني اور بهُت سي فائدون مين خلل پڑي *

بعد اُسکي هر ايک حَيوان ني بادشاه کي رُوبرُو شکوَه اُن کي ظُلم کا جُدا جُدا بيان کِيا * گدهي ني کها که هم جِس گهڑِي اِن آدمِيون کِي قَيد مين هوتي هَين پيٹهون پر همارِي اِينٹ پتّهر لوها لکڑِي اور بهُت سا بوجه لادتي هَين * هم کِس مِحنت اور مشقّت سي چلتي هَين * اور اِن کي هاتهون مين چهڑِيان اور کوڑي رهتي هَين - چُوتڑون پر هماري مارتي هَين * اُس وقت اگر بادشاه همکو ديکهي تاسّف اور رحم کري * اِن مين شفقت و مِهربانِي کهان جَيسا اُس آدمِي ني گُمان کِيا هي ؟

پِهر بَيل ني کها - جِسوَقت هم اِنکي قَيد مين هوتي هَين هلون مين بندهي اور چکِّيون کولهُون مين جکڑي هُوئي - مُنه مين چهيکي - آنکهين بند - اِنکي هاتهون مين کوڑي اور لکڑِيان - مُنه اور چُوتڑون پر مارتي هَين *

بعد اِسکي دُنبي ني کها که هم جِس گهڑِي اِنکي قَيد مين هوتي هَين کيا کيا مُصِيبتين اُٹهاتي هَين * اپني لڑکون کي دُودھ پِيني کي لِيي هماري چهوٹي چهوٹي بچّون کو اُنکِي ماؤن سي جُدا کرکي هاته پاؤن باندھ کر مسلخ مين لي جاتي هَين - هرگز اُن مظلُومون کِي فرياد و زارِي نهِين سُنتي * وهان بِن داني پانِي ذبح کرکي کهال کهَينچتي - پيٹ پهاڑتي - کهوپرِيون کو توڑتي - جِگر کو چاک کرتي - قصائِيون کِي دُوکانون مين لي جاکر چُهرِيون سي کاٹتي

هَين - اور سيخ مين پروکر تنُور مين بهُونتي هَين * هم يي مُصِيبتين ديکهه کر چُپ رهتي هَين - کُچهه نہين کہتي *

اُونٹ ني کہا - جِس وقت هم اِن کي هاتهون اسِير هوتي هَين همارا يهه حال هوتا هَي که رسّيان نتهنون مين پہناکر ساربان کهينچتي هَين اور بهُت سا بوجهه پيٹهون پر لادکر اندهيري راتون مين ٹيلون اور پہاڑون کي راه سي لي جاتي هَين * غرض پيٹهين هماري کجاوون کي جهکولون سي لگ لگ جاتي هَين - پاؤن کي تلوي پتّهرون سي زخمِي هوتي هَين - اور بهُوکهي پياسي جهان جي چاهتا هَي ليي پهرتي هَين * هم بيچاري لاچار فرمان برداري اِنکي کرتي هَين *

هاتهي ني کہا - جسوقت هم اِن کي قَيدي هوتي هَين گلون مين رسّيان پاؤن مين بيڑي ڈال کر هاتهون مين آنکُس لوهي کي لي کر داهني بائين اور سِر پر مارتي هَين *

گهوڑي ني کہا - جِس گهڑي هم اِنکي مُقَيَّد هوتي هَين هماري مُنهون مين لگام پيٹهون پر زِين کمر مين تنگ باندهکر لڑائيون اور معرِکون مين زِره بکتر پہن کر سوار هوتي هَين * هم بهُوکهي پياسي آنکهين گرد و غُبار سي آلُوده رن مين جاکر تلوارين مُنهه پر نيزي اور تِير سِينون پر کهاتي هَين اور خُون کي دريا مين پَيرتي هَين *

خچّر ني کہا - جِس گهڑي هم اِنکي قَيد مين گرفتار هوتي هَين عجب طرح کي مُصِيبتين اُٹهاتي هَين * پاؤن مين رسّيان مُنهون مين لگامين اور دهاني

لگاکر باندھ رکھتي هَين * ايک دم نہين چھوڑتي کہ اپني مادائون کي پاس جاکر کُچھ هوَس اپني جي کي مِٹاوين * سائيس اور نفر پيٹھون پر پالان لادکر سوار هوتي هَين * لکڑيان اور کوڑي هاتھون مين لي چُوتڑ اور مُنہہ پر مارتي هَين۔ اور جو مُنہہ مين آتا هَي گاليان اور فحش بکتي هَين * مرتبہ سفاهت کا يہان تک هَي کہ بيشتر اپني تئين اور اپني بہن بيٹي کو گاليان مُغلّظ سُناتي اور کہتي هَين کہ اِسکي مالِک اور مول ليني والي اور بيچني والي کي جورُو کي فلان مين گدهي کا فلانا * يي سب گاليان اُن پر اور اُن کي مالِکون پر هوتي هَين * سچ هَي کہ وي لائق بهي اِسي کي هَين *

اگر بادشاہ اُس جہالت و سفاهت اور فحش بکني پر اِنکي غَور کري تو معلُوم هو کہ تمام جہان کي بُرائي اور بدذاتي اور جہل و نادانِي اِن مين بهري هَي * پهر بهي اِن بدذاتيون سي خبر نہين رکھتي ۔ خُدا و رسُول کي وصِيّت و نصِيحت کو کان مين هرگِز جگہہ نہين ديتي ۔ حالانکہ آپ هي اِن آيتون کو پڑهتي هَين ۔ وَلْيَعْفُوا وَلْيَصْفَحُوا أَلَا تُحِبُّونَ أَنْ يَغْفِرَ اللّٰهُ لَكُمْ ۔ حاصِل اُسکا يہہ هَي ۔ اگر مغفِرت اپني خُدا سي چاهتي هو تو اورون کي بهي گُناهون سي درگُذرو ۔ وَقُلْ لِلَّذِينَ آمَنُوا يَغْفِرُوا لِلَّذِينَ لَا يَرْجُونَ أَيَّامَ اللّٰهِ ۔ يعني حُکم کر اَي مُحمّد مُومِنون سي کہ کافِرون کي قُصُورون سي درگُذرين * وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا طَائِرٍ يَطِيرُ بِجَنَاحَيْهِ إِلَّا أُمَمٌ أَمْثَالُكُمْ ۔ يعني جِتني درند اور چرند اور پرند کہ رُوي زمين پر پهرتي چلتي اور هوا پر اُڑتي هَين اُنکا بهي جتها تُمهارا سا هَي * لِتَسْتَوُوا عَلَىٰ ظُهُورِهِ ثُمَّ تَذْكُرُوا نِعْمَةَ رَبِّكُمْ إِذَا اسْتَوَيْتُمْ

عَلَيْهِ وَتَقُولُوا سُبْحَانَ ٱلَّذِي سَخَّرَ لَنَا هَذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ وَإِنَّا إِلَى رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُونَ۔
يعني جِس گهڑي أونٹوں پر سوار هو اپني خُدا كِي نِعمتوں كو ياد كرو اور كهو۔ پاكْ هَي وه الله جِسني اَيسا جانوَر هماري تابِع كِيا كہ هم هرگِز اُس پر قادِر نهو سكتي تهي ۔ اورهم خُدا كِي طرف رُجُوع كرني والي هَيں *

جِس گهڑي خچّر اِس كلام سي فارِغ هُوا أونٹ ني سُوّر سي كها كہ تيري گروه ني جو ظُلم آدمِيوں كی هاتهہ سي اُٹهايا هو تُو بِهي كهہ اور اَيسي بادشاهِ عادِل كي سامني بيان كر۔ شايد شفقت اور مِهرباني كركي هماري اسِيروں كو اِن كي هاتهوں سي مخلصِيَ بخشي ۔ كيونكہ تيرا بِهي گروه چرندوں سي هَي * ايكْ حكِيم ني كها كہ سُوّر چرندوں سي نہيں هَي۔ بلكہ درِندوں سي هَي * نہيں جانتا هَي تُو كہ اُسكي دانت باهر نكلي هُوئي هَيں اور مُردار بِهي كهاتا هَي؟ دُوسري ني كها ۔ يہہ چرند هَي ۔ كيونكہ كُهر ركهتا هَي اور گهاس بِهي كهاتا هَي * تِيسري ني كها ۔ يہہ درند اور چرند اور بهائم سي مُركّب هَي جِس طرح شُتُرگاو مُركّب هَي بَيل اور أونٹ اور چيتي سي اور شُتُرمُرغ كہ شكل اُسكِي طائر اور أونٹ دونوں ميں مِلتي هَي *

سُوّرني أونٹ سي كها ۔ مَيں كُچهہ نہيں جانتا هُوں كيا كهُوں اور كِسكا شِكوَه كرُوں * مُجهہ ميں بهُت‌سا اِختِلاف كرتي هيں ۔ جو كہ مُسلمان هَيں همكو مسخ و ملعُون سمجهہ كر هماري صُورتونكو مكرُوه اور گوشت ناپاكْ جانتي هَيں اور هماري ذِكر سي پرهيز كرتي هَيں * اور رُومِي همارا گوشت رغبت سي كهاتي اور مُتبرّكْ سمجهتي هَيں اور قُرباني كرنا بہُت ثواب جانتي هَيں *

اور یہُودِي همسي بُغض و عداوت رکھتي هَين - بي گُناه همين گالِيان دیتي اور لعنت کرتي هَين - اِسلِيي کہ اُن کو نصارىٰ اور رُومِيون سي عداوت هَي * اور ارمنِي همکو بَيل بکري کي مانند جانتي هَين - فربہِي اور موٹي گوشت کي سبب اور کثرتِ توالُد کي باعِث بِہتر سمجھتي هَين * اور یُونانِي طبِيب هماري چربِي کو اکثر عِلاج مين مُستعمل کرتي هَين - بلکہ اپني دواؤن مين رکھ بِهي چھوڑتي هَين *

چرواهي اور سائِيس همکو اپني جانوَرون اور گھوڑون کي پاس اِصطبل اور چراگاه مين رکھتي هَين - کیونکہ هماري وهان کي رهني سي گھوڑي اور جانوَر اُن کي بہُت بلاؤن سي محفُوظ رهتي هَين * منترِي اور جادُوگر هماري کھال کو اپني کِتابون اور جادُوؤن کي جنترون مين دهرتي هَين * موچِي اور موزهگر هماري گردن اور مُوچھون کي بالون کو بہُت چاه اور خواهِش سي اُکھاڑ رکھتي هَين - کہ وي اُنکي بہُت کام آتي هَين * هم حَيران هَين - کُچھ کہہ نہِين سکتي کِسکا شُکر کرین اور کِسکا شِکوَه *

جِس گھڑِي سُوّر یہہ سب کہہ چُکا گدهي ني خرگوش کِي طرف دیکھا - تو یہہ اُونٹ کي پاس کھڑا تها - اُسّي کہا کہ تیري ابناء جِنس پر جو کُچھ اِنسانون کا ظُلم هُوا هو بادشاه کي سامهني بیان کر - شاید بادشاه مِہربان هوکر هماري اسِيرون کو اِنکي هاتھون سي مخلصِي بخشي * خرگوش ني کہا کہ هم اِنسي دُور رهتي هَين - اِنکي دیس کا رهنا چھوڑکر گڑھون اور جنگلون مين رهنا اِختیار کِیا هَي - اِس لِیي اِن کي ظُلم سي محفُوظ رهتي هَين *

ليکن کُتّون اور شِکارِي جانوَرون سي سخت حَيران هَين - کہ هماري پکڑني کي لِيي آدمِيون کِي مدد کرکي هماري طرف لي آتي هَين - هرن بَيل أونٹ بکري اور وحشِي جو هماري بھائِي بند پهاڑون مين پناه پکڑي هُوئي هَين سب کو أنکي هاتهون گِرفتار کروا ديتي هَين *

پِهر خرگوش ني کها کہ کُتّي شِکارِي اِسمين معذُور هَين - أنکِي مدد کِيا چاهين - کہ يي بِهي هماري گوشت کهانيکِي رغبت رکهتي هَين - هماري هم‌جِنس نہين - بلکہ درندون سي هَين * ليکِن گهوڑي تو بهائم سي هَين اور همارا گوشت بِهي نہين کهاتي - يي کيون أن کِي مدد کرتي هَين؟ مگر سراسر أنکِي نادانِي اور حِماقت هَي *

يهہ فصل گهوڑي کِي تعرِيف مين

آدمِي ني جِسگهڑِي خرگوش سي يي سب باتين سُنين کها - بس چُپ رہ - گهوڑي کِي تُو ني بہُت مذمّت کِي * اگر يهہ جانتا کہ وہ سب حَيوانون سي بِهتر اور آدمِي کي تابِع هَي تو اِتنا بيهُودہ نہ بکتا * بادشاہ ني أس آدمِي سي پُوچها کہ أسمين کيا بِهترِي هَي؟ أسني کها - حضرت - گهوڑي مين نيک خصلتين اور خُوبِيان بہُت سِي هَين - صُورت اچّهِي - هر ايک عضو مُناسِب - ڈِيل ڈَول خُوشنُما - حواس دُرُست - رنگ صاف - شعُور مين بِهتر - دَوڑ مين چُست - سوار کي تابِع - داهني بائين آگي پِيچهي جِدهر

وہ پھيري جلد پھري ـ دَوڑ دُھوپ مين مُنہ نہ موڑي * با ادب اَيسا کہ جب تلک سوار پيٹھ پر بَيٹھا رهتا هَي پيشاب لِيد نہين کرتا ـ اگر دُم کہين کيچڑ يا پاني مين بھيگ جائي نہين هِلاتا ـ اِسواسطي کہ سوار پر چھينٹ نہ پڑي * هاتھي کا سا زور ـ سوار کو مع خود و بکتر و زِرہ اور اپني لگام و زِين اور پاکھر سميت پانسَو من کا بوجھ اُٹھا کر دَوڑتا هَي * صابِر و مُتحمِّل اِتنا کہ لڑائيون مين نيزي اور تير کي زخم سِيني اور جِگر پر کھا کر چُپ رهتا هَي * ڈانٹ ڈپٹ مين اَيسا کہ هوا اُسکي گرد کو نہ پہُنچي * اکڑ تکڑ مين جَيسي بھلا سانڈ ـ کُود پھاند چِيتي کي سِي * اگر سوار ني شرط لگائي تو اِسني جلدي دَوڑ کر اپني هِي سوار کو آگي لي پہُنچايا * يہي سب خُوبِيان گھوڑي کي سِوا کِس مين هَين ؟

خرگوش ني کہا ـ اِن خُوبِيون کي ساتھ ايک عَيب بھي بڑا هَي کہ يہي سب خُوبِيان اُسمين چھپ جاتِي هَين * بادشاہ ني پُوچھا ـ وہ کيا عَيب هَي ؟ اُسي بيان کر * اُسني عرض کِيا کہ نِپٹ احمق اور جاهِل هَي ـ دوست اور دُشمن کو هرگِز نہين پہچانتا * اگر دُشمن کِي ران کي نِيچي گيا تو پھر اُسِي کا تابِع هُوا ـ جِسکي يہان پَيدا هوتا اور تمام عُمر پروَرِش پاتا هَي لڑائِي مين دُشمن کي اِشاري سي اُسِي پر دَوڑتا اور حملہ کرتا هَي * يہہ خصلت اُسمين تلوار کِي سِي هَي ـ وہ تو بيجان هَي ـ دوست اور دُشمن مين اِمتِياز نہين کر سکتِي * جِس طرح اپني دُشمن اور مُخالِف کو کاٹتِي هَي وَيسا هِي اگر مالِک يا بناني‌والي کِي گردن پر پڑي بي تأمّل

اُسکا سِر تن سي جُدا کري - اپني اور بيگاني مين کُچهه فرق نهين جانتي *

يهي خصلت آدميون مين هَي - کہ ماباپ بهائي بهن اور اقربا کي ساتهه دُشمني کرتي هَين اور کيا کيا مکر و فريب وُقُوع مين لاتي هَين * جو سُلُوک کہ دُشمن سي کِيا چاهِيي وُهي اپني يگانون سي کرتي هَين * چهٹ‌پن مين ماباپ کا دُودهہ پيتي اور گود مين پرورِش پاتي هَين - جواني کي عالم مين دُشمن بن جاتي هَين - جِس طرح حَيوانون کا دُودهہ پيتي اور اُنکي کهال اور بالون سي لِباس بناکر فائده اُٹهاتي هَين - پهر آخر اُنهين حَيوانون کو ذبح کرکي کهال کهَينچتي هَين اور پيٹ چاک کرکي آگ کا مزا چکهاتي هَين - بي‌مُروّتي اور بي‌رحمي سي احسان اور فائدي جو اُن سي اُٹهاتي هَين يکسر بهُول جاتي هين *

جِسوقت خرگوش آدمي اور گهوڑي کي مذمّت سي فارغ هو چُکا گدهي ني اُسّي کہا - بس اِتني مذمّت نچاهِيي - کَون ايسا شخص هي کہ جِسکو اللّه تعالیٰ ني بہُت سِي فضِيلتين ور نِعمتين بخشِين اور ايک نعمت سي کہ اُن فضِيلتون سي زِياده هو محرُوم نہ رکّها؟ اور کَون اَيسا هَي کہ سب نِعمتون سي اُسي بي‌نصِيب رکّها اور ايک نِعمت کہ کِسي کو نہ دي اُسي نہ عطا کِي؟ اَيسا دُنيا مين کوئي نهين کہ جِس مين سب بُزرگيان اور نِعمتين هون * مِهربانيان اُس واهِبِ بي‌مِنّت کي کِسي جِنس مين مُنحصِر نهين - بخشِشين اُسکي سب پر هَين - مگر کِسي پر بہُت - کِسي پر تهوڑي * جِسکو مرتبہ خاوندي کا بخشا اُسکو داغ غُلامي کا بهي ديا * آفتاب ر

ماهتاب کو کَيسا کُچھ مرتبہ بخشا ـ نُور ظُہُور بُزُرگِي برتري ـ يي سب خُوبِيان اور بُزُرگِيان عطا کِين ـ يہان تکٔ کہ بعضِي قَومون نے اِن کو جہالت سي اپنا خُدا سمجہا * پہر بہِي گہن کي عَيب سي محفُوظ نہ رکّہا ـ اِسواسطي کہ عقلمندون کي نزدِيکٔ يہہ دلِيل هو کہ اگر يي خُدا هوتي تو کبُہو تارِيکٔ نہوتي اور نہ گہٹتي * اِسِيطرح تمام سِتارون کو روشنِي اور چمکٔ بخشِي * ساتہہ اِسکي يہہ بہِي هَي کہ آفتاب کِي روشنِي مين چہِپ جاتي هَين اور رات دِن گردِش مين رهتي هَين کہ آثار مخلُوقِيّت کي اُن سي نُمايان هون * يہِي حال جِنّ و اِنس و ملَکٔ کا هَي ـ اگر کِسِي مين بہُت سِي بُزُرگِيان هَين تو ايکٔ ادهہ عَيب بہِي هَي * کمال اُسِي اللّٰه تعالٰی کو هَي ـ اور کِسِي کو نہِين *

جب کہ گدها اِس کلام سي فارِغ هُوا بَيل نے کہا ـ جِس کِسِي کو اللّٰه نے بہُت سِي نِعمتين عطا کِي هَين اور دُوسري کو نہِين دِين اُسکو لائق هَي کہ شُکر ادا کري ـ يعني اُن نِعمتون مين دُوسري کو شرِيکٔ کري ـ جِسطرح کہ اللّٰه تعالٰی نے آفتاب کو روشنِي بخشِي هَي ـ يہہ اپنِي روشنِي سي تمام خلق پر فَيض پہُنچاتا هَي اور کِسِي پر مِنّت نہِين رکہتا * اَيسي هِي مہتاب اور تمام سِتاري مُوافِق اپني اپني مرتبي کي خلق کو روشنِي پہُنچاتي هَين اور کِسِي پر اِحسان نہِين دهرتي * اِسِيطرح آدمِيون کو بہِي لازِم هَي کہ اللّٰه تعالٰی نے اُنکو بہُت سِي نِعمتين دِي هَين ـ يي حَيوانون پر بخشِش کرين اور نِہورا نرکّہين *

جسوقت کہ بَیل یہہ کہہ چُکا سب حَیوان ڈاڑھہ مارکر روئي اور کہني لگي - اَي بادشاہِ عادِل - ہم پر رحم کر اور اِن ظالِم آدمیونکي ظُلم سي ہماري مخلصي کر * جِتني حکِیم اور عالِم جِنون کي حاضِر تھي بادشاہ ني سُنکر اُنکي طرف دیکھا اور کہا کہ حَیوانون نی جو ظُلم اور بي‌رحمي اور تعدّي آدمیون کي بیان کي سُنِي تُمني؟ اُنھون نی عرض کي کہ ہمني سُني اور سب سچ ہَي - رات دِن دیکھتي ہِي ہَین - کِسِي عاقِل و ہوشیار پر اُنکا ظُلم چھپا نہین ہَي * اِسِي لِیي جِن بھي اِن کا مُلک چھوڑکر جنگل و بیابان مین بھاگي اور ٹِیلي پہاڑون دریاؤن مین جا چھپي - اِنکي بدفِعلي اور بد اخلاقي کي سبب آبادِي کا جانا بِاَلکُل چھوڑ دِیا * جِس پر بھي اِنکي خباثت سي مخلصِي نہین پاتي * یہان تک ہمسي بدگُمان اور بد اِعتقاد ہَین کہ اگر کوئِي لڑکا یا عَورت یا کوئِي مرد جاہِل احمق بیمار ہو یہي کہتي ہَین کہ جِن کا آسیب یا سایہ ہُوا * ہمیشہ دِل مین وسواس رکھتي ہَین اور جِنون کي شر سي پناہ مانگتي ہَین - حالانکہ کبھي کِسِي نی نہین دیکھا کہ کِسِي جِن نی آدمِي کو مارا ہو یا زخمِي کِیا ہو - کپڑي چھِیني ہون یا چورِي کِي ہو - گھر مین کِسِي کي سیندھ دِي ہو - جیب کتري آستین پھاڑِي ہو - کِسِي کِي دُوکان کا قُفل توڑا ہو - مُسافِر کو مارا ہو - بادشاہ پر خُرُوج کِیا ہو - کِسِي کو لُوٹا ہو - قَید کِیا ہو * بلکہ یِي سب خصلتین اُنہین مین ہَین - ایک دُوسري کِي فِکر مین رات دِن رہتا ہَي * اِس پر بھي ہرگز توبہ نہین کرتي اور نہ خبردار ہوتي ہَین *

جب يہہ بہي کہہ چُکا چوبدار ني پُکار کر کہا ـ صاحِبو اب شام ہُوئي ـ دربار برخاست ـ رُخصت ہو ـ اپني اپني مکانون مين جاؤ ـ صُبح کو پِہر حاضِر ہونا *

يہہ فصل بادشاہ اور وزِير کي مشوَري مين

جِس گہڑِي بادشاہ مجلِس سي اُٹہا بيدار وزِير سي خلوَت مين کہا کہ سُوال و جواب اِن آدمِيون اور حَيوانون کا سُنا تُو ني ـ اب کيا صلاح ديتا هَي ؟ اِس کا اِنفِصال کيون کر کِيا چاہِيي ؟ کَون سِي بات تيري نزدِيک بِہتر هَي ؟ وزِير نِہايت مردِ عاقِل و ہوشيار تہا ـ بعد آداب و تسلِيمات کي دُعائين دي کر کہني لگا کہ ميري نزدِيک يہہ بِہتر هَي کہ بادشاہ جِنون کي قاضِيون اور مُفتِيون اور حکِيمون کو اپني پاس بُلواکر اِس مُقدّمي مين مشوَرہ کري ـ کيونکہ يہہ قِصيہ بڑا هَي ـ معلُوم نہِين کہ حق کِس کِي طرف عائد هَي * اَيسي امرون مين مشوَرت ضرُور هَي * دو چار کِي صلاح مين ايک بات مُنقّح ہو جاتِي هَي * عاقِل و دُور انديش کو لازِم هَي کہ اَيسي مُشکِل امرون مين بي صلاح و مشوَرت کي کُچہ دخل نہ کري *

بادشاہ ني بمُوجِب اُسکي کہني کي حُکم کِيا کہ هان تمام اعيان و ارکان جِنون کي حاضِر ہون ـ چُنانچہ مُوافِق اِس تفصِيل کي کہ قاضِي آلِ بِرجِيس مُفتِي آلِ ناہِيد دانِشمند اَولادِ بِيران حُکما گروہ لُقمان صاحِب

تجربہ بني هامان عُقلا بني کَیوان اهلِ عزیمت آلِ بہرام کي حاضِر هُوئي * بادشاہ ني اُن سي فرمایا کہ یي اِنسان و حَیوان هماري یہان نالِشي آئي هَین اور هماري مُلک مین آکر پناہ لِي هَي * تمام حَیوان آدمِیون کي ظُلم و تعدِّي کا شِکوَہ کرتي هَین * یہہ صلاح بتاؤ کہ اِن‌کي ساتھ کیا کیا چاهِیي اور مُعاملہ اِن کا کِس طرح فَیصل کِیجِیي *

ایک عالِم آلِ ناهِید سي حاضِر تھا ـ اُسني عرض کِي کہ میري نزدِیک یہہ صواب هَي کہ یي سب جانوَر اپنا احوال اور جو ظُلم کہ آدمِیون کي هاتھ سي اُٹھایا هو لِکھین اور عالِمون سي اِس کا فتوا لیوین * اگر کوئي صُورت مخلصي کِي اِن کي واسطي ٹھہریگي قاضِي مُفتِي حُکم کردیتگي کہ اِن کو بیچین یا آزاد کرین یا تکلِیف دیني مین تخفِیف اور اِحسان کرین * اگر آدمِیون ني حُکم قاضِیون کا نہ مانا اور حَیوان اُنکي ظُلم سي بھاگي تو پھر اِن کا کُچھ قُصُور اور گُناہ نہین هَي *

بادشاہ ني یہہ سُن‌کر سب سي پُوچھا کہ تُم اِسمین کیا کہتي هو؟ سب ني کہا ـ نِہایت خُوب اور یہي مصلحتِ وقت هَي ـ مگر صاحِبِ عزیمت ني اِس بات کو پسند نہ کِیا ـ اور کہا کہ یي آدمِي اگر حَیوانون کي بیچني پر راضِي هُوئي قِیمت اُن‌کِي کَون دیویگا ؟ اُس فقِیہ ني کہا ـ بادشاہ * اُسني کہا ـ اِتنا رُوپیا اِکٹّھا بادشاہ کہان سي پاویگا ؟ فقِیہ ني کہا ـ بیتُ‌آلمال سي دِیا جائیگا * پھر اُس صاحِبِ عزیمت ني کہا ـ بیتُ‌آلمال مین اِتنا خزانہ کہان هَي جو اُنکي قِیمت کو کفایت کري ؟ اور بعضي آدمي بیچینگي

بهي نہین - حَیوانون سي بہُت سي اِحتیاج رکهتي هَین اور قیمت کِي کُچه پروا نہین رکهتي * چُنانچه بادشاه اور وزیر اور بہُت سي بهلي آدمِي که بي سوارِي چل نہین سکتي هرگز اُنکا بیانچنا قبُول نه کرینگي اور اِس حُکم سي مُنکِر هو جائینگي *

بادشاه ني کہا - پهر تیري نزدِیک کیا بِہتر هَي؟ اُسني کہا - میري نزدِیک یہه صلاح هَي که بادشاه حَیوانون کو حُکم کري که یي سب مُتفِق هوکر ایک هِي رات مین قَید سي بهاگ کر اُنکي مُلک سي دُور نِکل جاوین - جِس طرح هِرن پاڑهي اور بہُت سي وحشِي اور درندي اُن کا مُلک چهوڑکر بهاگ گئي هَین * صُبح کو جب که یي آدمِي اُنهین نه پاوینگي کِس پر اسباب لادینگي اور سوار هونگي؟ لاچار هوکر دُور کِي مسافت کي باعِث اُنکِي تلاش مین نه جا سکینگي - چُپکي هوکر بَیٹه رهینگي * اِس مین اِن حَیوانون کِي مخلصِي هو جاویگي *

بادشاه ني اِس بات کو پسند کِیا اور سب سي پُوچها که اِسني جو کہا تُمهاري نزدِیک بِہتر هَي؟ ایک حکِیم لُقمان کِي اَولاد مین تها - اُسني عرض کي که یہه بات کُچه خُوب نہین اور یہه امر نِہایت خِلافِ عقل هَي - کِسي طرح هو نہین سکتا - اِس واسطي که اکثر حَیوانات راتون کو اُن کِي قَید مین بندهي اور قَیدخاني کي دروازي بند - چَوکیدار وهان مُتعیّن رهتي هَین - یي سب کیونکر بهاگ سکینگي؟

صاحِبِ عزِیمت ني کہا که بادشاه آج کِي رات کو تمام جِنون کو حُکم

کري ک وهان جاکر قیدخاني کي دروازي اور حیوانون کي پاؤن کي رسّیان کهول کر نکال دین ـ اور سب چوکیدارون کو گرفتار کرلین ـ اور ن چهوڑین جب تک ک وي سب اِن کي مُلک سي دُور نکل جاوین * اِس مین بادشاه کو نهایت ثوابِ عظیم هوگا * مَین ني اُن کي حال پر رحم کرکي بطَور نصیحت کي حُضُور مین گُذارِش کِي هَي * اگر حُسنِ نِیّت سي بادشاه اِس اِحسان کا قصد کري الله تعالیٰ بهي بادشاه کِي مدد اور اِعانت کریگا * خُدا کِي نعمتون کا یهي شُکر هَي ک مظلُومون کِي مدد اور خلاصِي کري * لوگ کهتي هَین ک بعضي پَیغمبرون کِي کِتابون مین لِکها هَي ک الله تعالیٰ فرماتا هَي ـ اي بادشاه مَین ني تُجهي رُوي زمین پر اِسواسطي نهین مُسلّط کِیا هَي ک مال جمع کري اور دُنیا کِي حِرص و هَوَس مین مشغُول رهي ـ بلک اِس لیي ک مظلُومون کِي داد کو پهُنچي ـ ک مَین بهي اُن کِي داد کو پهُنچتا هُون ـ اگرچ وي کافِر هون *

بادشاه ني پهر سب سي پُوچها ک تُم اِسمین کیا کهتي هو؟ سب ني اِسکو پسند کِیا اور کها یهي مُناسِب هَي ـ مگر ایک حکیم کیواني اِس بات پر راضِي ن هُوا اور بعد دُعاء و تسلیمات کي کهني لگا ک یه کام بهُت مُشکِل هَي ـ کِسِي ڈهب سي هو نهین سکتا ـ اسمین مفسدي اور خطري بهُت سي هَین ک پهر وي کِسِي طرح اِصلاح پذیر نهین هو سکینگي *

بادشاه ني کها ـ تُجهي اسمین کِس چیز کا خَوف هَي؟ بیان کر ـ ک هم بهي معلُوم کرین * اُسني عرض کِي ک حضرت ـ جسني یه مخلصِي کِي

صُورت حَیوانون کي واسطي بیان کِي نِہایت غلطِی کِي * جس گھڑِي بِي آدمِي صُبح کو اُٹھکر حَیوانون کو نہ پاوینگي اور اُنکي بھاگنی سي خبردار ہونگي یہِي جانینگي کہ یہہ کام کِسِي اِنسان کا نہِین ـ اور حَیوانون کِي تدبِیر سي بھِي مُمکِن نہِین هَي ـ بلکہ یہہ مکر و فریب جِنون کا هَي * بادشاہ ني کہا ـ سچ هَي ـ اِسمین کُچھہ شک نہِین ـ بي همِین پر گُمان کرینگي *

حکِیم ني عرض کِي ـ جہان پناہ ـ جِسوقت بِي حَیوان اُنکي هاتھون سي نِکل گئي اور اُن کي فائدون مین خلل آیا نِہایت غم و تأسّف کرینگي ـ اور جِنون کي دُشمن هو جائینگي * آگي سي تو دُشمن هِین هَین ـ اب زِیادہ بُغض و دُشمنِي دِکھائینگي * حکیمون ني کہا هَي کہ مردِ عاقِل وُهِي هَي کہ دُشمنون مین صُلح کروا دي اور آپ اُنکِي عداوت سي محفُوظ رهي * یہہ بات سُنکر سب جِنون ني کہا کہ یہہ سچ کہتا هَي *

بعد اُسکي ایک حکِیم ني کہا کہ هم اُنکِي عداوت سي کیون خَوف کرین ؟ دُشمنِي اُنکِي هم سي پیش نہ جائیگِي * جِسم همارِي آتشِي اور نِہایت لطِیف و سُبُک هَین کہ آسمان پر اُڑ جاتي هَین ـ اور آدمِیون کي جِسم مِٹّي کي هَین ـ نِیچي هِي رهتي هَین ـ اُوپر نہِین جا سکتي * هم اِن مین بي تکلُّف چلي جاتي اور دیکھتي هَین ـ بي همین نہِین دیکھہ سکتي * پھر کِس چِیز کا خَوف هَي ؟

حکِیم کَیوانِي ني اِسکا جواب دِیا کہ افسوس ـ تُو کُچھہ نہِین سمجھتا * اِنسان اگرچہ خاکِي هَین پر اِنمین بھِي ارواحِ فلکِي اور نُفُوسِ ملکِي هَین

ک جِن سي هم پر فضيلت رکهتي هَين - اور اور بہُت سي مکر و حيلي جانتي هَين * اگلي زماني مين آدمِيون اور جِنون مين بہُت سي معرکي هُوئي هَين ک اُنکي سُنّني سي عِبرت آتي هَي * بادشاه ني کها - اُس احوال سي همين بهِي مُطّلِع کرک حقِيقت اُسکي کيا هَي - هم بهِي معلُوم کرين * حکيم ني کها - آدمِيون اور جِنون مين عداوتِ طبِيعِي اور مُخالفتِ جِبِلّي قديم سي چلي آتي هَي ک بيان اُس کا نِهايت طُول طوِيل هَي * بادشاه ني فرمايا - کُچهه تهوڑا سا جو بيان هو سکي اِبتدا سي بيان کر *

فصل اِنسان اور جِنون کي مُخالفت کي بيان مين

حکِيم ني بمُوجِب حُکمِ بادشاه کي احوال اسکا يُون ظاهر کيا ک اگلي زماني مين ک خُدا ني آدم کو پَيدا ن کيا تها تمام رُوي زمين پر جن رهتي تهي - جنگل اور آبادي اور دريا سب اُنکي عمل مين تهي * جب ک بہُت دِن گُذري نبُوّت و شريعت دين و مُلک اور بہُت سي نعمتين حاصِل هُوئِين - نا فرماني اور گُمراهي کرني لگي - پيغمبرون کي وصيّت و نصِيحت کو ن مانا اور تمام رُوي زمين پر فساد برپا کيا * اُن کي ظُلم سي زمِين اور جو رهني والي زمِين کي تهي خُدا کي درگاه مين نالشي هُوئي اور فرياد و زارِي کرني لگي *

جب ک ايک زمان اور گُذرا اُنکي عادت و ظُلم سي روز بروز ترقّي کي

تب الله تعالیٰ ني ايک فوج ملائک کي روي زمين پر بهيجي * أنهون ني
يهان آکر جنون کو مارکر نکال ديا اور بهتون کو قيد و اسير کرليا اور آپ زمين
پر رهني لگي - چنانچه عزازيل ابليس لعين جسني حضرت آدم اور حوّا کو
فريب ديا أنهين قيديون مين تها * عمر أسکي بهت تهوڑي تهي - کچهه
جانتا نه تها - أنهين فرشتون مين پرورش پائي اور سب رسم و رسومات
أنکي اختيار کيي * جب که أنکا علم سيکهه کر جوان هوا أس قوم کا سردار
اور رئيس بنا - هميشه امر و نهي کي احکام جاري کرتا *

جب که اس پر بهي ايک زمانه گذرا الله تعالیٰ ني أن فرشتون سي
جو روي زمين پر رهتي تهي کها - إِنِّي جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً مِنْ غَيْرِكُمْ
وَأَرْفَعُكُمْ إِلَى السَّمَاءِ - يعني خليفه زمين کا مين أسکو کرونگا جو تم مين سي
نهين هي اور تمهين آسمان پر بلا لونگا * يي فرشتي جو ايک مدت سي
يهان رهتي تهي يهان کي جدائي کي سبب اس بات کو مکروه جان کر
خدا کو يون جواب ديا - أَتَجْعَلُ فِيهَا مَنْ يُفْسِدُ وَيَسْفِكُ الدِّمَاءَ وَنَحْنُ
نُسَبِّحُ بِحَمْدِكَ وَنُقَدِّسُ لَكَ - يعني پيدا کيجيگا آپ أس شخص کو
جو روي زمين پر فساد اور خون ريزي کري جسطرح که جن کرتي تهي -
حالانکه هم تسبيح کرتي اور تجهي پاک جانتي هين * الله تعالیٰ ني فرمايا -
إِنِّي أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ - يعني جس فائدي کو هم جانتي هين تمهين أسي
کچهه خبر نهين - اور قسم هي مجهکو اپني که آدم اور أسکي اولاد کي بعد
کسي ملک اور جن اور حيوان کو زمين پر نهين رکهني کا *

غرض كہ جس گھڑي آدم كو اللہ تعالىٰ ني پَيدا كركي رُوح كو اُنكي جِسم مين پھُونكا اور اُن سي حوّا كو پَيدا كِيا اُسوقت تمام فِرِشتون سي فرمايا كہ تُم سب مِلكر آدم كو سجدہ كرو * اُنھون ني بمُوجِب حُكمِ اِلٰہي كي سِجدہ كِيا اور آدم كي تابِع هُوئي ـ مگر عزازِيل ني سجدہ نہ كِيا ـ جہالت و حسد كي باعِث خُدا كي حُكم سي مُنكِر هُوا * يہہ سمجھا كہ آگي مَين رئِيس و مالِك تھا ـ اب اِن كا تابِع بنُونگا ؟ اِس لِيي حسد و بُغض سي آدم كا دُشمن هو گيا *

پھر اللہ تعالىٰ ني فِرِشتون سي فرمايا كہ آدم كو جنّت مين داخِل كرو* غرض جسوقت آدم بہِشت مين پہُنچي جنابِ اِلٰہي سي يُون اِرشاد هُوا ـ يَا آدَمُ ٱسْكُنْ اَنْتَ وَزَوْجُكَ ٱلْجَنَّةَ وَكُلَا مِنْهَا رَغَدًا حَيْثُ شِئْتُمَا وَلَا تَقْرَبَا هٰذِهِ ٱلشَّجَرَةَ فَتَكُونَا مِنَ ٱلظَّالِمِين ـ حاصِل اِس آيت كا يہہ هَي كہ اَي آدم تُم اپني قبِيلي سميت اِس بہِشت مين رهو ـ اور جو تُمھارا جي چاهي خُوشِي سي كھاؤ ـ مگر اِس درخت كي پاس نجائيو ـ اگر اُسكي نزدِيك جاؤگي تو گُنہگار هوگي * يہہ جنّت جو اللہ تعالىٰ ني حضرت آدم كو رهنيكي لِيي عطا كِي ايك باغ هَي پُورب كي طرف ياقُوت كي پہاڑ پر * وهان كِسي آدمِي كا مقدُور نہين كہ جاكر اُس پر چڑھ سكي * زمين وهان كِي اچّھي ـ هوا مُعتدِل ـ هميشہ ايّام بہار كي رهتي هَين ـ نہرين بہُت سِي جارِي ـ درخت هري هري ـ ميوّجات بكثرت پھلي ـ اور اقسام اقسام كي پھُول پھل لگي ـ حَيوانات وهان كي كِسيكو ستاتي نہين ـ طائِر

خُوش اِلحان خُوبصُورت رنگ برنگ كي ڈالِيون پر بَيٹهي چهچهي كِيا كرتي هَين *

آدم و حوّا وهان جاكر بخُوشي رهني لگي - اِن دونون كي سر پر بال بهُت بڑي بڑي پاؤن تلك لٹكتي تهي - تمام بدن اُنكا بالون سي چهپا رهتا - اِسّي نہايت زيب و جمال اُنكا تها * نہرون كي كِناري چمن مين بخُوبي سَير كرتي پهرتي - اقسام اقسام كي ميوي كهاتي - اور نہرون سي پانِي پِيتي * بي محنت و مشقّت يہہ سب كُچهہ مُيسّر تها * هل جوتنا كهيتي كرنا پِيسنا پكانا كاتنا كپڑا بُنّا دهونا - يہہ ايك بهِي محنت اُنهين نہ تهي - جَيسا اِس زماني مين اَولاد اُنكي اِن بلاؤن مين گِرفتار هَي * جِسطرح اور حَيوانات وهان رهتي تهي اُسِي طرح بي دونون بحِفظ و آرام تمام اَوقات بسر كرتي - كُچهہ غم نہ تها - اور جِتني درخت اور حَيوان وهان تهي سب كي نام اللّٰه تعالىٰ ني آدم كو بتلا دِيي - اور فرِشتون سي نام اُن كا پُوچها * بي تو جانتي نہ تهي - حَيران هوكر چُپكي هو رهي * آدم سي جِسوقت پُوچها اُنهون ني پُوچهتي هِي سب كي نام بتلا دِيي - اور فائدهٔ و نُقصان اُن كا سب بيان كِيا * فرِشتون ني جو يہہ حال ديكها سب كي سب تابِع هُوئي اور آدم كو آپ سي بِہتر جانا *

عزازِيل ني جب كہ يہہ مرتبہ آدم كا ديكها اور بهِي بُغض و حسد ني اُسكي ترقّي كِي - اِس فِكر مين هُوا كہ كِسي طرح مكر و فريب سي اِنكو ذلِيل كِيا چاهِيي - چُنانچہ ايك دِن ناصِح بن كر اُنكي پاس گيا اور كها -

اللّٰه تعالیٰ ني جو تُمکو بُزُرگي فصاحت و بیان کِي عطا کِي هَي آج تک یهه نِعمت کِسي کو نهین دِي * اگر اِس درخت سي تُم کُچهه کهاؤ تو اِس سي زِیادہ عِلم و فضل تُمهین حاصِل هو - اور همیشہ بخُوبِي و آرام تمام یهان رهو - کبهِي مَوت نہ آوي - سدا چَین کِیا کرو * جِس گهڑِي اُس ملعُون ني قسم کهاکر کها - إِنِّي لَكُمَا لَمِنَ ٱلنَّاصِحِيْنَ - یعني مَین تُمهین نصِیحت کرتا هُون * یي اُسکي فریب مین آگئي - حِرص سي پیش دستِي کرکي اُس درخت سي کہ جِسّي اللّٰه تعالیٰ ني کهانیکو منع کِیا تها کُچهه کهایا * لِباسِ بِهِشتِي جو پهني هُوئي تهي فِي ٱلفَور سب بدن سي اُتر پڑا * درختون کي پتّي لیکر بدن چهپانِي لگي * لنبي لنبي بال جو سِر پر تهي وي بهِي گِر گئي * ننگي هوگئي * آفتاب کِي گرمِي سي رنگ مُتغیّر اور سیاہ هوگیا * غرض رُسوا هُوئي *

حَیوانون ني جو یهہ حال اِنکا دیکها صُورتین اِنکِي اُنهین مکرُوہ معلُوم هُوئِین - نفرت سي بهاگي * یي وهان نِهایت ذلیل هُوئي * فِرِشتون کو حُکم هُوا کہ اب اِنکو بِهِشت سي نِکال کر پهاڑ سي نیچي ڈال دو * فِرِشتون ني اَیسِي جگہہ ڈالا کہ وهان پهل پتّي کُچهه نہ تهي * بهر کَیف زمِین پر آکر ایک مُدّت تک اِس غم و الم مین رویا کِیي اور اپنِي حرکت سي بہُت شرمندہ هُوئي * جب کہ اُس غم و الم مین ایک زمانہ گُذرا اللّٰه تعالیٰ ني رحم کرکي اِن کِي تَوبہ کو قبُول کِیا اور گُناہ بخشا * ایک فِرشتي کو زمین پر بهیجا - اُسني یهان آکر زمین کهودنا هل جوتنا

بونا کاتنا پيسنا خمير کرنا روٹي پکانا کپڑا بُنا سينا لباس بنانا۔ يہہ سب اِنکو سِکھايا *

جب کہ اَولاد بہُت سي هُوئي جِن بهي آکر مِلي ۔ درخت لگانا مکان بنانا اور بہُت سي صُنعتين اِنکو سِکهائين ۔ آپس مين اُنکي اِنکي دوستيان هُوئين ۔ بہُت مُدّت تک اِسيطرح زِندگي بسر کرتي تهي * پر جب کبهي اِبليسِ لعين کي مکر و فريب کا مذکُور آ جاتا هر ايک آدمي کو جِنون کي طرف سي بُغض و حسد کا خِيال گُذرتا * جِس گهڑي قابيل ني هابِيل کو قتل کِيا هابِيل کِي اَولاد کو يہي خِيال گُذرا کہ جِنون ني اُسکو سِکهلايا ۔ اِسّي اور بهي اُنکو جِنون کي ساتهہ دُشمني اور عداوت هُوئي ۔ اور اُنکي دفع کرنيکي واسطي مکر و حِيلي کرني لگي ۔ سِحر افسُون دُعا تعوِيذ شِيشي مين بند کرنا اور بہُت سي عمل کہ جِسّي جِنون کو تکليف پہُنچي عداوت سي کرتي تهي اور هميشہ اِسِي فِکر مين رهتي *

جب کہ اللّٰہ تعالىٰ ني حضرتِ اِدرِيس پَيغمبر کو بهيجا اُنهون ني آکر آدميون اور جِنون مين صُلح کروا دي اور سب کو دِينِ اِسلام کِي راہ دِکهلائي * جِن بهي آدمِيون کي مُلک مين آئي اور اِنسي مِل کر آپس مين رهني لگي * اِسيطرح طُوفانِ ثانِي تلک اور بعد اِسکي بهي حضرتِ اِبراهِيم خلِيلُ اللّٰہ کي زماني تک بخُوبي گُذري * جب کہ حضرتِ اِبراهِيم کو نمرُود ني آگ مين ڈالا پهر آدميون کو يہي گُمان هُوا کہ جِنون ني نمرُود کو گوپهن بنانا سِکهايا * اور يُوسُف کي بهائيون ني جب يُوسُف کو کُوئي مين ڈالا اِسکو

بهي أنهون ني جِنون کي فريب سي جانا * يهہ زِيادہ سبب دُشمني کا هُوا * حضرتِ مُوسیٰ پَيغمبر جب دُنيا مين آئي أنهون ني بهي آپس مين اِنسي صُلح کروا دِي۔ اور بهُت سي جِن حضرتِ مُوسیٰ کي دِين مين آئي *

جب کہ حضرتِ سُلَيمان اِبنِ داؤُد کو اللّٰه تعالیٰ ني تمام هفت اِقلِيم کا بادشاہ کِيا اور رُوي زمِين کي سب بادشاهون پر غلبہ دِيا ساري جِنّ و اِنس أنکي تابِع هُوئي۔ تب جِنون ني از راہ فخر کي آدمِيون سي کها کہ سُلَيمان کو يهہ سلطنت همارِي مدد سي هاتهہ لگِي هَي۔ اگر جِن مدد نکرتي جِس طرح اور بادشاہ هَين وَيسي ايک بي بهي هوتي * اور هميشہ اپني غَيب‌داني ظاهِر کرکي آدمِيون کو وهم مين ڈالتي تهي * جسگهڑي حضرت سُلَيمان ني وفات پائي اور جِنون کو خبر نهُوئي سب حَيران تهي کہ حضرتِ سُلَيمان کهان هَين تب آدمِيون کو يقِين هُوا کہ اگر يي غَيب‌دان هوتي تو اِتنا حَيران نهوتي *

اور بِلقِيس کِي خبر جِسوقت هُدهُد کِي زبانِي حضرتِ سُلَيمان کو پهُنچي تب سي فرمايا کہ کَون اَيسا هَي کہ بِلقِيس کا تخت قبل أسکي آنيکي أٹها لاوي؟ ايک جِن کہ نام أسکا اصطُوس بِن ايوان تها فخر سي کهني لگا کہ مَين اَيسا جلد أٹها لاؤن کہ آپ اپني مکان سي نہ أٹهني پاوين * حضرتِ سُلَيمان ني کها کہ مَين چاهتا هُون اِسّي بِهي زِيادہ جلدِي هو * آصف بِن برخِيا ني کہ اِسم اعظم جانتا تها کها کہ مَين ايک پل مين لاؤنگا۔ اور لي هِي آيا *

جسوقت حضرتِ سُلَيمان ني تخت ديکها بيهوش هوگئي اور خُدا کو سِجده کِيا * جِنون پر ظاهِر هُوا که اِنسان همسي بُزُرگي زِياده رکهتي هَين - شرمنده اور سرنِگُون هوکر وهان سي پهري - اور سب آدمِي اِنکي پِيچهي تالِيان بجاتي هُوئي چلي * جِن نِهايت ذلِيل هوکر بهاگي اور بغِي هوگئي * حضرتِ سُلَيمان ني اُنکي پکڙني کي لِيي پِيچهي فَوج بهيجِي اور بهُت سي عمل اُنکي قَيد کرنيکي بتلا دِيي - اور يهه کها که جِن اِسطرح شِيشي مين بند هوتي هَين - اور کِتاب اُنهين عملِيّات مين تصنِيف کِي - چُنانچه وه کِتاب بعد اُنکي وفات کي ظاهِر هُوئي *

جِس گهڙِي حضرتِ عِيسىٰ دُنيا مين آئي اور تمام جِنّ و اِنس کو دعوت اِسلام کِي کِي اور هر ايک کو طرِيقِ هِدايت بتلا کر فرمايا که آسمان پر اِسطرح جاکر فِرِشتون سي قُرب حاصِل کرتي هَين بعضي جِن حضرتِ عِيسىٰ کي دِين مين آکر عابِد و پرهيزگار هُوئي اور آسمان تک جاني لگي * هميشه آسمان کِي خبر سُنکر يهان کاهِنون سي آکر کهتي تهي *

جب که اللّٰه تعالىٰ ني پَيغمبرِ آخِرُ الزمان کو پَيدا کِيا اور يهي آسمان پر جاني سي مَوقُوف هُوئي اُسوقت کهني لگي - اَشَرٌّ اُرِيدَ بِمَن فِي الْاَرضِ اَم اَرَادَ بِهِم رَبُّهُم رَشَداً - نهِين معلُوم دُنيا کي رهني والون کي واسطي يهه بُرا هُوا يا خُدا اُنکو هِدايت کِيا چاهتا هَي * اور بعضي جِن دِينِ اِسلام قبُول کرکي مُسلمان هُوئى - چُنانچه اُنکي اور مُسلمانون کي آج تک صُلح چلِي جاتِي هَي *

جب کہ حکیم یہہ سب کہہ چُکا پھر یہہ کہا کہ اَی جِنو۔ اب اِنکو نہ چھیڑو اور آپس مین فساد نکرو * عداوتِ قدیمی کو عبث ظاہر کرتی ہو۔ مآل اِسکا اچّھا نہین ہَی * یہہ عداوت پتھرکی آگ ہَی ۔ جسوقت ظاہر ہُوئی تو ایک عالم کو جلا دیویگی ۔ خُدا پناہ مین رکھّی ۔ جِس گھڑی یہی دُشمنی کرکی ہم پرغالِب آئی تو کَیسی خرابی و رُسوائی ہَی *

جب کہ سب نی یہہ عجیب قِصّہ سُنا ہر ایک نی سر جُھکایا اور مُتفکّر ہُوا * بادشاہ نی اِس حکیم سی پُوچھا کہ تیری نزدیک کیا صلاح ہَی؟ یہی سب جو ہماری یہان نالِشی آئی ہَین اور ہمسی پناہ لی ہَی اِنکی جھگڑی کو کِس طرح فَیصل کیجیی اور راضی کرکی اپنی مُلک سی رُخصت کیجیی؟ حکیم نی کہا ۔ مصلحت نیک بعد تامُّل کی معلوم ہوتی ہَی ۔ جلدی مین کُچھ نہین ہو سکتا * میری نزدیک اب یہہ صلاح ہَی کہ بادشاہ صُبح کو بارِعام مین بَیٹھی اور ان سبکو بُلوا کر ہر ایک کی دلیل و حُجّت سُنی ۔ بعد اُسکی جو صلاح اور مُناسب وقت جانی حُکم کری *

صاحِبُ آلعزیمت نی کہا کہ اِنسان نہایت فصیح و بلیغ ہَین۔ اور یہی حَیوان اُس مین عاجِز۔ کُچھ بول نہین سکتی * اگر اُنکی چرب‌زبانی سی ہار گئی اور کُچھ جواب نہ دی سکی تو اِنکو اُنہین کی خوالی کیجییگا کہ ہمیشہ تکلیف اور عذاب مین رکھین؟ حکیم نی کہا ۔ یہی اُنکی قید مین صبر و سُکُونت کرین * زمانہ ہمیشہ برابر نہین گُذرتا ۔ آخر خُدا مخلصی

كر ديويگا ـ جسطرح بني اسرائيل كو فرعون كي عذاب سي نجات بخشي ـ اور آلِ داؤد كو بُخْتنصّر كي ظُلم سي مخلصي دِي ـ آلِ حمْير كو آلِ تُبّع كي عذاب سي رِهائي بخشي ـ آلِ ساسان اور آلِ عدنان كو اهلِ يُونان اور آلِ اردشِير كي ظُلم سي نجات دِي * يهہ زمانہ كِسي پر يكسان نہين گُذرتا ـ مانند دائرۂ چرخ كي هميشہ اِس عالمِ مَوجُودات پر بمُوجِب احكامِ اِلٰهي كي پهرتا هَي ـ هزار برس مين ايك مرتبہ يا بارہ هزار برس مين يا چهتّيس هزار برس مين يا تِين سَي ساٹهہ هزار برس مين يا ايك دِن مين جو پچاس هزار برس كي برابر هو ايك مرتبہ پهرتا هَي * سچ هَي كہ نَيرنگِي اِس زمانۂ بُوقلمُون كِي كِسي كو ايك وتيري پر نہين ركهتي *

يهہ فصل اِنسانون كي مشوَري مين

بادشاه يهان اپني وزِير اور اعيان و اركان سي خِلوَت مين مشوَرت كرتا تها ـ اِنسان بهي وهان اپني مكان مين ستّر آدمِي جُدي جُدي شهرون كي رهنيوالي مُجتمِع هوكر آپس مين صلاحين كر رهي تهي * جِسكي خِيال مين جو گُذرتا كهتا * ايك ني كها كہ هماري اور غُلامون كي درمِيان جو كُچهہ كلمہ كلام آج هُوا تُم سب ني سُنا ـ اور قضِيہ هنوز فَيصل نہُوا * كُچهہ تُمهين معلُوم هوتا هَي كہ بادشاه ني هماري حق مين كيا ٹهہرايا هَي؟ سب ني

کہا ھمین کیا معلوم ؟ مگر اِتنا جانتي هَین ک بادشاہ اِسي فِکر مین گھبرا رہا هَي - شاید کل باهر نہ نِکلي * دُوسري ني کہا ک مَین یہہ جانتا هُون - کل وزِیر سي خِلوت مین هماري مُقدّمي کا مشوَرہ کري * کِسِي ني کہا - حکِیمون اور عالِمون کو جمع کرکي کل مصلحت کریگا *

کوئي بولا - یہہ نہین معلوم ک حُکما هماري حق مین کیا صلاح دیوین - پر یہہ جانتي هَین ک بادشاہ همسي مُوافِق هَي اور هماري ساتھ اِعتِقادِ نیک رکھتا هَي * ایک ني کہا - وزِیر کا خَوف هَي - اَیسا نہو ک همسي پِھر جاوي اور هماري حق مین ظُلم کري * دُوسري ني کہا - یہہ امر سہل هَي - وزِیر کو کُچھ تُحفِ تحائف دیکر اپنی طرف کر لیوینگي - مگر ایک خطرہ هَي * سب ني پُوچھا - وہ کیا هَي ؟ کہا ک قاضِي مُفتِي کي حُکم کا بڑا ڈر هَي * سب ني کہا - یہہ امر بِھي سہل هَي - اُنھین بِھي کُچھ رِشوَت دیکر راضِي کرینگي * آخِر وي بِھي هماري مرضِي کي مُوافِق کُچھ حِیلۂ شرعِي کرکي حُکم کرینگي * لیکن صاحِبُ ٱلعزِیمت مردِ عاقِل اور دِین‌دار هَي - کِسیکِي طرف‌دارِي نکریگا * احیاناً بادشاہ ني اُنسي مشوَرہ کِیا - خَوف هَي ک مبادا هماري غُلامون کِي سعِي بادشاہ سي کرکي هماري هاتھون سي نِکال دیوي *

ایک ني کہا - تُو سچ کہتا هَي - لیکن بادشاہ ني اگر حکِیمون سي مشوَرہ کِیا تو اِنکي رائین آپس مین مُختلِف هَین - ایک دُوسري کي مُخالِف کہیگا - کوئي بات مُنقّح نہین هونیکي * ایک ني کہا - اگر بادشاہ قاضِیون اور مُفتِیون سي مشوَرہ کري تو یي هماري حق مین کیا کہینگي ؟ دُوسري

ني کها - عالِمون کا فتوا اِن تِين صُورتون سي خالِي نهين - يا حُکم کرينگي که حيوانون کو آزاد کرين - يا کهينگي اُنهين بيچ کر قيمت ليوين - يا کهينگي که اُنکو زِيادہ تکلِيف نديوين - تخفِيف اور اِحسان کرين * شرع مين يهي تِين صُورتين هَين * ايک ني کها - اگر بادشاہ وزِير سي مشوَرہ کري معلُوم نهين که وزِير کيا صلاح ديوي * دُوسري ني کها - مَين جانتا هُون - يهه کهيگا که اِن حيوانون ني هماري مُلک مين آکر پناہ لِي هَي - اور مظلُوم هَين - اِنکي مدد بادشاہ پر لازِم هَي - اِسواسطي که سلاطِين خلِيفۂ خُدا کهلاتي هَين - الله تعالىٰ ني اُنکو اِس لِيي رُوي زمِين پر مُسلّط کِيا هَي که رِعايا پر عدل و اِنصاف اور ضعِيفون کِي مدد اور اِعانت کرين - ظالِمون کو اپني مُلک سي نِکال کر خلق مين احکام شرِيعت کي جارِي کرين - کيونکه روزِ قيامت کو پُرسِش اُنهين سي هووِيگي *

ايک ني کها - اگر بادشاہ قاضِي سي هماري اِنفصال کي لِيي کهي تو قاضِي تِين حُکمون مين ايک حُکم کريگا - اُسوقت کيا کِيا چاهِيي؟ سب ني کها که قاضِي نائِبِ نبِي اور بادشاہ نِگهبانِ دِين هَي - اُنکي حُکم سي کِسيطرح پِهر نهين سکتي * ايک ني کها - اگر قاضِي حُکم کري که حيوانون کو آزاد کرو اور چهوڑ دو تو کيا کروگي؟ دُوسري ني کها که يهه جواب دينگي که هم اِنکي مالِکِ مَورُوثي هَين اور يي هماري جدّ و آبا کي وقت سي غُلامِي مين چلي آتي هَين * همين اِختِيار هَي - چاهين اُنهين چهوڑين اور آزاد کرين - اور چاهين نچهوڑين *

پھر ایک نی کہا - اگر قاضِي کہي کہ شرعِي کاغذ یا گواھون سي ثابِت کرو کہ یي ھماري غُلامِ مَورُوثِي هَین؟ ایک نی اُسکا جواب دِیا کہ هم اپني دوستون کو جو عادِل هَین لاکر گواہ گُذرانینگي * اُسني کہا - اگر قاضِي کہي کہ آدمِیون کِي گواھِي مُعتبر نِہین هَي - اِسواسطي کہ یي سب حَیوانون کي دُشمن هَین - اور دُشمنون کِي گواھِي شرع مین سُنِي نِہین جاتِي * یا کہي کہ بَیع‌نامہ اور سرخط کہان هَي؟ اگر سچّي هو تو اُسي لاکر حاضِر کرو - اُسوقت کیا تدبِیر کِي جاوي؟

یہہ بات سُنتي هِي سب چُپکي هو رهي - کِسِي نی کُچھہ جواب نہ دِیا * مگر ایک اعرابِي نی کہا - هم اُسکا جواب یہہ دیوینگي کہ کاغذِ شرعِي هماري پاس تھي - سب طُوفان مین ڈُوب گئي * اور قاضِي اگر کہي کہ تُم اِس بات پر قسم کھاؤ کہ یي هماري غُلام هَین - اُسوقت هم کہینگي کہ قسم مُنکِر سي چاهِیي اور هم مُدّعِي هَین * ایک نی کہا - اگر قاضِي حَیوانون سي قسم لیوي - اور وي قسم کھاکر کہین کہ هم اُنکي غُلام نِہین هَین - اُسوقت کیا تدبِیر کِي جاویگي؟ دُوسري نی جواب دِیا کہ هم یہہ کہینگي کہ حَیوانون نی جھُوٹِي قسم کھائِي - هماري پاس بہُت‌سِي دلائل هَین کہ اِس دعوي پر دلالت کرتِي هَین *

ایک نی کہا - اگر قاضِي حُکم کري کہ اِنھین بیچین اور قِیمت لیوین اُسوقت کیا کرو؟ آبادِي کي جو رهني‌والي تھي اُنھون نی کہا کہ هم بیچ کر قِیمت لي لیوینگي - اور جو جنگل اور وِیرانِي کي باشندي تھي عرب

اور تُرک و غیرہ اُنھوں نے کہا ــ یہہ نہیں ہوگا ــ اگر ہم اِسپر عمل کریں تو ہلاک ہوجاوینگے ــ اِسکا ذِکر نکرو * جو کہ اُنکے بیچنے پر راضِي ہُوئے تھے اُنھوں نے کہا ــ اِسمیں خلل کیا ہَے ؟

اِنھوں نے اُسکا جواب دِیا کہ اگر حَیوانوں کو ہم بیچیں تو نِہایت تکلیف اُٹھاویں ــ دُودھ پِینا گوشت کھانا کھال بال سے لِباس بنانا ــ اُسکے سِوا اور مصارِف میں لانا ــ یے فائدے سب جاتے رہینگے * اِس زِندگی سے مَوت بھلي ہَے * یہي تکلِیف آبادِي کے رہنےوالوں پر بھي ہووِیگي ــ وے بھي اِن حَیوانوں سے بہُتسے اِحتِیاج رکھتے ہَیں * ہرگِز اِنکے بیچنے اور آزاد کرنیکا اِرادہ نہ کیجیو ــ بلکہ اِسکا خِیال بھي جِي میں نہ لائیو * اگر تخفِیف اور اِحسان کرنے پر راضِي ہو تو مُضایقہ نہیں ــ اِسواسطے کہ یے حَیوان بھي جاندار ہَیں ــ ہمارا تُمھارا سا گوشت پوست رکھتے ہَیں ــ اِنکو بھي زِیادہ تکلِیف سے اِیذا پہُنچتي ہَے * تُمنے کوئي نیکي اَیسي نہیں کِي تھي کہ جِسکے سبب یہہ جزا مِلي کہ خُدا نے اِن حَیوانوں کو تُمھارے تابِع کِیا ــ اور نہ اِنھوں نے کوئي گُناہ اَیسا کِیا تھا کہ اُسکے سبب خُدا نے یہہ سزا دِي کہ اِس عذاب میں گِرفتار ہُوئے * وہ مالِک ہَے ــ جو چاہتا ہَے سو کرتا ہَے ــ اُسکے حُکم کا کوئي پھیرنےوالا نہیں ہَے *

فصل حَیوانوں کي مشوَرے میں

بادشاہ جِسوقت مجلِس سے اُٹھا اور سب رُخصت ہوکر اپنے اپنے

مکانون مین گئي بہائم بہي جمع ہوکر آپس مین صلاح و مشوري کرني لگي * ایک ني کہا کہ آج جو مُناظرہ ہماري اور دُشمنون کي بیچ ہُوا سب سُنا تُمني ـ اور قضیہ ہنوز فیصل نہُوا ـ اب تُمہاري نزدیک کیا صلاح ہَي؟ ایک ني کہا کہ صُبح کو ہم جاکر بادشاہ کي آگي روئینگي اور اِنکي ظُلم کا شِکوَہ کرینگي ـ شاید بادشاہ رحم کرکي قَیدسي چُہڑا دیوي * آج تو ہم پر کُچھ مِہربان ہُوا ہَي ـ مگر بادشاہ کو لازِم نہین ہَي کہ بغَیر سُنّي دلِیل و حُجّت کي حُکم کري ـ اور دلِیل و حُجّت فصاحتِ بیان اور طلاقتِ زبان سي ثابِت ہوتي ہَي ـ چُنانچہ پَیغمبر ني فرمایا ہَي ـ إِنَّكُمْ تَخْتَصِمُونَ إِلَيَّ وَلَعَلَّ بَعْضَكُمْ أَلْحَنُ بِحُجَّتِهِ مِنْ بَعْضٍ فَأَحْكُمُ لَهُ فَمَنْ قَضَيْتُ لَهُ بِشَيْءٍ مِنْ حَقِّ أَخِيهِ فَلَا يَأْخُذَنَّ مِنْهُ شَيْأً فَإِنِّي إِنَّمَا أَقْطَعُ لَهُ قِطْعَةً مِنَ النَّارِ ـ یعني تُم جو خُصُومت کرتي ہُوئي میري پاس آتي ہو اور ایک دُوسري سي دلِیل و حُجّت مین ہوشیار زِیادہ ہَي اُسِکي واسطي مَین حُکم کرتا ہُون ـ پس اگر نادانِستہ ایک کا حقّ دُوسري کِي طرف جاوي چاہِیي کہ وہ نلیوي ـ اگر لیویگا تو اُسکي واسطي مَین نارِ جہنّم مُقرّر کرُونگا * اِنسان بہي فصاحتِ بیان اور جَودتِ زبان ہمسي زِیادہ رکہتي ہَین ـ ہمکو خَوف ہَي اِسکا کہ اُنکي چرب زبانِي سي دلِیل و حُجّت مین ہم ہار جاوین اور وي غالِب رہین * تُمہاري نزدِیک اِسکي کیا تدبِیر ہَي؟ اِس مین خُوب سا تأمّل کِیا چاہِیي * سب مِل کر جو تأمّل و فِکر کرینگي تو ایک نہ ایک بات اَچّہي نِکل ہِي آویگي *

ایک ني کہا میري نزدِیک یہہ صلاح ہَي کہ قاصِدون کو سب حَیوانون

کي پاس بهيج کر اپنا احوال ظاهِر کرين اور اُنهين کهلا بهيجين کہ اپني وکِيلون اور خطِيبون کو هماري يهان روانہ کرين - کہ وي سب يهان آکر هماري مددگار هووين - کيونکہ هر ايک جِنس مين ايک بُزُرگِي اور عقل و فصاحت هَي کہ دُوسري مين نہِين هَی - جب کہ بہُت سي يار و مددگار جمع هووينگي ايک صُورت مخلصي اور فلاح کِي هو جاويگي * اور مدد اُسِي اللّٰه سي هَي - وہ جِسکِي مدد چاهتا هَي کرتا هَي * سب حَيوانوِن ني کہا - بس يِهي صلاح هَي - چُنانچہ چهہ قاصِد جو نہايت مُعتبر تهي هر ايک طرف بهيجني کي واسطي تجوِيز هُوئي * اُنمين سي ايک درِندون کي لِيي - دُوسرا پرِندونکي واسطي - تيسرا شِکارِي جانورون کي واسطی - چَوتها حشراتُ آلارض يعني کينچوي بِيربهُوٹي و غيرہ کی واسطي - پانچوان هوام يعني کِيڑي مکوڑي سانپ بِچّهو کي واسطي - چهٹها درياِئي جانوَرون کي واسطي مُقرّر کرکي هر ايک طرف روانہ کِيا *

فصل پہلي قاصِد کي احوال مين

پهلي قاصِد ني جِسگهڑي درِندونکي بادشاہ ابُو آلحارِث يعني شير کي پاس جاکر کہا کہ آدمِيون اور حَيوانون مين جِنون کي بادشاہ کي سامني مُناظرہ هو رها هَي - حَيوانون ني قاصِدون کو سب حَيوانات کِي طرف روانہ کِيا هَي - کہ آکر اُنکِي مدد کرين - مُجهکو بهِي آپ کِي خِدمت مين

بهيجا هَي - ايک سردار اپني فَوج سي ميري ساته کر ديجيي - که وهان چلکر اپني ابناي جنس کا شريک هووي - جسوقت اُسکي نَوبت آوي انسانون سي مُناظرہ کري - بادشاہ ني قاصد سي پُوچها که انسان حَيوانون سي کيا دعوٰی کرتي هَين؟ اُسني کها که وي کهتي هَين که سب حَيوان هماري غُلام اور هم اُنکي مالک هَين *

شير ني پُوچها که انسان کس چيز سي فخر کرتي هَين؟ اگر زور قُوّت شُجاعت دليري حمله کرنا کُودنا پهاندنا چنگل مارنا لڑنا بهڑنا انمين کسي چيز سي فخر کرتي هون تو مَين ابهي اپني فَوج کو روانه کرُون - که وهان جاکر ايک حملي مين اُنهين مُتفرِق اور پراگنده کر ديوي * قاصد ني کها بعضي اِن خصلتون سي بهي فخر کرتي هَين - ساته اِسکي بهُت سي عمل اور صُنعتين اور حيلهٔ و مکر ڈهال تلوار برچهي نيزه پيش‌قبض چُهري تير کمان اور بهُت سي هتهيار بنا جانتي هَين - درندون کي چنگل اور دانتون کي واسطي بدن کو زره بکتر چِلته نمد خود سي چهپاتي هَين - که اُنکي دانت اور چنگل هرگز بدن مين اثر نکرين * درندون وحشيون کي پکڑنيکي ليي بهُت سي مکر و حيلي کرتي هَين - جال اور پهندي بناتي هَين - خندقين اور کُوئي اور غار کهود کر مُنه اُنکي مٹّي اور گهاس سي الگ بند کرتي هَين - جسوقت حَيوان نادانسته اُنمين جاکر گرتي هَين پهر وهان سي نکلنا مُحال هوتا هَي * ليکن جنون کي بادشاه کي سامني اِن خصلتون کا کُچه ذکر نهين هَي -

وهان فصاحتِ بيان اور جَودتِ زبان غلبہ عقل و تمیز اِن سب چیزون کي واسطي دلیلین اور حُجّتین بیان هوتي هَین *

جِسوقت بادشاه ني قاصِد کِي زبانِي سُنا ایکٔ گھڑِي مُتفکّر هوکر حُکم کِیا کہ هان سب درِند همارِي فَوج کي آوین * بمُوجب حُکم کي قِسم قِسم کي درِندي شیر بھیڑیي طرح طرح کي بندر نیولي ۔ غرض کہ انواع و اقسام کي جانوَر گوشت کھاني والي اور چنگُل مارني هاري خِدمت مین حاضِر هُوئي * بادشاه ني جو کُچھ قاصِد کِي زبانِي سُنا تھا اُنسي بیان کِیا اور فرمایا کہ تُم مین کَون اَیسا هَي کہ وهان جاکر حَیوانونکا شرِیکٔ هووي ۔ جِسوقت وهان جاوي اور دلِیل وحُجّت سي غالِب آوي اُسوقت جو کُچھ مُجھسي طلب کریگا مَین اُسي دُونگا اور بُزُرگِي بخشُونگا *

سب درِند یہہ سُنکر ایکٔ گھڑِي اِس فِکر مین مُتأمّل هُوئي کہ اِس کام کي لائق کوئي هَي یا نہِین؟ چِیتا جو وزِیر تھا اُسني شیر سي عرض کِیا کہ تُو همارا بادشاه و سردار هَي اور هم تیري تابِع و رعِیّت هَین * بادشاه کو چاهِیي کہ هر ایکٔ امر مین بصلاح و تدبِیر اور دانِشمندون سي مشوَره کرکي حُکم کري * اور رعِیّت کو چاهِیي کہ بادشاه کا حُکم گوشِ دِل سي سُني اور هر ایکٔ بات مین اُسکِي اِطاعت کري ۔ اِسواسطي کہ بادشاه بمنزِلي سر کي اور رعِیّت بجاي اعضا کي هَي * جب کہ بادشاه و رعِیّت اپني اپني طَور طرِیق پر رهین سب اُمُور دُرُست اور مُلک مین بند و بست رهتا هَي *

بادشاه ني چِیتي سي پُوچھا ۔ وي کَون سِي خصلتین هَین کہ بادشاه و

رعيّت پر واجب هَين؟ أنهين بيان كر* چيتي ني كها ـ بادشاه كو چاهيي
ک عادل و شُجاع و دانشمند هو ـ هر ايك امر مين تأمّل كري ـ رعيّت پر
أسطرح مِهربانِي و شفقت كري جِسطرح اَولاد پر ماباپ شفقت و مِهربانِي
كرتي هَين ـ جِس مين صلاح و فلاح رِعايا كِي هو أسِي مين مصرُوف رهي*
اور رعِيّت كو لازِم هَي ک بهر صُورت بادشاه كِي اِطاعت و خِدمتگارِي و
جانفِشانِي مين حاضِر رهي ـ اور جو هُنر اور صُنعت ک آپ جانتي هو
بادشاه كو بتلا ديوي اور عَيب و هُنر پر أسي اِطّلاع كري ـ خِدمت گُذارِي
كا حق جَيسا چاهِيي بجا لاوي ـ اور اپنِي اِحتِياج كو بادشاه سي ظاهِر كركي
أسي مدد اور اعانت چاهي *

شير ني كها ـ تُو سچ كهتا هَي ـ اب اِس مُقدّمي مين كيا صلاح ديتا
هَي؟ چيتي ني كها ـ هميشہ سِتارهٔ اِقبال كا روشن و مُنوّر اور بادشاه سدا
منصُور و مُظفّر رهي* اگر وهان قُوّت و غلبي اور شُجاعت و حسد كا كام
هو أسكي واسطي مَين هُون ـ مُجهي آپ رُخصت كِيجِيي ک وهان جاكر
بخُوبي اِسكا سرانجام كرُون* بادشاه ني كها اِن كامون مين وهان ايك
بِهي نہِين هَي* يُوز ني كها ـ اگر وهان كُودني پهاندني ركهني پكڑني كا
كام هو أسكا كفِيل مَين هُون* بهيڑِيي ني كها ـ اگر وهان حملہ كرني لُوٹني
غارت كرني كا كام هو أسكا سرانجام مَين كرُون* لومڑِي ني كها ـ اگر وهان
حِيلۂ و مكر كا كام هو أسكي واسطي مَين هُون* نيولي ني كها ـ اگر وهان
ڈهونڈهني اور چورِي كرني اور چِهپ رهني كا كام هو أسكا كفِيل مَين هُون*

بندر ني کها - اگر وهان ناچني کودني نقل کرني کا کام هو اُسکي واسطي مَين هُون * بِلّي ني کها - اگر وهان خُوشامد و مُحبّت و گدائي کا کام هو اُسکا سرانجام مَين کرُون * کُتّي ني کها - اگر وهان نِگهباني اور بهَونکني اور دُم هِلاني کا کام هو اُسکي واسطي مَين هُون * چُوهي ني کها - اگر وهان جلاني پهُونکني اور نُقصان کرني کا کام هو اُسکي واسطي مَين هُون *

بادشاه ني کها - اِن کامون مين وهان کوئي بهي نهين هَي * بعد اُسکي چيتي کي طرف مُتوجّه هوکر فرمايا که يهي سب خصلتين جو اِن حَيوانون ني بيان کِين آدمِيون کي بادشاهون اور اميرون کي فَوج کي واسطي چاهِيين - اِن امرون کي لائق وُهي هَين - اِسواسطي که اگرچه ظاهِر مين صُورت و شکل اُنکي مانِند فِرِشتون کي هَي مگر سِيرتين اُنکي مِثل سِباع و بهائم کي هَين * ليکن جو که عُلماء و فُقها اور صاحِب تميز هَين اخلاق و اوصاف اُنکي مانِند فِرِشتون کي هَين * وهان بهيجني کي واسطي کَون اَيسا هَي که جاکر حَيوانون کي طرف سي مُناظره کري ؟

چيتي ني کها - سچ هَي - ليکن اب آدمِيون کي عُلماء و فُقها ني يه طرِيق جِسي اخلاقِ ملکي کهتي هَين چهوڑکر خصلتين شَيطانِي اِختيار کي هَين - شب و روز مُکابري اور مُجادلي مين اور ايک دُوسري کي غيبت و بدي مين رهتا هَي * اِسيطرح حاکِمون اور بادشاهون ني بهي طرِيقِ عدالت و اِنصاف سي مُنحرِف هوکر ظُلم و بِدعت کي راه اِختِيار کي هَي * بادشاه ني کها - تُو سچ کهتا هَي - مگر چاهِيي که بادشاه کا قاصِد فاضِل و بُزُرگ هو - حق سي

نہ پھري* پس کَون اَيسا هَي کہ وهان بهيجا چاهِيي؟ کہ قاصِد کِي سب خصلتين اُس مين هووين * اِس جماعت مين کوئِي اَيسا نہِين کہ وهان جانيکي لائق هو؟

فصل قاصِد کي بيان مين

چِيتي ني شيرسي پُوچها کہ وي کَون سِي خصلتين هَين کہ قاصِد مين چاهِيين؟ اُنهين بيان کِيجِيي * بادشاه ني کها - قاصِد چاهِيي کہ مردِ عاقِل و خُوش بيان هو * جِس بات کو سُني فراموش نکري - بخُوبي ياد رکهّي * رازِ دل کِسِي سي نکهي - امانت و اِقرار کا حق جَيسا چاهِيي بجا لاوي * زيادهگو نهو - کِسِي بات مين اپني طرف سي فُضُولِي نکري - جِتنا اُسي کہہ دِيا هَي اُتنا هِي کهي * جِس بات مين بهيجني والي کِي بِهترِي هو اُس مين کوشِش و جان نِشانِي کري * اگر طرفِ ثانِي کُچھ طمع ديوي اَيسا نهو کہ اُسکِي طرفداري کي واسطي مسلکِ امانت و هِدايت سي مُتزلزِل هوکر چاهِ خيانت و ضلالت مين سر کي بهل گِري * دُوسري شهر مين کِسِي نَوع سي اگر فراغت حاصِل هو اُسکي واسطي رہ نجاوي - جلد پهري اور اپني مالِک کو جو کُچھ سُنا اور ديکها هو اُسي آکر اِطّلاع کري * جَيسا کہ حق نصِيحت و امانت کا مالِک سي چاهِيي بجا لاوي - کِسِي خَوف کي سبب احکامِ قاصِدِي مين کوئِي دقِيقہ فروگذاشت نکري - کيونکہ قاصِد پر سب پَيغام پہُنچانا واجِب هَي *

بعد اِسکي چیتي سي کہا کہ تیري نزدیک اِس گروہ میں کَون اَیسا هَي کہ اِس امر کي لیاقت رکھتا هو؟ چیتي ني کہا ـ اِس کام کي واسطي سِواي کلیلہ دمنہ کي بھائي کي کوئي بہتر نہیں هَي * شیر ني گیدڑ سي کہا ـ چیتي ني جو تیري واسطي تجویز کِیا هَي تُو اِس میں کیا کہتا هَي؟ گیدڑ ني کہا ـ چیتا سچ کہتا هَي ـ خُدا اُسکو جزاي نیک دیوي اور مُراد کو پہُنچاوي * بادشاہ ني کہا کہ تُو اگر وهان جاکر اپني ابناي جِنس کي طرف سي مُناظرہ کري جِسوقت وهان سي مُراجعت کریگا سرفراز هوگا اور اِنعام پاویگا * گیدڑ ني کہا ـ مَیں بادشاہ کي تابِع هُوں ـ لیکِن وهان ابناي جِنس میري بہُت دُشمن هَیں ـ اِسکي کیا تدبیر کرُوں؟ بادشاہ ني پُوچھا ـ وي کَون هَیں؟ دمنہ ني کہا ـ کُتّي میري ساتھ نِپٹ دُشمنِي رکھتي هَیں * بادشاہ کو کیا معلُوم نہیں هَي کہ وي آدمیوں سي نِہایت مانُوس و مالُوف هو رهي هَیں؟ درِندوں کي پکڑني کي لِیي اُنکي مدد کرتي هَیں *

بادشاہ ني کہا ـ اِسکا کیا سبب هَي کہ وي اِنسانوں سي اِتنا مربُوط هوکر درِندوں پر حملہ کرتي هَیں؟ اپني همجِنسوں کو چھوڑ کر غَیر جِنس کي شریک هُوئي * اِس بات سي رِیچھ کي سِوا کوئي واقِف نہ تھا * اُسني کہا ـ اِسکا سبب مَیں جانتا هُوں * بادشاہ ني کہا ـ بیان کر * رِیچھ ني کہا ـ کُتّوں ني طبائع کي مُوافقت اور اخلاق کي مُجانست کي سبب آدمیوں سي اِرتِباط بہم پہُنچایا هَي ـ اِسکي سِوا بہُت سِي لذّتیں کھاني پِیني کي وهان حاصِل هوتي هَیں * اور طبیعتوں میں اِنکي حِرص و بُخل اور اخلاقِ بد مِثل

آدميون کي هَي - يهه زِيادہ مُوجب مُوافقت کا هَي * اور درِند اِن بديون سي کِنارہ کرتي هَين * سبب اِسکا يهه هَي کہ کُتّي گوشت کهاتي هَين - کچّا پکّا حلال حرام تر و خُشک نمکين بي‌نمک اچّها بُرا جَيسا پاتي هَين - اِسکي سِوا پهل پهلاري ساگ پات روٹي دال دُودھ دهي کهٹا مِيٹها گهي تيل شهد حلوا ستّو اور جو اقسام آدميونکي کهانيکي هَين سب کهاتي هَين - کُچهہ نهين چهوڑتي * درِند اِن چيزون کو کهاتي نهين - بلکہ پهچانتي بهي نهين هَين *

اور حِرص و بُخل اُنمين اِس مرتبي مين هَي کہ مُمکن نهين کِسي جانور کو بستي مين آني ديوين - اِسواسطي کہ وہ آکر کُچهہ کها نہ ليوي * اگر کبهي ناگهاني کوئي لومڑي يا گيدڑ کِسي گانوُن مين رات کو گيا کہ مُرغي يا چُوها يا بِلّي يا مُردار يا کوئي ٹُکڑا روٹي کا چُرا ليکر آوي کُتّي کِس شِدّت سي بهونکتي هَين - اور حمله کرکي آخِر وهان سي نِکال ديتي هَين * اِس طمع و حِرص کي باعِث ذليل و خراب کِتني هَين - اگر کِسي مرد يا عَورت يا لڑکي کي هاتھ مين روٹي يا کُچهہ اور کهانيکي چيز ديکهتي هَين طمع سي دُم اور سر هِلاتي هَين * اگر اُسني حيا سي ايک آدھ ٹُکڑا اِنکي آگي ڈال دِيا کِس طرح جلد دَوڑکر اُسکو اُٹها ليتي هَين کہ دُوسرا ليني نہ پاوي * يي سب بديان اِنسانون مين بهي هَين - اِس مُوافقت کي باعِث کُتّي اپني ابناي جِنس کو چهوڑ اُنسي جا مِلي هَين - اور درِندونکي گِرفتاري کي واسطي اُنکي مدد اور اِعانت کرتي هَين *

بادشاه ني كها ـ كُتّي كي سِوا اور بِهي كوئِي درِند اَيسا هَي كہ آدميون سي مُوافقت اور دوستِي ركهتا هو؟ رِيچهہ ني كها بِلّي بِهي اُنسي نِهايت مالُوف هَي * بادشاه ني پُوچها ـ اُسكي مُوافقت كا كيا سبب هَي؟ رِيچهہ ني كها اِسكا بِهي يِهِي ايك سبب هَي كہ طبِيعت اُسكي اور اِنسانون كِي مُوافِق هَي ـ بِلّي كو بِهي حِرص و رغبت اقسام اقسام كي كهاني كِي مِثل آدمِيون كي هَي * بادشاه ني كها ـ اُنكي نزدِيك اِسكا كيا حال هَي؟ رِيچهہ ني كها ـ يِہہ كُتّي سي كُچهہ بِهتر رهتِي هَي ـ اِسواسطي كہ اُنكي گهرون مين جاكر فرش پر سوتِي اور كهانيكي وقت دسترخوان پر جاتِي هَي ـ جو كُچهہ وي آپ كهاتي هَين اِسكو بِهي ديتي هَين ـ اورجو كبهي يِہہ فُرصت پاتِي هَي تو كهاني پِيني مين اُنكي چورِي بِهي كرتِي هَي * مگر كُتّي اِسكو نہين چهوڑتي كہ مكانون مين جاني پاوي * اِسِيواسطي كُتّي اور بِلّي مين حسد و بُغض رهتا هَي ـ كُتّي جِسوقت اِسكو ديكهتي هَين اپنِي جگہہ سي جست كركي اِسطرح حملہ كرتي هَين كہ اگر پاوين تو چِهيچهڑا چِهيچهڑا كرين اور كها جاوين * اور بِلّي بِهي جِسوقت كُتّون كو ديكهتِي هَي مُنهہ نوچتِي اور دُم اور بال اُن كي كهسوٹتِي هَي ـ نِهايت غُصّي اور غضب سي پهُولتي اور بڑهہ جاتِي هَي * اُسكا سبب يِهِي هَي كہ يِہہ بِهي اُنكي دُشمن هَي *

شير ني پُوچها ـ اِن دو كي سِوا كوئِي اور بِهي اُنسي مانُوس هَي؟ رِيچهہ ني كها ـ چُوهي بِهي اُنكي گهرون اور دُوكانون مين جاتي هَين ـ مگر اِنكو آدمِيون سي اُنسِيّت نہين هَي ـ بلكہ وحشت كرتي اور بهاگتي هَين * بادشاه ني

كہا - اِنكي جاني كا كيا سبب هَي؟ أسني كہا - يي بِهي اقسام كي كهاني پِيني كِي رغبت سي جاتي هَين * بادشاه ني پُوچها - كوئِي جانوَر اور بِهي أنكي يہان جاتا هَي؟ رِيچهه ني كہا - نيولي بِهي كبِهي چوري چهپي كُچهه چُراني اور لي بهاگني كي واسطي جاتي هَين * پهر بادشاه ني پُوچها كہ اِنكي سِوا كوئِي اور بِهي أنكي گهرون مين جاتا هَي؟ رِيچهه ني كہا اور كوئِي نہين جاتا - مگر آدمِي زبردستِي سي چِيتون اور بندرون كو پكڑ ليجاتي هَين - پر يي وهان جاني سي راضِي نہين هَين *

بادشاه ني پُوچها كہ بِلّي اور كُتّي كِس وقت سي اِنسانون سي مانُوس هُوئي هَين؟ رِيچهه ني كہا - جِسوقت سي بني قابِيل بني هابِيل پر غالِب آئي * بادشاه ني كہا - يہہ احوال كيونكر هَي؟ اِسي بيان كر * رِيچهه ني كہا - جِس گهڑِي قابِيل ني اپني بهائِي كو جِسكا نام هابِيل تها قتل كِيا بني هابِيل ني بني قابِيل سي قصاص چاها اور أنسي لڑائِي كِي * آخِر بني قابِيل غالِب آئي - شِكست ديكر تمام مال أنكا لُوٹ لِيا اور مواشِي بَيل أونٹ گدهي خچّر سب لُوٹ كر بہُت مالدار هوگئي * آپس مين دعوَتين كِين - طرح طرح كي كهاني پكوائي - حَيوانون كو ذبح كركي كلّي پائي أنكي جابجا اپني هر ايك شہر اور گانوُن كي گِردبِگرد پهِكوائي * بِلّي اور كُتّون ني جو يہہ گوشت كِي كثرت اور كهاني پِيني كِي وُسعت ديكهي اپني ابناي جِنس كو چهوڑ كر رغبت سي أنكي بستِيون مين آئي اور مُعِين و مددگار هُوئي * آج تك أنسي مِلي جُلي رهتي هَين *

شیر ني جب یہہ قصّہ سُنا نہایت مُتأسّف هوکر کہا - لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ اِلَّا بِاللّٰهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ اِنَّا لِلّٰهِ وَاِنَّا اِلَيْهِ رَاجِعُونَ - اور کئي بار اِس کلمہ کو بتکرار کہا * ریچھہ نيے بادشاہ سي پُوچھا کہ بِلّي اور کُتّون ني جو اپني ابناي جِنس سي مُفارقت کِي آپ کو اُسکا افسوس کیا هَي ؟ شیر ني کہا - مُجھي اِنکي جانیکا کُچھہ افسوس نہین - مگر تأسّف اِس بات کا هَي کہ حکیمون ني کہا هَي - بادشاهونکي واسطي اِنتِظام و بندوبست مین اِسّي زِیادہ کوئِي فساد و نُقصان نہین هَي کہ اُنکي فَوج کي مددگار جُدا هوکر دُشمن سي جا مِلین - اِسواسطي کہ یي جاکر اُسکو اَوقاتِ غفلت اور تمام نیک و بد اور ساري بھید سي اِطّلاع کر دینگي - اور هر ایک امر سي اُسي آگاہ کرکي راهین پوشیدہ اور بہُت سي مکر بتلا دیوینگي * یہہ سب بادشاهون کي واسطي اور فَوج کي لِیي نِہایت فسادِ عظِیم هَي * خُدا اِن بِلّي اور کُتّون مین کبھي برکت نکري *

ریچھہ ني کہا - جو کُچھہ بادشاہ ني چاها خُدا ني وُهي کُتّون کي ساتھہ کِیا اور بادشاہ کِي دُعا قبُول کِي - اُنکي نسل سي خَیر و برکت اُٹھاکر بکرِیون کو دِي * بادشاہ ني کہا - یہہ کیونکر هَي ؟ اِسي بیان کر * ریچھہ ني کہا - اِسواسطي کہ ایک کُتیا پر بہُت سي کُتّي جمع هوکر پیٹ رکھاتي هَین - جنّي کي وقت نِہایت شِدّت و مِحنت سي آٹھہ دس بچّي اور کبھِي اِسّي بِھي زِیادہ جنتِي هَي - مگر کبھِي کِسي ني بستِي یا جنگل مین کُتّون کا بہُت سا غول ندیکھا - حالانکہ اُنھین کوئِي ذبح بھِي نہین کرتا * اور بکرِیان

باوجود اِسکي کہ تمام سال مين ايک يا دو بچّي جنتي هَين اور هميشہ نہہ هوتي هَين پهر بهي گلّي کي گلّي جنگلون اور بستيون مين نظر آتي هَين کہ شُمار نہين هو سکتا * اُسکا سبب يہہ هَي کہ کُتّي اور بِلّي کي بچّون کو کهاني کي باعِث بہُت سِي آفتين پہُنچتي هَين - اور کهانيکي اِختِلاف کي سبب وي امراضِ مُختلِف کہ کِسي درِند کو نہين هوتي اُنهين هوتي هَين - اور اپني بدي اور آدميون کي اِيذا کي باعِث زِندگي بهي اُنکي اور اُنکي اَولاد کي کم هوتي هَي * اِسيواسطي ذليل وخراب هَين * بعد اِسکي شيرني کِليلہ سي کہا کہ تُو اب رُخصت هو - وهان جِنون کي بادشاه کي رُوبرُو جاکر جِس بات کي واسطي مُقرّر هُوا هَي اُسکا سرانجام کر *

فصل دُوسري قاصِد کي بيان مين

دُوسري قاصِد ني جِس گهڑي طائرون کي بادشاه شاه مُرغ کي پاس جاکر احوال ظاهِر کِيا اُسني ماجرا حَيوانون کا سُنکر حُکم کِيا کہ سب طائِر آنکر حاضِر هون - چُنانچہ انواع و اقسام کي طائِر جنگلي پہاڑي دريائي نِہايت کثرت سي کہ جِنکا شُمار خُدا کي سِوا کوئي نجاني بمُوجِب حُکم کي آکر جمع هُوئي * شاه مُرغ ني اُنسي کہا کہ آدمي دعوىٰ کرتي هَين کہ سب حَيوانات همارِي غُلام اور هم اُنکي مالِک هَين - اِسواسطي بہُت حَيوان جِنون کي بادشاه کي سامني اِنسانون سي مُناظره کرتي هَين * بعد اِسکي

طاؤس وزير سي کہا کہ طائرون مين کَون گويا و فصيح زيادہ ہَي کہ وہان بھيجني کي لائق ہو اور اِنسانون سي جاکر مُناظرہ کري؟ طاؤس ني کہا۔ يہان طائرونکي جماعت حاضِرہَي۔ جِسکو فرماتي وہان جاوي * شاہمُرغ ني کہا۔ مُجھي سب کا نام بتلا دي کہ مَين اُنہين پہچانون * طاؤس ني کہا۔ ہُدہُد ۔ مُرغ ۔ کبُوتر۔ تِيتر۔ بُلبُل ۔ کبک ۔ سُرخاب ۔ ابابِيل ۔ کوّا ۔ کُلنگ ۔ سنگخوارہ ۔ کُنجشک ۔ فاختہ ۔ قُمري ۔ ممولا ۔ بط ۔ بگلہ ۔ مُرغابي ۔ ہزارداستان ۔ شُتُرمُرغ و غيرہ ۔ يي سب حاضِرہَين *

شاہمُرغ ني طاؤس سي کہا کہ ايک ايک کو مُجھي دِکھا دي۔ کہ مَين ديکھون اور ہر ايک کِي خصلت و صِفت معلُوم کرون۔ کہ اِس کام کي واسطي کَون لائق ہَي * طاؤس ني کہا ۔ ہُدہُد جاسُوس مُصاحِب سُلَيمان اِبنِ داؤد کا يہہ ہَي کہ لِباس رنگ برنگ کي پہني ہُوئي بَيٹھا ہَي * وقت بولني کي اِسطرح جُھکتا ہَي کہ گويا رُکُوع اور سِجدہ کرتا ہَي * نيکِي کي واسطي حُکم کرتا اور بدِي کو منع کرتا ہَي * اِسي ني سُلَيمان اِبنِ داؤد کو شہرِ سبا کِي خبر پہُنچائِي ۔ اور يہہ کہا کہ مَين ني جو عجائِب و غرائِب جہان کي ديکھي ہَين وي آپ ني بِھي نہين ديکھي ۔ چُنانچہ شہرِ سبا سي ايک خبر لايا ہُون آپ کي واسطي کہ ہرگز جھُوٹھ کا اُس مين دخل نہين * وہان ايک رنڈي ہَي کہ جِسکي جاہ و حشم کي بيان مين زبان قاصِرہَي ۔ سلطنت اُس مُلک کِي اُسيکي اِختيار مين ہَي ۔ اور ايک تخت نِہايت بڑا ہَي کہ اُسپر بَيٹھي ہَي * غرض تمام جہان کِي نِعمتين اُسکي

یہان مَوجُود هَین - کِسِي چِیز کِي کمِي نہین * مگر وہ اور اُسکِي قَوم کي لوگ سخت گُمراہ هَین - خُدا کو نہین مانتي - آفتاب کا سِجدہ کرتي هَین * شَیطان ني ازبسکہ اُن لوگون کو گُمراہ کِیا هَي ضلالت کو عَین عِبادت جانتي هَین - خالِقِ کرِیم کو (جِسني پَیدا کِیا زمِین و آسمان و عرش - اور تمام ظاہر و پوشِیدہ سي واقِف هَي) چھوڑ کر آفتاب کو کہ یہہ بھِي اُسکي نُورکا ایک ذرّہ هَي خُدا جانتي هَین - حالانکہ قابل پرستِش کي اُس واحِدِ حقِیقِي کي سِوا کوئِي نہین هَي *

مُرغ اذان کہني‌والا یہہ هَي کہ تاج سِر پر رکھي هُوئِي دِیوار پر کھڑا هَي - آنکھین سُرخ - بازُو پھیلائي هُوئِي - دُم اُٹھي هُوئِي - نِہایت غیُور اور سخِي - همیشہ تکبِیر و تہلِیل مین رهتا هَي - نماز کا وقت پہچانتا اور همسایونکو یاد دِلاتا اور نصِیحت کرتا هَي - صُبح کي وقت اپني اذان مین یہہ کہتا هَي - اَي همسائي کي رهني‌والو - یاد کرو اللّٰہ کي تئِین - بہُت دیرسي سوتي هو - مَوت اور خرابِي کو نہین یاد کرتي - دُوزخ کِي آگ سي خَوف نہین کرتي - بہِشت کي مُشتاق نہین هوتي - اللّٰہ کِي نِعمتون کا شُکر نہین کرتي * یاد کرو اُس شخص کو کہ سب لذّتون کو نیست و نابُود کریگا * عاقِبت کِي راہ کا توشہ طیّار کرو * اگر چاهتي هو کہ آتشِ دُوزخ سي محفُوظ رهو تو عِبادت و پرهیزگارِي کرو *

اور تیتر ندا کرني‌والا یہہ ٹیلي پر کھڑا هُوا هَي - رُخساري سفید - بازُو ابلق - رکُوع اور سِجدون کِي کثرت سي خمِیدہ قامت هو رها هَي - ندا کي

وقت غافلون کو ياد دِلاتا اور بشارت ديتا هَي * بعد اُسکي يهہ کهتا هَي - شُکر کرو اللّه کِي نِعمتون کا کہ نِعمت زِيادہ هو - اور خُداپر بدگُمانِي نکرو * اور اکثر مُناجات مين خُداسي يهہ دُعا مانگتا هَي - يا اللّه پناہ مين رکهہ مُجهي شِکارِي جانوَرون اور گِيدڑون اور آدمِيون کِي بدِي سي - اور طبِيب جو ميري گوشت کهانيکي واسطي مرِيضون سي فائدہ بيان کرتي هَين اِنسي بهِي مُجهي محفُوظ رکهہ - کہ اِس مين ميرِي زِندگِي نهين هَي * ياد کرتا هُون مَين هميشہ خُدا کي تسبِيح - صُبح کي وقت نِداي حق کرتا هُون - کہ سب آدمِي سُنين اور نيک نصِيحت پر عمل کرين *

کبُوتر هِدايت کرنيوالا يهہ هَي کہ نامہ ليکر دُور دُور شهرون کِي سَير کرتا هَي اور کبهِي اُڑتي وقت نِهايت افسوس سي يهہ کهتا هَي - وحشت هَي بهائيون کِي جُدائِي سي اور اِشتِياق هَي دوستون کِي مُلاقات کا * يا اللّه هِدايت کر مُجهي وطن کِي طرف - کہ دوستون کِي مُلاقات سي خُوشِي حاصِل هو *

اور کبک يهہ هَي کہ پُهولون اور درختون مين هميشہ باغ کي بِيچ خُوشخرامِي کرتِي اور نِپٹ خُوش آوازِي سي نغمہ سرائِي مين مشغُول رهتِي هَي * هميشہ وعظ و نصِيحت سي يهہ کهتِي هَي - اَي عُمر و بُنياد کي فنا کرنيوالي - باغ مين درختون کي لگانيوالي - شهر مين گهرون کي بنانيوالي - بُلندِي کي بَيٹهنيوالي - زمانيکي سختِي سي کيون غافِل هَي؟ پرهيز کر - کِسيدم خالِق کو نہ بهُول - ياد کر اُس دِن کو کہ يهہ عَيش اور مکان چهوڑ کر

گور کي اندر سانپ اور بچھؤون مين جاکر پڑيگا * اگر اِس وطن کي چھوڑني کي آگي اپني سي خبردار هو رهي تو بهتر هَي - کہ وهان اچّهي مکان مين پهُنچي - نہين تو خرابي مين پڑيگا *

اور سُرخاب يہہ هي - جِسطرح کہ خطِيب مِنبر پر چڑهتا هَي اُسيطرح يہہ بِهي دوپہر کي وقت هوا مين بُلند هوکر زِراعت کي انبارون پر جاکر انواع و اقسام کي نغمي نِہيت خُوش آوازِي سي کرتا هَي - اور اپني خُطبي مين يہہ کهتا هَي - کہان هَين وي اربابِ تِجارت اور اهلِ زِراعت کہ ايک دانہ بوني مين خُدا کِي رحمت سي بہُت سي منفعت اُٹهاتي تهي؟ اَي صاحِبو - خُدا کي خَوف سي عِبرت کرو - مَوت کو ياد کرکي مرنيکي قبل اُسکي عِبادت کا حق بجا لاؤ - اور اُسکي بندون کي ساتهہ نيکِي اور اِحسان کرو * بُخل کي باعِث يہہ خِيال جِيمين نہ لاؤ کہ آج هماري يہان کوئي فقِير مُحتاج نہ آوي - اِسواسطي کہ جو آج کي دِن نيکِي کا درخت بِٹهلاويگا کل اُسکا پهل اور مزہ اُٹهاويگا * يہہ دُنيا آخِرت کِي کهيتِي هَي - جو کہ اِسمين نيک عمل کِي زِراعت کريگا فائدہ اُسکا عاقبت مين پاويگا * اگر کوئي عملِ بد کريگا گهاس پهُوس کي مانِند آتشِ دُوزخ مين جليگا * ياد کرو اُس دِن کو کہ خُدا کافِرون کو مُومِنون سي جُدا کرکي جهنّم کِي آگ مين ڈاليگا اور مُومِنون کو بِہِشت مين پهُنچاويگا *

بُلبُل حِکايت کرنيوالِي يہہ شاخِ درخت پر بَيٹهي هُوئي هَي - چهوٹا سا جِسم - اُڑني مين جلد - رُخساري سفيد - داهني بائين هر وقت

متوجّہ رہتي هَي * نہايت فصاحت و خُوش اِلحاني سي نغمہ پردازي کرتي اور باغون مين اِنسانون کي ساتہ گرمِ صُحبت رہتي هَي ـ بلکہ اُنکي گهرون مين جاکر همکلام هوتي هَي * جِسوقت کہ وي يادِ اِلہٰي سي غافِل هوکر لہو و لعب مين مشغُول هوتي هَين وعظ و نصِيحت سي کہتي هَي ـ سُبحانَ ٱللّٰہ ـ کِتني غافِل هو کہ اِس چند روزکي زِندگي پر فريفتہ هوکر حق کِي ياد سي غفلت کرتي هو * اُسکي ذِکر مين کيون نہين مشغُول هوتي؟ يہہ نہين جانتي هو کہ تُم سب مرنيکي واسطي پَيدا هُوئي هو؟ بوسِيدہ هونيکي لِيي پروَرِش هُوئي ـ فنا هونيکي واسطي جمع هُوئي هو ـ يہہ گهر خراب هونيکي واسطي بناتي هو * کب تک اِس دُنيا کِي نِعمت پر فريفتہ هوکر لہو و لعب مين مصرُوف رهوگي؟ آخِر کل مرجاؤگي ـ مِٹّي مين دفن هوگي * اب بهِي هوشيار هو ـ نہين جانتي هو کہ اللّٰہ تعالیٰ ني اصحابِ فِيل کي ساتہ کيا کِيا؟ ابرهہ جو سردار اُس گروہ کا تہا چاهتا تہا کہ مکرو غدر سي خانۂ خُدا کو منہدِم کري ـ بہُت سي لوگون کو هاتهيون پر بِٹهلاکر مُتوجّہ بَيتُ ٱللّٰہ کا هُوا * آخِر خُدائي اُنکي مکر و غدر کو باطِل کِيا ـ گروہ کي گروہ طائِرون کي اُن پر مُسلّط کِيي ـ طائرون ني سنگريزي لي کر اِسطرح سي سنگ افشانِي کِي کہ سب کو هاتهيون سميت کِرم خُوردہ پتّي کي مانِند کر دِيا * بعد اُسکي کہتي هَي ـ اِلہٰي محفُوظ رکہ مُجهکو لڑکون کِي حِرص اور تمام حَيوانون کي شرسي *

کوّا کاهِن يعني اخبارِ غَيب کا ظاهِر کرنيوالا يہہ هَي ـ سيہ فام پرهيزگار ـ

هر ایک چیز کِي خبر کہ هنوز ظاهِر نہین هُوئِي هَي بیان کرتا هَي * هر وقت یادِ اِلٰہي مین مصرُوف رهتا اور همیشہ سَیر و سفر مین اَوقات بسر کرتا هَي - هر ایک دِیار مین جاکر آثارِ قدِیم کِي خبر لیتا هَي * غفلت کِي آفتون سي غافِلون کو ڈراتا اور وعظ و نصِیحت سي یہہ کہتا هَي - پرهیزگارِي کرو اور خَوف کرو اُس روز سي کہ گور مین بوسیدہ هوجاؤگي - اعمال کِي شامتون سي پوست کھینچي جاوینگي * اب گُمراهِي سي اِس دُنیا کِی زِندگِي کو آخِرت پر ترجِیح دیتي هو * حُکمِ اِلٰہي سي بھاگ کر کہین ٹھکانا اور مخلصِي نہین هَي - اگر رِهائِي چاهتي هو تو صلوٰۃ و دُعا مین مشغُول هو - شاید اللّٰه تعالیٰ رحم کرکي بلا سي محفُوظ رکھي *

ابابِیل هوا مین سَیر کرنيوالِي یہہ هَي کہ اُڑني مین سُبُک - پاؤن چھوٹي - بازُو بڑي - بیشتر آدمِیون کي گھرون مین رهتِي اور وهان اپني بچّون کو پروَرِش کرتِي هَي * همیشہ صُبح و شام دُعا و اِستغفار پڑهتِي هَي * سفر مین بہُت دُور نِکل جاتِي هَي - گرمِي کي دِنون مین سرد مکانون مین اور جاڑون مین گرم مکانون مین سُکُونت اِختیار کرتِي هَي * همیشہ تسبِیح و دُعا مین یہِي وِرد رکھتِي هَي - پاک هَي وہ جِسني پَیدا کِیا دریا اور زمِین کو - پہاڑون کا قائِم کرنيوالا - نہرون کا جارِي کرنيوالا - مُوافِق قدر کي رِزق و مَوت کا مُقدّر کرنيوالا کہ اُسّي هرگِز تجاوُز نہین هوتا * وُهِي سفر مین مُسافِرون کا مددگار هَي - مالِک هَي تمام رُوي زمِین اور سارِي مخلُوقات کا * بعد اِس تسبِیح و دُعا کي کہتِي هَي کہ هر ایک دِیار مین هم گئي -

سب بندون کو دیکھا اور اپني وطن مين پھر آئي * پاک هَي وه جسني نر اور مادہ کو جمع کرکي اَولاد کِي کثرت عطا کِي اور زاوِیۂ نیستِي سي نِکال کر لِباس هستِي کا پھنایا * حمد هَي واسطي اُسکي کہ پَیدا کرنيوالا تمام بندون کا اور عطا کرنيوالا نِعمتون کا هَي *

اور کُلنگ نِگھبانِي کرنيوالا یہہ مَیدان مين کھڑا هَي - گردن لنبِي - پانوٗن چھوٹي - اُڑني کي وقت آدھي آسمان تک پہُنچتا هَي * رات کو دو مرتبي نِگھبانِي کرتا اور حمدِ اِلٰهي مين تسبِیح کرتا اور کہتا هَي - پاک هَي وہ اللّٰه جِسني اپنِي قُدرت سي هر ایک حَیوان کا جوڑا بنایا - کہ آپس کي مِلني سي توالُد و تناسُل هو اور اپني خالِق کِي یاد کرین *

اور سنگخوارہ خُشکِي کا رهنيوالا یہہ هَي - همیشہ جنگل بِیابان مين رهتا هَي - صُبح و شام یہہ وِرد رکھتا هَي - پاک هَي وہ جِسني پَیدا کِیا آسمان اور زمِین کو * وُهِي پَیدا کرنيوالا افلاک اور بُرُوج اور سِتارون کا - کہ یِي سب اُسِیکي حُکم سي پِھرتِي هَین - پانِي کا برسانا هوا کا چلانا رعد و برق کا ظاهِر کرنا اُسِي کا کام هَي - وُهِي اُٹھانيوالا زمِین سي بُخارات کا جِسکي سبب جهان کا اِنتِظام هَي * عجب خالِق هَي کہ بعد مَوت کي اُستخوانِ کُہنہ و بوسِیدہ کو زِندہ کرتا هَي * سُبحانَ اَللّٰه - کَیسا خالِق هَي کہ زبان اِنسان کِي اُسکِي حمد اور وصف مين قاصِر هَي - کیا اِمکان کہ اُسکِي کُنہ مين عقل کو رسائِي هو *

اور هزارداستان خُوش اِلحان یہہ شاخِ درخت پر بَیٹھا هُوا هَي - چھوٹا

سا جِسم ـ حرکت مين سُبُک ـ خُوش آواز ـ حمدِ اِلہٰي مين اِسطرح اِلحان سي نغمہ سرائي کرتا هَي ـ حمد هَي واسطي اللّٰه کي کہ صاحِب قُدرت و اِحسان هَي ـ يکتا هَي کہ کوئي اُسکا همتا نہين ـ بخشِش کرني والا ـ پوشيدہ اور ظاهِر نِعمتونکا ديني والا ـ مِثل دريا کي بيدريغ هر ايک اِنسان کو فَيضانِ نِعمت سي سرفراز کرتا هَي * اور کبھي نِہايت افسوس سي اِس طَور پر کہتا هَي ـ کيا خُوش تها وہ زمانہ کہ باغ مين پهولون کِي سَير تهي ـ تمام درخت انواع و اقسام کي ميوون سي لدي تهي *

اِس مين شاہمُرغ ني طاؤس سي کہا کہ اِنمين سي تيري نزديک کَون صاحِبِ لِياقت زِيادہ هَي کہ وهان اُسکو بهيجيي تا کہ اِنسانون سي جاکر مُناظرہ کري اور اپني همجِنسون کا شريک هووي * طاؤس ني کہا کہ يي سب اِس بات کِي لِياقت رکهتي هَين ـ اِسواسطي کہ سب شاعِر اور فصِيح هَين ـ مگر هزارداستان اِنمين زِيادہ فصِيح و خُوش اِلحان هَي * شاہمُرغ ني اُسکو حُکم کِيا کہ تُو اب رُخصت هوکر وهان جا اور توکُّل خُدا پر کر ـ کہ وُهِي هر حال مين مُعِين اور مددگار هَي *

تِيسري قاصِد کي احوال مين

تِيسرِي قاصِدني جِسگهڑِي مکهيونکي سردار يعسُوب کي پاس جاکر تمام احوال حَيوانون کا بيان کِيا يہہ تمام حشراتُ الارض کا بادشاہ تها سُنتي

هِي اُسني حُكم كِيا كہ هان سب حشراتُ آلارض حاضِر هون * بمُوجِب حُكم كي مكّهيان مچّهڑ ڈانس بُهنگي پِسُو بهڑ پرواني غرض جِتني حَيوان چهوٹي جِسم كي كہ بازُو سي اُڑتي هَين اور ايک سال سي زِيادہ نہين جِيتي آكر حاضِر هُوئي * بادشاہ ني جو خبر قاصِدكي زبانِي سُنِي تهي اُن سي بيان كِي اور كہا كہ تُم مين سي كَون اَيسا هَي كہ وهان جاوي اور حَيوانونكِي طرف هوكر اِنسانون سي مُناظرہ كري ؟ سب ني عرض كِيا كہ اِنسان كِس چِيزسي هم پر فخر كرتي هَين ؟ قاصِد ني كہا - وي اِس بات كا فخر كرتي هَين كہ قد و قامت هماري بڑي - قُوّت زِيادہ ركهتي هَين - هر ايک چِيز مين حَيوانون سي غالِب هَين * بهڑون كي سردار ني كہا كہ هم وهان جاكر اِنسانون سي مُناظرہ كرينگي * مكّهيون كي رئِيس ني كہا كہ هم وهان جاكر اپني قَوم كِي نِيابت كرينگي * مچّهڑون كي سردار ني كہا كہ هم وهان جاوينگي * ملخ كي سردار ني كہا كہ هم وهان جاكر اپني ابناي جِنس كي شرِيک هوكر اِنسانون سي گُفتگُو كرينگي * اِسِي طرح هر ايک اِس بات پر مُستعِد هُوا *

بادشاہ ني كہا - يہہ كيا هَي كہ سب بي تأمّل و فِكر وهان جانيكا قصد كرتي هَين ؟ پشي كِي جماعت ني عرض كِيا كہ اَي بادشاہ بهروسا خُدا كِي مدد كا هَي - اور يقِين هَي كہ اُسكِي مدد سي هم اِن پر فتح پاوينگي - اِسواسطي كہ اگلي زماني مين بڑي بڑي بادشاہ ظالِم هُوئي هَين - خُدا كِي مدد سي هم اُن پر هميشہ غالِب رهي هَين - بارها اِسكا تجرِبہ هُوا هَي * بادشاہ ني كہا

اُس احوال کو بيان کرو * مچهڙون کي سردار ني عرض کِيا کہ اِنسانون مين نمرُود بادشاه عظيمُ الشان تها - نِہايت مُتکبّر و گُمراه کہ اپني دبدبي اور جاه و حشم کي آگي کِسي بشر کو خِيال مين نہ لاتا - هماري گروه سي ايک پشہ کہ نِہايت چهوٹا اور ضعِيفُ البُنيان تها اُسني ايسي بادشاه کو هلاک کِيا - با وُجود جاه و مِکنت کي کُچهہ اُسکا زور نہ چل سکا * بادشاه ني کہا - تُو سچ کہتا هَي *

بِهڑ ني کہا - جِسوقت کوئي آدمِي اپني سِلاحون سي دُرُست هوکر هاتهہ مين نيزه تلوار چُهرِي تِير ليکر طيّار هوتا هَي هم مين سي اگر کوئي بِهڑ جاکر اُسي کاٹتي هَي اور سُوئي کِي نوک کي برابر ڈنک چُبهوتي هَي اُسوقت کيا حال اُسکا تباه هوتا هَي * بدن پهُول جاتا هَي - هاتهہ پاؤن سُست هو جاتي هَين - حرکت نہين کر سکتا - بلکہ اِسّي اپني ڈهال تلوار کِي بهي خبر نہين رهتِي * بادشاه ني کہا - سچ هَي *

مکّهي ني کہا - جِسوقت اِنسانون کا بادشاه نِہايت حشمت و عظمت سي تخت پر بَيٹهتا هَي - اور دربان چوکيدار نِہايت جان فِشاني اور خَير خواهي سي گِرد بگِرد اُسکي کهڑي هوتي هَين - کہ کِسي طرح کا رنج اور اذِيّت اُسکو نہ پہُنچي - اُسوقت اگر ايک مکّهي اُسکي باورچي خاني يا جاضرُور سي نِکل کر نجاست سي تمام جِسم آلُوده اُسکي بدن اور کپڑي پر جاکر بَيٹهتي اور اِيذا ديتي هَي - هرگز اِتني قُدرت نہين پاتي کہ اُسي بچا سکين * بادشاه ني کہا - يہہ سچ هَي *

مچّھڑ نی کہا - اگر کوئي آدمِي اپنِي مجلِس مین یا پردیکي اندر یا مسہري لگاکر بَیٹھي اور ھماري گروہ سي کوئي جاکر اُسکي کپڑون مین گُھس کر کاٹي تو کیا بیقرار ھوجاتا اور غُصّي مین آتا ھَي - مگر ھم پر کُچھ زور نہین چل سکتا - اپنا ھِي سِر پِیٹتا ھَي اور مُنھ پر طمانچي مارتا ھَي *

بادشاہ نی کہا یہ تُم سچ کہتي ھو - مگر جِنون کي بادشاہ کي سامنی اِن چیزون کا کُچھ مذکُور نہین ھَي - وھان عدل و اِنصاف و ادب و اخلاق و تمیز و فصاحت و بلاغت مین مُناظرہ ھوتا ھَي * تُم مین سي کوئي اَیسا ھَي کہ اِن باتون مین سلیقہ رکھتا ھو؟ بادشاہ کي یہ بات سُنتي ھِي سب نی چُپکي ھوکر سر جُھکا لیا اور کُچھ نکہا *

بعد اُسکي ایک حکِیم مکّھیون کِي جماعت سي نِکل کر بادشاہ کي سامنی آیا اور کہا - خُدا کِي مدد سي مَین اِس کام کي واسطي جاتا ھُون - وھان حَیوانون کا شریک ھوکر اِنسانون سي مُناظرہ کرُونگا * بادشاہ نی اور سب جماعت نی کہا - جِس چیز کا تُونی اِرادہ کِیا ھَي خُدا اُس مین مدد کري اور دُشمنون پر تُجھکو غالِب رکھي * غرض کہ سب سامان سفر کا اُسکو دیکر رُخصت کِیا * یہ حکِیم یہان سي جاکر جِنونکي بادشاہ کي سامنی جہان اور سب حَیوانات انواع و اقسام کي حاضِر تھي مَوجُود ھُوا *

چَوتهي قاصِد کي احوال مين

چَوتها قاصِد جِسوقت شِکارِي جانوَرون کي بادشاه عنقا کي پاس گيا اور اِس احوال کو بيان کِيا اُسني بِهي حُکم کِيا کہ تمام جانوَر هماري گروه کي حاضِر هون * بمُوجِب حُکم کي گِدهہ عنقا باز شاهِين چِيل اُلّو طوطي غرض سب جانوَر گوشت کهانيوالي کہ پنجي اور مِنقار رکهتي هَين فِي آلفَور آکر حاضِر هُوئي * عنقا ني اُنسي حَيوانون کي مُناظري کا احوال بيان کِيا * بعد اُسکي شُنقار وزِير سي کها کہ اِن حَيوانون مين کَون اِس امرکي لائق هَي؟ کہ وهان اُسکو بهيجيي تا اِنسانون سي جاکر مُقابلہ کري اور اپني ابناي جِنس کا مُناظري مين شرِيک هووي * وزِير ني کها ـ اِن مين اُلّو کي سِوا کوئي اِس بات کي لِياقت نهِين رکهتا * بادشاه ني پُوچها ـ اِسکا کيا سبب کہ اُسکي سِوا اورکوئي اِس کام کي لائق نهِين هَي ؟

وزِير ني کها اِس واسطي کہ سب شِکارِي جانوَر آدمِيون سي ڈرتي اور بهاگتي هَين اور اُنکا کلام بِهي نهِين سمجهتي ـ اور اُلّو اُنکي بستِيون کي قرِيب بلکہ اکثر پُراني مکانون مين کہ وِيران هوگئي هَين رهتا هَي * زُهد و قِناعت اِسمين اِتني هَي کہ کِسي جانوَر مين نهِين * دِن کو روزه رکهتا اور خُدا کي خَوف سي روتا هَي ـ رات کو بِهي عِبادت مين مشغُول رهتا اور غافِلون کو هوشيار کرتا هَي * اگلي بادشاهون کو جو کہ مرگئي هَين ياد کرکي تأسُّف کرتا اور اُنکي حسبِ حال يهہ آيت پڑهتا هَي ـ کَمْ ترَکُوا مِنْ جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ

وَزُرُوعٍ وَمَقَامٍ كَرِيمٍ وَنَعْمَةٍ كَانُوا فِيهَا فَاكِهِين ـ كَذٰلِكَ وَاَوْرَثْنَاهَا قَوْماً آخَرِين ـ حاصِل اُس كا يهه هَي كه باغ و چشمي مكان و زِراعت اور سب نِعمتين كه جِنكي سبب خُوش رهتي تهي چهوڙ گئي ـ اب مالِك وهان كي اور لوگ هُوئي *

عنقا ني اُلّو سي كها كه شُنقار ني جو تيري واسطي تجوِيز كِيا هَي تُو اُسمين كيا كهتا هَي * اُسني كها ـ شُنقار سچ كهتا هَي ـ ليكِن مَين وهان جا نهين سكتا ـ اِسواسطي كه سب آدمِي مُجهسي دُشمنِي ركهتي اور ديكهنا ميرا منحُوس جانتي هَين ـ اور مُجهه بيگُناه كو كه اُنكا قُصُور مَين ني كُچهه نهين كِيا گالِيان ديتي هَين * اگر وهان مُجهكو مُناظري كي وقت ديكهين گي تو اور مُخالِف هوجاوينگي ـ مُخالفت سي پهر لڑائي كِي نَوبت پهُنچي گِي * اُسّي بِهتر يهه هَي كه مُجهكو وهان نه بهيجيي * عنقا ني پهر اُلُّو سي پُوچها كه اِن حَيوانون مين اِس كام كي واسطي كَون بِهتر هَي ؟ اُسني كها ـ آدمِيون كي بادشاه و اَمِير باز و شاهين و چرغ كو بهُت پيار كرتي هَين اور بخواهِش تمام هاتهون پر اپني بِٹهلاتي هَين * بادشاه اگر اِنمين سي كِسيكو وهان بهيجي تو بِهتر هَي *

بادشاه ني اُنكِي جماعت كِي طرف ديكهه كر فرمايا ـ تُمهاري نزدِيك كيا صلاح هَي ؟ باز ني كها ـ اُلّو سچ كهتا هَي ـ مگر اِنسان همارِي بُزُرگِي اِس جِهت سي نهين كرتي كه همكو اُنسي كُچهه قرابت هَي يا عِلم و ادب هم مين زِياده هَي جِسكي سبب وي عزِيز جانتي هَين ـ صِرف اپني فائدي

كي واسطي همسي اُلفت كرتي هَين - شِكار همارا چهين كر اپني تصرُّف مين لاتي هَين * روز و شب لهو و لعب مين مشغُول رهتي هَين - جِس چيز كو خُدا ني أن پر واجب كِيا هَي كہ عِبادت كرين اور روزِ قيامت كي حِساب و كِتاب سي ڈرين أسكي طرف كبهي اِلتِفات نہين كرتي *

عنقا ني باز سي كها كہ پهر تيري نزديك كِسكا بهيجنا صلاح هَي ؟ أسني كها ميري نزديك يہہ هَي كہ طوطي كو وهان بهيجيي - اِسواسطي كہ اِنسانون كي بادشاه و اميراور سب چهوٹي بڑي عَورت و مرد جاهِل و عالِم أسكو عزيز ركهتي اور أسّي باتين كرتي هَين - جو كُچهہ يہہ كهتا هَي سب مُتوجِّہہ هوكر سُنتي هَين * بادشاه ني طوطي سي كها كہ تيري نزديك كيا صلاح هَي ؟ أسني كها - مَين حاضِر هُون - وهان جاكر حَيوانون كِي طرف سي اِنسانون سي مُناظره كرُونگا - ليكن مَين چاهتا هُون كہ بادشاه اور سب جماعت مِلكر ميري مدد كرين * عنقا ني كها - تُو كيا چاهتا هَي ؟ أسني كها - مُجهي يہہ منظُور هَي كہ بادشاه خُدا سي يہہ دُعا مانگي كہ مَين دُشمنون پر غالِب رهُون * بادشاه ني بمُوجِب أسكي كهني كي خُدا سي مدد كي واسطي دُعا مانگي اورسب جماعت ني آمِين كہي *

اُلُّو ني كها - اَي بادشاه اگر دُعا قبُول نہو تو بيفائده رنج و محنت هَي - اِسواسطي كہ دُعا اگر سب شرطونكي ساتهہ نهووي تو أسكا نتيجہ كُچهہ ظاهِر نہين هوّتا هَي * بادشاه ني كها - دُعا كي قبُول هوني كِي شرطين كيا هَين ؟ أنهين بيان كر * اُلُّو ني كها - دُعا كي واسطي نِيّتِ صادِق اور خُلُوصِ دِل

چاهيي - جسطرح اِضطرار کِي حالت مين کوئي شخص خُدا سي دُعا مانگتا هَي أسيطرح دُعا کي وقت خُدا کِي طرف دهيان رکهي * اور چاهِيي کہ دُعا کي قبل نماز پڑهي - روزہ رکهي - غريب و مُحتاج سي کُچھ نيکي کري - جو حالت غم و الم کِي أسپر هو جنابِ اِلٰهي مين أسکو عرض کري * سب ني کہا يہہ سچ کہتا هَي * دُعا مين يہي چيزين ضرُور هَين *

بادشاہ ني تمام جماعت سي کہا کہ تُم جانتي هو آدمِيون ني ايسا جَور و ظُلم حَيوانون پر کِيا هَي کہ يہي غريب أنکي هاتهون سي نِهايت عاجِز هُوئي - يہان تک کہ همسي با وُجُود دُور هونيکي پناہ ڈهونڈهي هَي * اور هم با وصف اِسکي کہ اِنسانون سي قُوت و زور زِيادہ رکهتي اور آسمان تک أڑتي هَين پر أنکي ظُلم سي بهاگ کر پہاڑون اور درياؤن مين آکر چهپي * اور بهائي همارا شُنقار أنسي بهاگ کر جنگل مين جا رها - أنکي مُلک کا رهنا چهوڑ دِيا * تِس پر بهي أنکي ظُلم سي مخلصي نہين پاتي - لاچار هوکر مُناظري کِي نَوبت پہُنچِي * اگرچہ هم اِتني قوِي هَين کہ هم مين سي ايک جانوَر اگر چاهي تو کِتني اِنسانون کو أٹها ليجاوي اور غارت کري - ليکن نيکون کو نہ چاهِيي کہ اَيسِي بدِي کرين اور أنکي بدافعالِي پر لِحاظ رکهين * دِيدۂ و دانِستہ هم طرح ديتي اور خُدا کو سَونپتي هَين - اِسواسطي کہ دُنيا مين لڑني بِهڑني سي کُچھ فائدہ نہين - أسکا ثمرۂ و نتِيجہ آخِرت مين پاوينگي *

بعد أسكي كها ـ كِتني جهاز اَيسي هَين كه بادِ مُخالف كي سبب تباهِي مين آ گئي ـ پس هم أنهين رُو براه لائي * اور كِتني بندي اَيسي هَين كه بادِ تُند ني كِشتِيان أنكي توڑِين ـ وي غوطي كها كر ڈُوبني لگي ـ همني أنهين كِناري پر پہُنچايا ـ اِسواسطي كه حق تعالىٰ همسي راضِي و خُوشنُود هو ـ اور اِسطرح هم أسِكي نِعمتون كا شُكر بجالاوين ـ كه أسني همين قوِي جُثه كِيا هَي اور زور و قُوت بخشِي هَي ـ وُهِي بهر صُورت همارا مُعِين و مددگار هَي *

پانچوين قاصِد كي احوال مين

پانچوين قاصِد ني جِس گهڑِي دريائِي جانوَرون كي بادشاه كي رُوبرُو جاكر مُناظري كِي خبر پہُنچائِي أسني بِهي اپني تمام توابِع و لواحِق كو جمع كِيا ـ چُنانچه مچهلِي مينڈك نِہنگ ڈُلفِين كچُهوا و غيره سب دريائِي جانوَر رنگ برنگ كِي شكلون اور صُورتون كي به مُجرّد حُكم كي حاضِر هُوئي * بادشاه ني جو كُچه قاصِد كِي زبانِي سُنا تها أنسي بيان كِيا * بعد أسكي قاصِد سي كها ـ اگر اِنسان اپني تئِين قُوت و شُجاعت مين همسي بِهتر جانتي هون تو مَين ابِهي جاكر ايك دم مين سبكو جلا پهُونك دُون اور دم كيّ زور سي كهَينچ كر نِگل جاؤن * قاصِد ني كها وي اِنمين كِسي چيز كا فخر نہِين كرتي ـ مگر اپني تئِين اِس بات مين غالِب جانتي هَين كه هم

عقل و دانائي زِيادہ رکھتي هَين ـ هر ايک عِلم و فن سي واقِف اور بہُت سِي صُنعتين اور تدبِيرين جانتي هَين ـ عقل و تمِيز همارِي سِي کِسِي مين نہِين هَي *

بادشاہ ني کہا ـ أنکي عِلم اور صُنعتون کا احوال مُفصّل بيان کر کہ هم بِهي معلُوم کرين * قاصِد ني کہا ـ کيا بادشاہ کو معلُوم نہِين کہ وي اپني عِلم اور دانائي سي درياي قُلزُم کي اندر جاکر أسکي تہ سي جواهِر نِکالتي هَين؟ حِيلي اور مکر سي پہاڑ پر چڑھ کر گِدهون اور عُقابون کو پکڑ کر نِيچي أتار لاتي هَين * اِسيطرح اپني عِلم اور دانائي سي لکڑيون کا هل بناکر بَيلون کي کاندهون پر رکهتي اور بهارِي اسباب أنکي پِيٹھ پر لادکر مشرِق سي مغرِب اور مغرِب سی مشرِق تک ليجاتي هَين ـ تمام جنگل اور بِيابان طَي کرتي هَين * فِکر و دانائِي سي کِشتِيان بناکر اسباب چڑهاتي هَين اور دريا دريا لِيي پِهرتي هَين * پہاڑون اور ٹِيلون پر جاکر اقسام اقسام کي جواهِر اور سونا چاندِي لوها تانبا اور بہُت سِي چِيزين زمِين سي کهود کر نِکالتي هَين * اگر ايک آدمِي کِسِي نهر يا دريا يا وادِي کي کِناري پر جاکر ايک طِلِسم عِلم کي زور سي بنا ديوي پِهر هزار نِهنگ اور اژدهي اگر أس جگہ جاوين مقدُور نہِين کہ وهان گُذر کر سکين * مگر جِنون کي بادشاہ کي رُوبرُو عدل و اِنصاف و حُجّت و دلِيل کا چرچا هَي ـ قُوّت و زور حِيلہ و مکر کا کُچه مذکُور نہِين *

بادشاہ ني جِسوقت قاصِد کِي زبانِي يہ سب سُنا جِتني أسکي گِرد و

پيش بَيٹھي تھي سب کي طرف مُتوجِّہ هوکر کہا کہ اب تُمھاري نزدِيک کيا تدبير هَي؟ کَون شخص وهان جاکر اِنسانون سي مُناظره کريگا؟ کِسِيني کُچھ جواب نہ دِيا ۔ مگر دُلفِين کہ درياي شور مين رهتا هَي اور آدمِيون کي ساتھ نِہايت اُلفت رکھتا هَي ۔ جو شخص ڈُوبتا هَي اُسکو پانِي سي نِکال کر کِناري پر ڈال ديتا هَي ۔ اُسني عرض کِيا کہ دريائِي جانوَرون مين اِس کام کي واسطي مچھلِي مُناسِب هَي ۔ اِسواسطي کہ وه جِسم مين بڑِي صُورت مين اچّھِي مُنہہ پاکِيزه رنگ سفيد بدن دُرُست حرکت مين جلد ۔ پَيرني مين حد سي باهر ۔ شُمار مين سب دريائِي جانوَرون سي زِياده ۔ اَولاد کِي کثرت کہ تمام ندي نالي دريا تالاب بھر جاتي هَين * آدمِيون کي نزدِيک اُسکا مرتبہ بِھي بڑا هَي ۔ اِسواسطي کہ اُسني ايک بار اُنکي نبِي کو اپني پيٹ مين پناه دِي اور پِھر بحِفاظت اُنکو مکان پر پہُنچا دِيا * سب آدمِيون کو اِعتِقاد هَي کہ تمام زمين اُسکِي پِيٹھ پر قائِم هَي *

بادشاه ني مچھلِي سي پُوچھا ۔ تُو اِس مين کيا کہتِي هَي؟ اِسني کہا ۔ مَين وهان کِسيطرح نہِين جا سکتِي هُون اور اِنسانون سي مُناظره بِھي نہِين کر سکتِي ۔ اِسواسْطي کہ ميري پاؤن نہِين هَين کہ وهان تک پہُنچُون ۔ اور نہ زبان هَي کہ اُنسي همکلام هوُون * پياس کِي مُجھکو تاب نہِين ۔ پانِي سي اگر ايک دم جُدا رهُون حالت تباه هو جاوي * ميري نزدِيک اِس کام کي لِيٹي کچُھوا بِہتر هَي ۔ کيونکہ وه پانِي سي جُدا هو کر خُشکِي مين بِھي رهتا هَي ۔ اُسکي نزدِيک دريا اور خُشکِي کا رهنا برابر هَي * اُسکي سِوا بدن

بِهي اِسکا مضبُوط اور پیٹھ سخت هَي - نِہایت بُردبار اذیّت و رنج کا مُتحمّل هوتا هَي *

بادشاه ني کچھوي سي پُوچھا کہ تیري نزدِیک کیا صلاح هَي؟ اُسني کہا - یہہ کام مُجھسي بِهي نہیں هو سکيگا - چلني کي وقت میري پاؤں بھاري هو جاتي هَیں - اور رستا دُور هَي * مَیں کم گو بِهي هُوں کہ زِیادہ کلام مُجھسي نہیں هو سکتا - اِسکي واسطي دُلفِیں بِہتر هَي کیونکہ وہ چلني میں نِہایت قوِي - گویائي کي قُدرت زِیادہ رکھتا هَي *

بادشاه ني پِھر دُلفِیں سي پُوچھا کہ تیري نزدِیک کیا صلاح هَي؟ اُسني کہا اِس امرکي لِیي کینکڑا مُناسِب هَي - اسواسطي کہ پاؤں اُسکي بہُتسي هَیں - چلني اور دَوڑني میں جلد - چنگل تیز - ناخُن سخت - پِیٹھ مضبُوط - گویا زِرہپوش هَي * بادشاه ني کینکڑي سي کہا * اُسني جواب دِیا کہ مَیں وهاں کِسطرح جاؤں؟ ڈِیل ڈَول میرا بھدیسلا - پِیٹھ کُبڑي - صُورت نِپٹ زبُوں - اَیسا نہو کہ وهاں میري هنسي هو * بادشاه ني کہا کہ تیري هنسي کیوں هوگي؟ تُجھ میں عَیب کیا هَي؟ کینکڑي ني کہا کہ وي سب مُجھي دیکھ کر کہینگي کہ یہہ حَیوانِ بيسر کیا هَي؟ آنکھیں گردن پر - مُنہہ سِیني میں - کلّي دونوں طرف سي پھٹي هُوئي - پاؤں آٹھ - وي بِهي ٹیڑھي - مُنہہ کي بھل چلنا - گویا سُرب کا بنا هَي * سب دیکھ کر مُجھي مسخرا بناوینگي *

بادشاه ني کہا کہ پِھر وهاں جانیکي لِیي کَون بِہتر هَي؟ کینکڑي ني کہا

ميري نزديک نِهنگ اِس کام کي واسطي بهت مُناسِب هَي- کيونکہ پانْون أسکي مضبُوط اور چلتا بهُت هَي - دَوڑ مين جلد - مُنہ بڑا - زبان لنبِي - دانت بهُت سي - بدن سخت - نِهايت بُردبار - مطلب کي واسطي اِنتِظار بهُت کرتا هَي - کِسِي چِيز مين جلدِي نہين کرتا * بادشاہ ني مگر سي پُوچها * أسني کها - مَين اِس کام کي واسطي هرگِز مُناسِب نهين هُون اِسواسطي کہ مُجهہ مين غُصّہ بهُت هَي - کُودنا پهاندنا جِس چِيز کو پانا لي بهاگنا يِي سب عَيب هَين - غرض کہ سراسر غدّار و مکّار هُون * قاصِد ني يہہ سُنکر کها - وهان جانيکي واسطي کُچهہ زور وقُوّت و مکر کا کام نہين - بلکِہ عقل و وقار عدل و اِنصاف فصاحت و بلاغت يِي سب چِيزين چاهِيين *

مگر ني کها - مُجهہ مين يہہ کوئِي خصلت اور وَصف نہين هَي - مگر ميري نزدِيک اِس کام کي واسطي مينڈك بِهتر هَي - اِسواسطي کہ وہ حلِيم اور صابِر و زاهِد هَي - رات دِن خُدا کِي ياد مين تسبِيح پڑهتا اور صُبح و شام نماز روزي مين مشغُول رهتا هَي - آدمِيونکي گهرون مين بِهي جاتا هَي * بنِي اِسرائِيل کي نزدِيک أسکِي قدر و منزِلت زِيادہ هَي - اِسواسطي کہ ايکبار اِسني أنکي ساتهہ يہہ سُلُوک کِيا کہ جِسوقت نمرُود ني اِبراهِيم خلِيلُ اللّٰه کو آگ مين ڈالا يہہ اپني مُنہ مين پانِي ليکر آگ پر چِهڑکتا تها - کہ آگ بُجهہ جاوي اور أنکي بدن مين اثر نکري * اور دُوسرِي بار جبکہ مُوسٰی اور فِرعَون سي لڑائِي هُوئِي اِسني مُوسٰی کِي مدد کِي * اور يہہ فصِيح

بهي هَي - باتین بهُت کرتا هَي - همیشه تسبیح و تکبیر و تهلیل مین مشغُول رهتا هَي * اور خُشکي و تري دونون مین پهرتا هَي - زمین پر چلنا دریا مین پَیرنا یه سب جانتا هَي * اعضا بهي مُناسِب هَین - سِر گول - مُنهه اچّها - آنکهین روشن - هاتهه پاؤن بڑے - چلني مین جلد - آدمیونکي گهرون مین جاتا اور خَوف نهین کرتا هَي *

بادشاه ني مینڈک سي کها که تیري نزدیک اب کیا صلاح هَي؟ اُسني کها - مَین بسر و چشم حاضِر هُون اور بادشاه کا تابِع - جو حُکم کري مُجهکو قبُول هَي - اگر وهان جانیکي واسطي تجویز کیا هَي مُجهکو قبُول هَي - مَین وهان اپني ابناي جِنس کي طرف هوکر اِنسانون سي مُناظره کرُونگا * لیکِن اُمّیدوار هُون که بادشاه میري مدد اور اِعانت کي واسطي خُداسي دُعا مانگي - اِسواسطي که بادشاه کي دُعا رعیّت کي حق مین قبُول هوتي هَي * بمُوجِب اُسکي کهنیکي بادشاه ني خُداسي دُعا مانگي اور سب جماعت ني آمین کي * پهر مینڈک بادشاه سي رُخصت هُوا اور یهان سي جاکر جِنونکي بادشاه کي سامني حاضِر هُوا *

چهٹهي قاصِد کي بیان مین

چهٹها قاصِد جِسگهڑي هوام کي بادشاه یعني کیڑي مکوڑون کي سردار ثُعبان کي پاس گیا اور تمام احوال حَیوانون کا بیان کیا اُسني سُنتي هِي حُکم کیا که سب کیڑي آکر حاضِر هون * ووهِین تمام سانپ بچّهو گرگٹ

چھپکلي سُوس‌مار مکڑي جُون چوُنٹي کنکھجوري - غرض جتني کيڑي که نجاست مين پيدا هوتي اور درخت کي پتون پر چلتي هين - سب آکر بادشاه کي رُوبرُو حاضِر هُوئي * اِس کثرت سي اُن کا مجمع هُوا که سِوا خُدا کي کِسي کا مقدُور نِهين که شُمار کر سکي * بادشاه ني جو انکي صُورتين شکلين عجِيب و غرِيب ديکهين مُتعجِب هوکر ايک ساعت چُپکا هو رها * پھر اُنکي طرف تأمّل کرکي جو ديکھا تو بهُت سي حَيوان هين - جسم چھوٹا اور ضعِيف - حواس و شعُور بھي کم - نِهايت مُتفکّر هُوا که اُنسي کيا هو سکي گا * افعيٰ وزِير سي پُوچھا که تيري نزديک اِنمين کوئي اِس قابِل هَي که مُناظري کي واسطي هم وهان بھيجين که اِنسانون سي مُقابله کري ؟ اِسواسطي که يي حَيوانات اکثر گُونگي بهري اندهي هَين - هاته پانْوُن کُچھ بھي نِهين - بدن پر بال و پر نظر نِهين آتي - مِنقار و چنگل بھي نِهين - اور بيشتر ضعِيف و کم زور هَين *

غرض بادشاه کو اُنکي حال پر نِهايت قلق و غم هُوا - بي اِختيار دِل مين افسوس کرکي غم سي روني لگا اور آسمان کي طرف ديکھکر خُدا سي يِه دُعا مانگي که اَي خالِق و رازِق تُو هِي ضعِيفون کي حال پر رحم کرتا هَي - اپني فضل و اِحسان سي اِنکي حال پر نظر کر - که تُو ارحمُ الرّاحِمين هَي * باري بادشاه کي دُعا سي جِتني حَيوان که وهان جمع تھي نِهايت فصاحت و بلاغت سي باتين کرني لگي *

ملخ کي خُطبي کي بیان مین

ملخ نی جو دیکھا کہ بادشاہ اپني رعیّت اور فَوج پر بہُت سي شفقت و مہربانی کرتا هَي دِیوار کي طرف بُلند هوکر اپني ساز کو دُرُست کرکي خُدا کي حمد مین نِہایت خُوش اِلحاني سي نغمہ سرائي کرني لگا ـ اور یہہ خُطبہ بہُت فصاحت و بلاغت سي پڑھا ـ حمد و شُکر اُس مُنعِمِ حقیقي کو لائق هَي جِسني رُوئ زمین پر انواع و اقسام کِي نعمتین پَیدا کین اور اپني قُدرتِ کامِلہ سي حَیوانات کو زاوِیۂ عدم سي عرصۂ وُجُود مین لاکر صُورتین مُختلِف بخشین * مَوجُود تہا قبل زمان و مکان اور زمین و آسمان کي ـ جلوہ گر تہا نُورِ وحدت سي بي آلائش اِمکان کي * عقلِ فعّال کو بي ترکیب هیُولا اور صُورت کي نُورِ بسیط پَیدا کیا ـ بلکہ ایک کُن کي کہني مین پردۂ نیستي سي نِکال کر ساحتِ هستي مین مَوجُود کردِیا *

بعد اُسکي کہا ـ اَي بادشاہ اِس گروہ کي ضُعف و ناتوني پر کُچھ غم نکر ـ کیونکہ خالِق اِنکا جِسني پَیدا کیا اور رِزق دِیا همیشہ خبرگیران رهتا هَي ـ جِسطرح کہ ماباپ اپني اَولاد پر شفقت اور مِہربانی کرتي هَین اُسیطرح وہ بہي اِنکي حال پر رحم کرتا هَي ـ اِسواسطي کہ خُدا نی جِسوقت حَیوانات کو پَیدا کیا اور صُورتین شکلین هر ایک کِي مُختلِف بنائین کِسیکو قُوّت عطا کِي اور کِسیکو کم‌زور رکّہا ـ بعضون کو ڈِیل ڈَول بڑا بخشا اور بعضون کو چہوٹا جِسم دِیا ـ مگر اپني بخشِش اور جُود مین سبکو برابر رکّہا

هَي - هر ایکٔ کي مُوافِق اسباب حُصُول منفعت اور آلات دفعِ مضرّت کي عطا کِيي *

اِس نِعمت مین سب برابر هَین - ایکٔ کو دُوسري پر کُچھ فَوقیّت نہین * هاتِهي کو جب کہ ڈِیل ڈَول بڑا دِیا اور قُوّت زِیادہ بخشِي دو دانت بِهي لبني بنائي کہ جِنکي سبب دِرِندون کِي شر سي محفُوظ رهتا اور سُونڈ سي فائدہ اُٹهاتا هَي * پشي کو اگر جِسم چهوٹا دِیا تو اُسکي بدلي دو بازُو نِہایت لطِیف و سُبُکٔ عطا کِیي جِنکي باعِث اُڑکر دُشمنون سي بچ رهتا هَي * اِس نِعمت مین کہ جِسکي سبب منفعت اُٹهاوین اور شر سي محفُوظ رهین چهوٹي بڑي سب برابر هَین *

اُسیطرح اِس گروہ کو بِهي کہ ظاهِر مین بي بال و پر نظر آتي هَین اُس نِعمت سي محرُوم نہین رکّها هَي - جبکہ خُدا ني اُنکو اِس حال پر پَیدا کِیا سب سامان کہ جِسکي سبب منفعت حاصِل کرین اور شر سي محفُوظ رهین بنایا * اگر بادشاہ تأمّل کرکي اِنکي احوال کو دیکهي تو معلُوم هو کہ اِن مین جو کہ جِسم مین چهوٹا اور ضعِیف هَي وہ اُڑني مین سُبُکٔ اور بي خَوف هَي - کہ هر ایکٔ گزند سي محفُوظ رهتا اور منفعت حاصِل کرني مین اِضطِراب نہین کرتا هَي *

تمام حَیوانون مین جو کہ جِسم مین بڑي اور قُوّت زِیادہ رکهتي هَین وي قُوّت و دِلیرِي کي سبب آپ سي گزند دفع کرتي هَین مانِند هاتِهي اور شیر کي اور اُنکي سِوا اور حَیوان کہ جِسم اُنکي بڑي اور قُوّتین بِهي زِیادہ

رکهتي هَين * اور بعضي جلد دَوڑني اور بهاگني کي سبب هر ايک شر سي محفوظ رهتي هَين مِثل هِرن اور خرگوش اور حِمارِ وحشِي و غيرہ کي * اور بعضي اُڑنِي کي باعِث مکرُوهات سي پناہ مين رهتي هَين مانِند طائرون کي * اور کِتني دريا مين غوطي مارني سي اپني تئِين خطري سي بچاتي هَين جِسطرح دريائِي جانوَر هَين *

اور کِتني اَيسي هَين کہ گڑهون مين چهپ رهتي هَين مِثل چُوهي اور چِوُنٹي کي ـ چُنانچہ الله تعالىٰ چِوُنٹي کي قِصّي مين فرماتا هَي ـ قَالَتْ نَمْلَةٌ يَا اَيُّهَا النَّمْلُ ادْخُلُوا مَسَاكِنَكُمْ لَا يَحْطِمَنَّكُمْ سُلَيْمَانُ وَجُنُودُهُ وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ـ يعني چِوُنٹيون کي سردار ني سب چِوُنٹيون سي کها کہ اپني اپني مکانون مين چهپ رهو ـ کہ سُلَيمان اور اُسکِي فَوج تُم کو پاؤن تلي مل نہ ڈالين ـ کہ وي واقِف نهين هَين * اور بعضي وي هَين کہ خُدا ني اُنکي چمڑي اور کهال کو سخت بنايا هَي جِسکي باعِث هر ايک بلا سي محفُوظ رهتي هَين جِسطرح کچهُوئي مچهلي اور جو دريائِي جانوَر هَين * اور کِتني وي هَين کہ اپني سِر کو دُم کي نِيچي چهپا کر هر ايک گزند سي بچ رهتي هَين مانند خارپُشت کي *

اور اُن حَيوانون کي معاش پَيدا کرني کي بهي بهُت سِي صُورتين هَين * بعضي جَودتِ نظر سي ديکه کر پرون کي زور سي اُڑتي هَين اور جهان کهاني کِي چِيز ديکهتي هَين جا پهُنچتي هَين مِثل گِدھ اور عُقاب کي * اور بعضي سُونگه کر رزق اپنا ڈهونڈھ ليتي هَين جِسطرح چِوُنٹيان هَين *

جبکہ خُدا ني اِن حَيوانون کو کہ بہت چہوٹي اور ضعيف هَين حواس اور اسباب روزِي پَيدا کرنِي کا نہ دِيا تو اپني مہرباني سي مِحنت اور رنج کِي تخفِيف کر دِي *

جِسطرح اور حَيوان بہاگني اور چِہپني کِي مِحنت و مشقت اُٹہاتي هَين يي اُس مِحنت سي محفُوظ هَين - اِسواسطي کہ اِنکو ايسي مکانون اور پوشِيدہ جگہون مين پَيدا کِيا هَي کہ کوئي واقِف نہين * بعضون کو گہاس مين پَيدا کِيا اور بعضون کو داني مين چِہپايا هَي - بعضون کو حَيوان کي پيٹ مين اور کِتنون کو مِٹّي اور نجاست مين رکّہا هَي * اور هر ايک کِي غِذا اُسِي جگہہ بغَير حِس و حرکت اور رنج و مشقت کي پہُنچاتا هَي * قُوّتِ جاذِبہ اِنکو عطا کِي هَي جِسکي سبب رُطُوبات کو کھَينچ کر بدن کِي غِذا کرتِي هَين - اور اُسِي رُطُوبات کي باعِث جِسم مين قُوّت رهتِي هَي *

جِسطرح اور حَيوانات رِزق کي واسطي چلتي پِہرتي اور گزند سي بہاگتي هَين يي اُس مِحنت و رنج سي محفُوظ هَين * اِسِيواسطي خُدا ني اِنکي هاتہ پاؤن نہين بنائي کہ چل کر روزِي پَيدا کرين - نہ مُنہہ اور دانت دِيي کہ کُچہہ کہاوين - نہ حلق هَي جِسکي سبب نِگل جاوين - نہ مِعدہ هَي کہ جِسّي هضم کرين - نہ انتڑيان اور رودي هَين کہ جِس مين ثُقل جمع هو - نہ جِگر هَي کہ خُون کو صاف کري - نہ طِحال هَي کہ خِلطِ سَوداي غلِيظ کو جذب کري - نہ گُردہ اور مثانہ هَي کہ پيشاب کو کہَينچي - نہ رگين هَين

کہ خُون اُنمين جاري هو - نہ پتّهي هَين دِماغ مين جِنكي سبب دُرستي حواس كي هو * امراض مُزمِنہ سي كوئي مرض اُنكو نہين هوتا - كِسي دوا كي مُحتاج نہين * غرض سب آفتون سي کہ جِن مين بڑي بڑي قوي حَيوان گِرفتار هَين يہي محفُوظ هَين * پاك هَي وہ اللّه جِسني اپني قُدرتِ كامِلہ سي اِنكي مطلب كو جاري كِيا اور هر ايك رنج و عذاب سي محفُوظ ركّها * واسطي اُسكي حمد و شُكر هَي کہ اَيسي نِعمتين عطا كِين *

جِس گهڑي ملخ اِس خُطبي سي فارِغ هُوا ثُعبان ني كہا - خُدا تيري فصاحت و بلاغت مين بركت ديوي - تُو نِہايت فصِيح و بلِيغ اور نِہايت عالِم و عاقِل هَي؟ بعد اُسكي كہا - تُو وهان جا سكتا هَي کہ اِنسانون سي جاكر مُناظرہ كري؟ اُسني كہا - مَين بسر و چشم حاضِر هُون * بادشاہ كي فرماني سي وهان جاكر اپني بهائيون كا شرِيك هُونگا * سانپ ني اُسي كہا - وهان نكهيو کہ مَين اژدهي اور سانپ كا بهيجا هُوا آيا هُون * ملخ ني كہا - اِسكا سبب كيا؟ اُسني كہا - اِس واسطي کہ سانپ اور آدمِي مين عداوت و مُخالفت بي اندازہ قديم سي هَي - يہان تك کہ بعضي آدمِي خُدا پر بهي اِعتِراض كرتي هَين کہ اُنكو كيون پَيدا كِيا هَي؟ اُنسي كُچهہ فائدہ نہين - بلكِہ سراسر مضرّت اور نُقصان هَي *

ملخ ني كہا - يہہ كيون كہتي هَين؟ اُسني كہا - اِسواسطي کہ اُنكي مُنہہ مين زهر هوتا هَي - اُنسي سِواي حَيوانون كي هلاكي اور مَوت كي كُچهہ فائدہ نہين * يہي سب جهل و ناداني كي باعِث بيہُودہ بكتي هَين - كِسي

شَي كِي حقِيقت و منفعت سي كُچهه خبر نہين * اِسِي واسطي خُدا ني أنكو عذاب مين مُبتلا كِيا هَي ـ حالانكہ وي سب اِنسي اِحتِياج ركهتي هَين ـ يهان تكٗ كہ بادشاہ اور امِيرِ اِن حَيوانون كي زهر كو انگُوٹهيون مين ركهتي هَين ـ كہ وقت پر كام آتا هَي ـ اگر خُوب تأمُّل كركي اِن حَيوانات كي احوال اور فائدي كو معلُوم كرين اور يہہ زهر جو اِنكي مُنہہ مين هوتا هَي أسكِي منفعت كو جانين تو يہہ نكہين كہ خُدا ني أنكو كيون پَيدا كِيا ـ أنسي كُچهه فائدہ نہين ـ اور خُدا پر بيہُودہ اِعتِراض نكرين * اگرچہ خُدا ني اِنكي زهر كو حَيوانون كي هلاكٗ هونيكا باعِث كِيا هَي ليكِن اِنكي گوشت كو أس زهر كي دفع كرنيكا سبب بنايا هَي *

ملخ ني كہا ـ اَي حكِيم كوئِي فائدہ اور بِهِي بيان كر * سانپ ني كہا ـ جِسوقت خُدا ني أن حَيوانات كو جِنكا ذِكر تُو ني اپني خُطبي مين كِيا پَيدا كِيا اور هر ايكٗ حَيوان كِي جِنس كو اسباب اور آلات عطا كِيي جِسكي سبب منفعت كو پہُنچتي اور شر سي محفُوظ رهتي هَين بعضون كو مِعدہ گرم دِيا هَي كہ چابني كي بعد غِذا هضم هوكر جُزوِ بدن هوتِي هَي * سانپ كي واسطي نہ مِعدہ هَي كہ جِس مين هضم هو نہ دانت هَي كہ جِسكي زور سي چابين ـ بلكہ أسكي بدلي أنكي مُنہہ مين گرم زهر پَيدا كِيا هَي جِسكي سبب كهاتي اور هضم كرتي هَين ـ اِسواسطي كہ جِسوقت سانپ كِسِي حَيوان كي گوشت كو مُنہہ مين ليكر زهرِ گرم أسپر ڈالتا هَي فِي الفَور وہ گوشت گل جاتا هَي اور يہہ أسكو نِگل جاتا هَي * پس اگر اللّٰه تعالىٰ يہہ زهر أنكي مُنہہ

مين نہ پَيدا كرتا تو يہي كاهي كو كُچھ كھا سكتي؟ غِذا كِسيطرح مُيسّر نہوتي - بھُوكھ كي ماري هلاك هو جاتي - كوئي سانپ جہان مين نظر نہ آتا *

ملخ ني كہا - يہہ بيان كر كہ اِنسي حَيوانون كو كيا منفعت پہُنچتي هَي اور زمين پر اِنكي پَيدا هونيكا كيا فائِدہ هَي؟ اُسني كہا - جِسطرح اور جانوَرون كي پَيدا كرني سي منفعت هَي اُسيطرح اِنسي بِهي فائِدہ حاصِل هَي * ملخ ني كہا - اِس بات كو مُفصّل بيان كر * اُسني كہا - جِسوقت اللّٰہ تعالىٰ ني تمام عالم كو پَيدا كركي هر ايك امر كو اپني مرضِي كي مُوافِق دُرُست كِيا تمام خلائق مين بعضي مخلُوقات كو بعضون كي واسطي پَيدا كِيا اور اُنكي اسباب بنائي مُوافِق اپني حِكمت كي * جِس مين صلاحِيّت عالم كِي جانِي وُهِي كِيا - مگر كبِهي كِسِي عِلّت كي سبب بعضون كي واسطي فساد و نُقصان هو جاتا هَي - يہہ نہين كہ اللّٰہ تعالىٰ اِنكو اُس فساد مين مُبتلا كرتا هَي - هرچند كہ اُسكي عِلم مين فساد و شر هر ايك امر كا ظاهِر و باهِر هَي - مگر اُس خالِق كِي يہہ شان و عادت نہين هَي كہ جِس چيز مين صلاح و فلاح اكثرِ عالم كِي هو تھوڑي سي نُقصان كي لِيي اُسكو پَيدا نہ كري *

بيان اُسكا يہہ هَي كہ جِسوقت اللّٰہ تعالىٰ ني تمام سِتارون كو پَيدا كِيا اُنمين سي آفتاب كو عالم كي واسطي چِراغ بنايا اور اُسكِي حرارت كو مخلُوقات كِي حَيات كا سبب كِيا * تمام عالم مين يہہ آفتاب اِسطرح هَي جَيسي جِسم مين دِل هوتا هَي - جِسطرح كہ دِل سي حرارتِ غرِيزِي پَيدا

ھوکر جسم میں پھیلتي ھَي اور وُھي سبب زندگاني کا ھَي اُسیطرح آفتاب کي حرارت سي بھي خلائق کو فائدہ ھوتا ھَي * بعضوں کو جو کبھي اُسکي باعث کِسي جِہت سي فساد و نُقصان لاحق ھوتا ھَي خالِق کو مُناسِب نہین ھَي کہ اِنکي واسطي اُسکو مَوقُوف کرکي اکثرِ عالم کو فَیضِ عام اور فائدہء تام سي محرُوم رکھي *

یہي حال زُحَل و مِرّیخ اور تمام سِتارون کا ھَي کہ اُنکي باعِث صلاح و فلاح عالم کي ھَي ۔ اگرچہ بعضي منحُوس ساعتون مین گرمي یا سردي کي زِیادتي سي بعضون کو نُقصان پہُنچتا ھَي * اِسِي طرح بادلون کو اللہ تعالیٰ خلائق کي منفعت کي واسطي ھر ایک طرف بھیجتا ھَي ۔ اگرچہ بعضي وقت اُنکي سبب حَیوانات کو رنج ھوتا ھَي یا کثرتِ سَیلابي سي غریبون کي گھر خراب ھو جاتي ھَین *

یہي حال تمام دِرند چرِند سانپ بِچّھو مچھلي نہنگ حشراتُ الارض کا ھَي * اِنمین سي بعضون کو نجاست اور عُفُونت مین پَیدا کیا ھَي کہ ھوا تعفّن سي صاف رھي ۔ اَیسا نہو کہ بخُاراتِ فاسِدہ کي اُٹھني سي ھوا مُتعفِّن ھو جاوي اور عالم مین وبا آوي کہ سب حَیوان ایک بار ھلاک ھو جاوین * اِسیواسطي یي سب کیڑي حشراتُ آلارض اکثر قصّائیون یا مچھلي بیچنيوالون کي دُوکانون مین پَیدا ھوتي اور نجاست مین رھتي ھَین * جب کہ نجاست سي یي سب پَیدا ھُوئي جو کُچھ نجاست کا اثر تھا اُسکو اِنھون ني اپني غِذا کي ۔ ھوا صاف ھوگئي ۔ وبا سي لوگ سلامت رھي * اور یہي

چهوٹي كيڑي بڑي كيڑون كي واسطي غِذا بهي هَين - كہ وي اِنكو كهاتي هَين *

غرض الله تعالىٰ كِسي شَي كو بيفائده نہين پَيدا كيا * جو كوئِي أس فائدي كو نہين جانتا هَي خُدا پر اِعتِراض كرتا اور كهتا هَي - اِنكو كيون پَيدا كيا ؟ اِنمين كُچهہ فائده نہين - حالانكہ يہہ سب جهل و نادانِي هَي - كہ خُدا كي فِعل پر اِعتِراضِ بيجا كرتي هَين - أسكِي صُنعت و قُدرت سي كُچهہ واقِف نہين * مَين ني سُنا هَي كہ بعضي جاهِل آدمِي يہہ گُمان كرتي هَين كہ اللّٰه تعالىٰ كِي مِہربانِي فلكِ قمر سي تجاوُز نہين كرتِي * اگر وي تمام مَوجُودات كي احوال مين فِكر و تأمّل كرين تو معلُوم هو كہ عِنايت ومِہربانِي أسكِي هر ايك صغير و كبير كي شامِل هَي اِسواسطي كہ مبدأِ فيّاض سي تمام مخلُوقات پر فَيضانِ نِعمت هَي - هر ايك اپني اِستِعداد كي مُوافِق فَيض أسكا قبُول كرتا هَي *

يہہ فصل حَيوانون كي وكِيلون كي جمع هوني كي بيان مين

صُبح كي وقت كہ تمام حَيوانون كي وكِيل هر ايك مُلك سي آكر جمع هُوئِي اور جِنون كا بادشاه قضِيي كي اِنفِصال كي واسطي دِيوانِ عام مين آكر بَيٹها * چوبدارون ني بمُوجِب حُكم كي پُكاركر كها كہ سب نالِش كرنيوالي اور داد كي چاهنيوالي جِن پر ظُلم هُوا هَي سامنِي آكر حاضِر هون *

بادشاه قضيي کي اِنفصال کرنيکو بَيٹها هَي اور قاضِي مُفتِي حاضِر هَين * اِس بات کي سُنتي هِي جِتني حَيوان و اِنسان که هر ايک طرف سي آکر جمع هُوئي تهي صف باندهه کر بادشاه کي آگي کهڑي هُوئي - اور آداب و تسليمات بجا لاکر دُعائين ديني لگي * بادشاه ني هر طرف خِيال کِيا - ديکها تو انواع و قسام کِي خِلقت نِهايت کثرت سي حاضِر هَي * ايک ساعت مُتعجّب هوکر ساکِت ره گيا * بعد اُسکي ايک حکِيم جِنّي کِي طرف مُتوجّه هوکر کها که تُو اِس عجِيب و غرِيب خِلقت کو ديکهتا هَي ؟

اُسني عرض کِيا - اَي بادشاه - مَين اِنکو دِيدهٔ دِل سي ديکهتا اور مُشاهده کرتا هُون * بادشاه اِنکو ديکهکر مُتعجّب هوتا هَي - مَين اُس صانِعِ حکِيم کِي حِکمت و قُدرت سي مُتعجّب هُون که جِسني اِنکو پَيدا کِيا اور انواع و اقسام کِي شکلين بنائين - هميشه پروَرِش کرتا اور رِزق ديتا - هر ايک بلا سي محفُوظ رکهتا هَي - بلکِ يي اُسکي عِلمِ حُضُورِي مين حاضِر هَين - اِسواسطي که جب اللّٰه تعالیٰ اهلِ بصارت کِي نظر سي نُور کي پردي مين پوشِيده هُوا - وهان وهم و فِکر کا بهي تصوُّر نهين پهُنچتا - اِن صُنعتون کو اُسني ظاهِر کِيا که هر ايک صاحِبِ بصِيرت مُشاهده کري - اور جو کُچه اُسکي پردهٔ غَيب مين تها اُسکو عرصگاهِ ظُهُور مين لايا - که اهلِ نظر اِسکو ديکهه کر اُسکِي صُنعت و بي همتائِي اور قُدرت و يکتائِي کا اِقرار کرين - دلِيل و حُجّت کي مُحتاج نهووين *

اور صُورتين كہ عالمِ اجسام مين نظر آتي هَين امثال و اشكال اُن صُورتون كِي هَين جو عالمِ ارواح مين مَوجُود هَين * وو صُورتين كہ اُس عالم مين هَين نُوراني و لطِيف هَين اور يہي تارِيك و كثِيف هَين * جِسطرح تصوِيرون كو هر ايك عضو مين مُناسبت هوتِي هَي اُن حَيوانون كي ساتھ كہ جِنكِي وي تصوِيرين هَين اُسِيطرح اِن صُورتون كو بِهِي مُناسبت هَي اُن صُورتون سي كہ عالمِ ارواح مين مَوجُود هَين ـ مگر وي صُورتين تحرِيك كرنيوالِي هَين اور يي مُتحرِّك ـ اور جو اِنسي بِهِي كم رُتبہ هَين بي حِس و حركت اور بيزبان هَين ـ اور يہي محسُوس هَين * وي صُورتين كہ عالمِ بقا مين هَين باقِي رهتي هَين ـ اور يہي فانِي و زائل هوجاتِي هَين *

بعد اُسكي كهڑي هو كر يہہ خُطبہ پڑها ـ حمد هَي واسطي اُس معبُود كي جِسني اپني قُدرتِ كامِلہ سي تمام مخلُوقات كو ظاهِر كركي عرصۂ كائِنات مين انواع و اقسام كِي خِلقت پَيدا كِي ـ اور تمام مصنُوعات كو جِسمين كِسِي مخلُوق كِي عقل كو رسائِي نہين هَي مَوجُود كركي هر ايك اهلِ بصِيرت كِي نظر مين تجلّي اپني صُنعت كي نُور كِي دِكهلائِي * عرصگاهِ دُنيا كو چھہ طرفونسي محدُود كركي خلق كِي آسائش كي واسطي زمان و مكان بنايا * افلاك كي كِتني درجي بناكر فِرِشتون كو هر ايك جا مُتعيّن كِيا * حَيوانات كو رنگ برنگ كِي شكلين اور صُورتين بخشِين ـ نِعمت خانۂ اِحسان سي انواع و اقسام كِي نِعمتين عطا كِين * دُعاءو زارِي كرنيوالون كو عِنايتِ بي نِهايت سي مرتبہ قُرب كا بخشا * جو كہ اُسكِي كُنہ مين عقلِ ناقِص كو

دخل ديتي هَين أنکو وادي ضلالت مين حَيران و سرگردان رکّها *

جِنّات کو قبل آدم کي آتشِ سوزان سي پَيدا کرکي صُورتين عجِيب اور اجسامِ لطِيف بخشي * اور تمام مخلوقات کو نِهانخانۂ عدم سي ظاهِر کرکي خصلتين علٰحِده علٰحِده اور مرتبي جُدي جُدي عطا کِيي * بعضونکو اعلیٰ عِلّيِين پر مکان سُکُونت کا بخشا اور بعضون کو تحتانۂ اسفلُ السّافِلِين مين ڈالا * اور کِتنون کو أن دودرجون کي درمِيان مين رکّها * اور هر ايک کو شبِستانِ جهان مين شمعِ رِسالت سي شاهراهِ هِدايت پر پهُنچايا * حمد و شُکر هَي واسطي أسکي جِسني همکو اِيمان و اِسلام کِي بُزُرگِي سي سرفراز کرکي رُوي زمِين کا خلِيفہ کِيا ـ اور هماري بادشاه کو نِعمتِ عِلم و حِلم سي نصِيب بخشا *

جِسوقت يہہ حکِيم خُطبہ پڑهہ چُکا بادشاه ني اِنسانون کِي جماعت کِي طرف ديکها ـ يِبي ستّر آدمِي صُورتين سبکِي مُختلِف لِباس طرح طرح کي پهني هُوئي کهڑي تهي * اِنمين سي ايک شخص خُوبصُورت راست‌قامت تمام بدن خُوش‌أسلُوب نظر آيا * وزِير سي پُوچها ـ يہہ شخص کهان رهتا هَي؟ أسني کها يہہ اِيران کا رهني‌والا هَي ـ سر زمِينِ عِراق مين رهتا هَي * بادشاه ني کها ـ اِسّي کهو کُچهہ باتين کري * وزِير ني أسکِي طرف اِشاره کِيا * أسني آداب بجا لاکر ايک خُبط کہ جسکا خُلاصہ يہہ هَي پڑها *

شُکر هَي واسطي اللّٰه کي جِسني هماري رهني کي لِيي وي شهر و قريي

بخشي جنكي آب و هوا تمام رُوي زمين سي بهتر هَي - اور اكثر بندون پر همكو فضيلت بخشي * حمد و ثنا هَي واسطي أسكي جسني همكو عقل و شُعُور فِكر و دانائي تمِيز يي سب بُزُرگيان عطا كين - كه أسكي هدايت سي همني صُنعتين نادِر اور عُلُومِ عجِيب ايجاد كِيي * أسِي ني سلطنت و نُبُوّت همكو بخشي - هماري گروه سي نُوح اِدرِيس اِبراهِيم مُوسىٰ عِيسىٰ مُحمّد مُصطفىٰ صلّي اللّهُ علَيهِ و سلّم اِتني پَيغمبر پَيدا كِيي * هماري قَوم سي بهُت سي بادشاه عظِيمُ آلشّان فرِيدُون دارا اردشِير بهرام نوشِيروان اور كِتني سلاطِين آلِ ساسان سي پَيدا كِيي جِنهون ني سلطنت و رِياست اور فَوج و رعيّت كا بندوبست كِيا * هم سب اِنسانون كي خُلاصه هَين اور اِنسان حَيوانون كي خُلاصه هَين - غرض هم تمام جهان مين لُبِّ لُباب هَين * واسطي أسكي شُكر هَي جِسني نِعماتِ كامِله همكو بخشِين اور تمام مَوجُودات پر بُزُرگيان دِين *

جبكِ آدمِي يه خُطبه پڑه چُكا بادشاه ني تمام جِنون كي حكِيمون سي كها كه اِس آدمِي ني جو اپني فضِيلتين بيان كِين اور أنسي اپنا فخر كِيا تُم اِسكا جواب كيا ديتي هو؟ سب ني كها - يه سچ كهتا هَي * مگر صاحِبُ آلعزِيمت كه كِسِي كو اپني كلام كي آگي بڑهني نهين ديتا تها - أس آدمِي كِي طرف مُتوجّه هوكر أتّي چاها كه سب باتون كا جواب ديوي اور اِنسانون كِي ذِلّت و گُمراهِي بيان كري * حكِيمونسي مُخاطِب هوكر كها - اَي حكِيمو اِس آدمِي ني اپني خُطبي مين بهُت سِي باتين

چهوڙ دِين اور كِتني عُمده بادشاهونكا ذِكر نہ كِيا * بادشاه ني كها أنكو تُو بيان كر *

أسني عرض كِي كہ اِس عِراقِي ني اپني خُطبي مين يہہ نكها كہ هماري سبب جهان مين طُوفان آيا ـ جِتني حَيوان كہ رُوي زمِين پر تهي سب غرق هوگئي * هماري قَوم مين اِنسانون ني بہُت سا اِختِلاف كِيا ـ عقلين پريشان هوگئين ـ سب عُقلا حَيران هُوئي * هم مين سي نمرُود بادشاهِ ظالِم پَيدا هُوا جِسني اِبراهِيم خلِيلُ ٱللّٰه كو آگ مين ڈالا * هماري قَوم سي بُختنصّر ظاهِر هُوا ـ أسني بَيتُ ٱلمُقدّس كو خراب كِيا ـ تَوريت كو جلا دِيا ـ اَولاد سُلَيمان اِبنِ داؤُد كِي اور تمام بنِي اِسرائِيل كو قتل كِيا ـ آلِ عدنان كو فُرات كِي كِناري سي جنگل اور پهاڑ كِي طرف نِكال دِيا * نِہايت ظالِم و سفّاك تها ـ كہ هميشہ خُونرِيزِي مين مشغُول رهتا تها *

بادشاه ني كها ـ اِس احوال كو يہہ آدمِي كيونكر بيان كرتا ؟ اِس كہني سي أسكو فائده نہ تها ـ بلكہ يہہ سب أسكِي مذمّت هَي * صاحِبُ ٱلعزِيمت ني كها كہ عدل و اِنصاف سي يہہ بات بعِيد هَي كہ مُناظري كي وقت سب فضِيلتين اپنِي بيان كري اور عَيبون كو چِهپاوي ـ تَوبہ اور عُذر نكري*

بعد اِسكي بادشاه ني پهر اِنسانون كِي جماعت كِي طرف ديكها ـ أن مين سي ايك شخص گندُم رنگ دُبلا پتلا ڈاڑهي بڑي كمر مين زُنّارِ سُرخ دهوتِي باندهي هُوئي نظر آيا * وزِير سي پُوچها ـ يہہ كَون شخص هَي ؟ أسني كها ـ يہہ هِندِي جزِيرهٔ سراندِيپ مين رهتا هَي * بادشاه ني كها ـ اِسي كهو

يهه بهي كُچهه اپنا احوال بيان كري * چُنانچه أسني بهي بادشاه كي بمُوجب حُكم كي كها *

شُكر هَي واسطي أسكي جسني هماري ليي مُلكِ وسيع اور بهتر عطا كيا كه رات اور دِن وهان هميشه برابر هَي - سردِي گرمِي كِي زِيادتي كبهي نهين هوتي - آب و هوا مُعتدِل - درخت اچّهي هري - گهاس وهان كِي سب دوا - كهانين جواهِرات كِي بي اِنتِها - سبزه وهان كا ساگ - لكڑي نَيشكر - سنگريزي وهانكي ياقُوت و زبرجد - حَيوان موٹي تازي - چُنانچه هاتهي كه سب حَيوانون سي موٹا اور جِسم مين بڑا هَي * آدم كِي بهي اِبتِدا وهين سي هَي * اِسيطرح تمام حَيوانات - كه سب كِي اِبتِدا خطِّ اِستوا كي نِيچي سي هَي * هماري شهر سي انبِيا اور حُكما بهُت ظاهِر هُوئي * اللّٰه تعالیٰ ني صُنعتين عجِيب و غرِيب همكو عطا كين - نُجُوم و سِحر اور كهانت يِهي سب عُلُوم بخشي * هماري مُلك كي اِنسانونكو هر ايك صُنعت و خُوبي مين سب سي بهتر كيا * صاحِبُ العزِيمت ني كها - اگر تُو اپني خُطبي مين يهه بهي داخِل كرتا كه پهر همني جِسم كو جلايا - بُتون كي پرستِش كِي - زِنا كِي كثرت سي اَولاد پَيدا هُوئي - هم سب تباه و رُوسِياه هُوئي - تو لائِق اِنصاف كي هوتا *

بعد أسكي بادشاه ني ايك آدمي كو ديكها - قد لنبا - زرد چادر اوڑهي هُوئي - هاتهه مين ايك كاغذ لِكها هُوا لِيي - أسكو ديكهتا اور آگي پيچهي هِلتا اور حركت كرتا هَي * وزِير سي پُوچها - يهه كَون شخص هَي ؟ أسني كها -

يهه شخص عِبراني بني اِسرائيل کي قوم سي شام کا رهني‌والا هَي * فرمايا ـ اِسي کهو کُچهه باتين کري * وزير ني اُسکي طرف اِشاره کِيا * اُسني بمُوجِب حُکم کي خُطبۂ طوِيل که حاصِل اور خُلاصه اُسکا يهه هَي پڙها * شُکر هَي واسطي اُس خالِق کي جِسني تمام اَولادِ آدم مين بني اِسرائيل کو مرتبه فضِيلت کا دِيا ـ اور اُنکي نسل سي مُوسىٰ کلِيمُ اللّٰه کو مرتبه نُبُوّت کا بخشا * حمد و شُکر هَي واسطي اُسکي جِسني همکو اَيسي نبِي کي تابِع کِيا ـ اور هماري واسطي انواع و اقسام کي نِعمتين عطا کِين * صاحِبُ العزيمت ني کها ـ يهه کيون نهين کهتا هَي؟ که همکو خُدا ني اپني غضب سي مسخ کرکي بندر اور رِيچهه بنايا اور بُت پرستي کي سبب ذِلّت و خرابي مين ڈالا *

بعد اُسکي پهر بادشاه ني اِنسانون کي جماعت کي طرف ديکها ـ ايک شخص لِباسِ پشمينه پهني هُوئي نظر آيا ـ کمر مين تسمه بندها ـ هاتهه مين انگيٹهي ـ اُسمين لوبان جلاکر دُهوان کر رها هَي ـ اور الحان سي کُچهه بآوازِ بُلند پڙهتا هي * وزير سي پُوچها ـ يهه کَون شخص هَي؟ اُسني کها ـ يهه شخص سُرياني حضرتِ عِيسىٰ کي اُمّت سي هَي * فرمايا ـ اِسي کهو کُچهه باتين کري * سُرياني ني بمُوجِب حُکم کي خُطبه که خُلاصه اُسکا يهه هَي پڙها * شُکر هَي واسطي اُس خالِق کي جِسني حضرتِ عِيسىٰ کو بطنِ مريَم سي بغَير باپ کي پَيدا کرکي مُعجِزه نُبُوّت کا بخشا ـ اور اُسيکي سبب بني اِسرائيل کو گُناهون سي پاک کِيا ـ اور همکو اُسکي توابِع و لواحِق سي بنايا * هماري گروه سي بهُت سي عالِم و عابِد پَيدا کِيي ـ دِلون مين هماري

رحمت و مِهربانِي اور رغبتِ عِبادت عطا کِي * شُکر هَي واسطي أُسکي جِسني همکو اَيسِي نِعمتين بخشِين * اِسکي سِوا اور بِهي بهُت سِي فضِيلتين هم مين هَين کہ أُنکا ذِکر همني نہين کِيا * صاحِبُ آلعزِيمت ني کہا ـ سچ هَي ـ يہہ بُهول گيا کہ همني أُسکي عِبادت کا حق ادا نکِيا ـ کافِر هوگئي ـ صلِيب کِي پرستِش کِي ـ اور سُوّر کو قُربانِي کر أُسکا گوشت کهاني لگي ـ خُدا پر مکر و بُهتان کِيا *

بعد أُسکي بادشاہ ني ايک آدمِي کو ديکها ـ دُبلا پتلا گندُم‌رنگ ـ تہبند باندهي چادر اوڑهي هُوئِي کهڑا هَي * پُوچها ـ يہہ کَون شخص هَي؟ وزِير ني کہا ـ يہہ شخص قُرَيشِي مکّي کا رهني‌والا هَي * کہا ـ اِسي کہو يہہ بِهي کُچهہ اپنا احوال بيان کري * بمُوجِب حُکم کي أُسني کہا * شُکر هَي واسطي اللہ کي جِسني هماري لِيي نبِي مُرسل محمّد مُصطفٰی صلّی آللہُ علَيہِ و سلّم کو بهيجا ـ اور همکو أُسکِي أُمّت مين داخِل کِيا * قُرآن کِي تلاوت اور نمازِ پنجگانہ اور روزۂ رمضان اور حج و زکٰوۃ کي واسطي فرمايا ـ بہُت سِي فضِيلتين اور نِعمتين مِثل لَيلۃُ آلقدر اور نمازِ جماعت اور عُلُومِ دِين کي همکو بخشِين اور بہِشت مين داخِل هونيکا همسي وعدہ کِيا * شُکر هَي واسطي أُسکي جِسني همکو اَيسِي نِعمتين عطا کِين * اِنکي سِوا اور بِهي بہُت سِي فضِيلتين هم مين هَين جِنکا بيان نِہايت طُول طوِيل هَي * صاحِبُ آلعزِيمت ني کہا ـ يہہ بِهي کہہ ـ کہ همني پَيغمبر کي بعد دِين کو چهوڑ دِيا ـ مُنافِق هوگئي ـ حُبِّ دُنيا کي واسطي اِمامون کو قتل کِيا *

بادشاہ ني پهر اِنسانون کِي جماعت کِي طرف دیکها ـ ایک شخص سفید رنگ اُصطُرلاب اور رصد کي اسباب هاتهہ مین لِیي هُوئي نظر آیا * پُوچها ـ یہہ کَون هَي ؟ وزِیر ني کہا ـ یہہ شخص رُومِي سر زمِینِ یُونان کا رهني‌والا هَي * بادشاہ ني کہا ـ اِسّي کہو یہہ بِهي اپنا احوال بیان کري * چُنانچہ اُسني بِهي بمُوجِب حُکم کي کہا ـ حمد هَي واسطي اُسکي جِسني همکو اکثر مخلُوقات پر فضِیلت بخشِي ـ هماري مُلک مین انواع و اقسام کي میوي اور نِعمتین پَیدا کِین ـ اپني فضل و اِحسان سي همکو عُلُومِ عجِیب و صنائعِ غرِیب بخشي ـ هر ایک شَي کِي منفعت پہچاننا ـ رصد بناکر آسمان کا احوال جاننا ـ هَیئت هندسہ نُجُوم رمل طِب منطِق حِکمت ـ اِسکي سِوا اور بہُت سي عُلُوم همکو بتلائي *

صاحِبُ العزِیمت ني کہا ـ اِنٔ عِلمون پر تُم عبث فخر کرتي هو ـ اِسواسطي کہ یہي عُلُوم تُمني اپنِي دانائِي سي نہِین اِیجاد کِیي ـ بلکہ بطلمِیُوس کي زماني مین عُلماي بنِي اِسرائِیل سي سِیکهہ لِیي ـ اور بعضي عُلُوم ثامِسطِیُوس کي وقت مین مِصر کي عالِمون سي اخذ کِیي هَین * بعد اُسکي اپني مُلک مین رِواج دیکر اب اپني طرف نِسبت کرتي هو * بادشاہ ني حکِیم یُونانِي سي پُوچها کہ یہہ کیا کہتا هي ؟ اُسني کہا ـ سچ هَي ـ همني اکثر عُلُوم اگلي حکِیمون سي حاصِل کِیي هَین ـ جِسطرح اب همسي اور لوگ سِیکهتي هَین * یہي کارخانہ دُنیا کا هَي کہ ایک سي دُوسري کو فائدہ پہُنچتا هَي ـ چُنانچہ حُکما فارس کي نُجُوم و رصد کا عِلم هِند کي حکِیمون

سي اخذ كِيا * اِسطرح بنِي اِسرائيل كو سِحر و طِلِسم كا عِلم سُلَيمان اِبنِ داؤد سي پہُنچا *

بعد اُسكي آخِر صف مين ايک آدمِي نظر آيا - بدن قوِي - بڑِي سِي ڈاڑھِي - آفتاب کِي طرف نِہايت اِعتِقاد سي ديكهتا تها * بادشاه ني پُوچها - يہ كَون هَي؟ وزِير ني كہا - يہ شخص خُراساني هَي * كہا - اِسي كہو كُچه يہ بِهي اپنا احوال كہي * چُنانچہ اِسني بِهي بمُوجِب حُكم كي كہا - شُكر هَي واسطي الله كي جِسني همكو طرح طرح كِي نِعمتين اور بُزُرگيان بخشِين - هماري مُلک كو كثرتِ آبادِي مين سب مُلكون سي بِہتر كِيا - اور اپني پَيغمبرون كِي زبانِي همارِي تعرِيف كلامِ ربّانِي مين داخِل كِي - چُنانچہ كِتنِي آيتين قُرآن كِي هماري بُزُرگي و فضِيلت پر دلالت كرتي هَين * غرض شُكر هَي اُسكا جِسني همكو قُوّت اِيمان كِي سب اِنسانون سي زِياده بخشِي - اِسواسطي كہ هم مين سي بعضي تَورِيت و اِنجِيل كو پڑهتي هَين - گو كہ اُسكي مطلب كو نِہين سمجهتي - مگر حضرتِ مُوسٰى اور عِيسٰى كِي نُبُوّت كو برحق جانتي هَين * اور بعضي قُرآن كو پڑهتي هَين - اگرچہ اُسكي معني نِہين جانتي ليكِن پَيغمبرِ آخِرُ الزّمان كي دِين كو دِل سي قبُول كرتي هَين * همني اِمام حُسَين كي غم مين لِباسِ ماتمِي پہنا اور مروانِيون سي خُون كا بدلا لِيا - اور اُسكي فضل سي اُميدوار هَين كہ اِمامِ آخِرُ الزّمان كا ظُہُور هماري هِي مُلک مين هوگا *

بادشاه ني حكِيمونكِي طرف ديكه كر فرمايا كہ اِس آدمِي ني جو اپنا فخر و

مرتبہ بیان کِیا تُم اُسکا کیا جواب دیتي هو؟ ایک حکِیم نے کہا - اگر یہي فاسِق و فاجِر و سنگدِل نہوتي اور آفتاب و ماهتاب کِي پرستِش نکرتي تو واقِعي یہي سب باتین مُوجِب فخر کِي هوتین * جب کہ سب اِنسان اپنا اپنا مرتبہ اور بُزُرگیان بیان کر چُکي چوبدار نے پُکار کر کہا - صاحِبو - اب شام هُوئي - رُخصت هو - صُبح کو پِھر حاضِر هونا *

یہہ فصل شیر کي احوال مین

تیسري دِن جِسوقت تمام حَیوان و اِنسان بادشاه کي رُوبرُو صف باندھ کر کھڑي هُوئي بادشاه نے سبکِي طرف مُتوجّہہ هوکر دیکھا - گِیدڑ سامنے نظر آیا * پُوچھا - تُو کَون هَي؟ اُسني عرض کِیا کہ مَین حَیوانون کا وکِیل هُون * بادشاه نے کہا - تُجھکو کِسني بھیجا هَي؟ اُسني کہا - مُجھکو درِندون کي بادشاه شیر ابُو الحارِث نے بھیجا هَي * فرمایا - وه کِس مُلک مین رهتا اور رِعیّت اُسکِي کَون هَي؟ کہا - جنگل بِیابان مین رهتا هَي اور تمام وُحُوش و بہائم اُسکِي رِعیّت هَین * پُوچھا - اُسکي مددگار کَون هَین؟ کہا - چِیتي پاڑھي هِرن خرگوش لومڑي بھیڑیي سب اُسکي یار و مددگار هَین * فرمایا - اُسکِي صُورت اور سِیرت بیان کر * گِیدڑ نے کہا - وه ڈِیل ڈَول مین سب حَیوانون سي بڑا قُوّت مین زِیاده - هَیبت و جلال مین سب سي برتر - سِینہ چَوڑا - کمر پتلِي - سر بڑا - کلائیان مضبُوط - دانت اور چنگل

سخت ـ آواز بھاري ـ صُورت مُہیب ـ کوئي اِنسان اور حَیوان خَوف سي سامني نہین آسکتا ـ ہر ایک بات مین دُرُست ـ کِسي کام مین یار و مددگار کا مُحتاج نہین ـ سخي اَیسا کہ شِکار کر کي سب حَیوانات کو تقسِیم کر دیتا ھَي اور آپ مُوافِق اِحتیاج کي کھاتا ھَي * جبکہ دُور سي روشنِي دیکھتا ھَي نزدِیک جاکر کھڑا ہوتا ھَي ـ اُسوقت غُصّہ اُسکا فرو ہو جاتا ھَي * کِسي عَورت اور لڑکي کو نہین چھیڑتا ـ راگ سي بہُت خواھِش و رغبت رکھتا ھَي * کِسي سي ڈرتا نہین مگر چونٹي سي کہ یہہ اُسپر اور اُنکي اَولاد پر غالِب ھَي جسطرح پشہ ھاتھِي اور بَیل پر اور مکّھي آدمِیون پر غالِب ھَي * بادشاہ ني کہا ـ وہ اپنِي رعِیّت سي کیا سُلُوک کرتا ھَي؟ عرض کِیا کہ وہ رعِیّت سي بہُت سُلُوک و مُراعات کرتا ھَي * بعد اِسکي مَین احوال اُسکا مُفصّل بیان کرُونگا *

فصل ثُعبان اور تِنّین کي بیان مین

بعد اُسکي بادشاہ ني داھني بائین جو خِیال کِیا اچانک ایک آواز کان مین پہُنچي ـ دیکھا تو ملخ اپنِي دونون بازُوؤن کو حرکت دیتا اور نِہایت آوازِ بارِیک سي نغمہ سرائي کرتا ھَي * پُوچھا ـ تُو کَون ھَي؟ اُسني کہا ـ مَین تمام کِیڑي مکوڑون کا وکِیل ھُون ـ مُجھکو اُنکی بادشاہ ني بھیجا ھَي * پُوچھا ـ وہ کَون ھَي اور کہان رہتا ھَي؟ عرض کِی کہ نام اُسکا ثُعبان ھَي ـ

بُلند ٹيلون اور پہاڑون پر كُرۂ زمہرير كي مُتصل رهتا هَي جهان ابر و باران اور روئيدگي كُچھ نہين - حَيوان وهان شِدّتِ سرما سي هلاك هوجاتي هَين * بادشاه ني پُوچها - اُسكي فَوج و رعِيّت كَون هَي؟ اُسني كها - تمام سانپ بِچّھو و غَيره اُسكي فَوج و رعِيّت هَين اور رُوي زمين پر هر ايك مكان مين رهتي هَين * پُوچها - وه اپني فَوج سي جُدا هوكر اِتني بُلندي پر كيون جاكر رها هَي؟ كها - اِسواسطي كہ اُسكي مُنہہ مين زهر هوتا هَي - اُسكي گرمي سي تمام بدن جلتا هَي - وهان كُرۂ زمہرير كي سردي سي خُوش رهتا هَي * بادشاه ني كها - اُسكي صُورت و سِيرت بيان كر* كها - صُورت و سِيرت اُسكي بِعَينِہٖ مِثل تِنّين كي هَي *

فرمايا - تِنّين كي وصف كِسكو معلُوم هَين جو بيان كري؟ ملخ ني كها - دريائي جانوَرون كا وكِيل مينڈك سامني حُضُور مين حاضِرهَي - اِسّي پُوچھيي* بادشاه ني اِسكي طرف ديكها - يہه دريا كي كِناري ايك ٹيلي پر كهڑا هُوا تسبِيح و تہليل مين مشغُول تها * پُوچها - تُو كَون هَي؟ اِسني كها - مَين دريائي جانوَرون كي بادشاه كا وكِيل هُون * فرمايا - اُسكا نام و نِشان بيان كر* كها - نام اُسكا تِنّين هَي - درياي شور مين رهتا هَي - تمام دريائي جانوَر كچھوئي مچھلي مينڈك نہنگ اُسكي رعِيّت هَين *

بادشاه ني كها - اُسكي شكل و صُورت بيان كر* اُسني كها - وه ڈيل ڈَول مين سب دريائي جانوَرون سي بڑا - صُورت عجيب - شكل مُہيب - قد لنبا - تمام دريا كي جانوَر اُسّي خَوف كرتي هَين - سِر بڑا - آنكهين

رَوشن ـ مُنہہ چَوڑا ـ دانت بہُت * جتني دریائِي جانوَر پاتا هَي بیشُمار نِگل جاتا هَي * جب کہ بہُت کهاني سي بدهضمِي هوتِي هَي اُسوقت کمان کِي طرح خم هوکر سِر اور دُم کي زور پر کهڑا هوتا ـ اور بِیچ کي دهڑ کو پانِي سي نِکال کر هوا مین بُلند کرتا هَي ـ آفتاب کِي حرارت سي اُسکي پیت کا کهانا هضم هوجاتا هَي ـ اور بیشتر اُس حالت مین بیهوش بِهي هوجاتا هَي * اُسوقت بادل جو دریا سي اُٹهتي هَین اُسکو لیکر خُشکِي مین ڈال دیتي هَین ـ پِهر تو مر جاتا اور درِندون کِي غِذا هوتا هَي * اور کبِهي بادلون کي ساتهہ بُلند هوکر یاجُوج و ماجُوج کِي حد مین جا گِرتا هَي ـ اور چند روز اُنکي کهانی مین آتا هَي *

غرض جتني دریائِي جانوَر هَین اُسّي ڈرتي اور بهاگتي هَین ـ وہ کِسي سي نہِین ڈرتا ـ مگر ایک جانوَر چهوٹا پشي کي برابر هَي ـ اُسّي نِہایت خَوف کرتا هَي ـ اِسواسطي کہ وہ جِسوقت اِسکو کاٹتا هَي زهر اُسکا تمام بدن مین اِسکي اثر کر جاتا هَي ـ آخِر یہہ مر جاتا هَي ـ اور تمام دریائِي جانوَر جمع هوکر ایک مُدّت تلک اِسکا گوشت کهاتي هَین * جِسطرح اور چهوٹي جانوَرون کو یہہ کهاتا هَي اُسِیطرح وي سب مِلکر اِسکو کهاتي هَین * یہِي حال شِکارِي جانوَرون اور طائرون کا هَي ـ کُنجشک و غیرہ پشون اور چِونٹیون کو کهاتي هَین ـ اور اُنکو باشي و شاهِین شِکار کرتي هَین * پِهر باز و عُقاب اور گِدهہ باشہ و شاهِین کو شِکار کرکي کها جاتي هَین * آخِر کو جب وي مرتي هَین تمام کِیڑي مکوڑي چهوٹي جانوَر اُنکو کهاتي هَین *

یہي حال اِنسانون کا ہَي - کہ وي سب ہِرن پاڑھي بکري بھیڑ اور طائرون کي گوشت کو کھاتي ہَین - جب کہ مر جاتي ہَین قبر مین چھوٹي چھوٹي کیڑي اُنکي جِسم کو کھاتي ہَین * تمام جہان کا یہي حال ہَي - کبھي بڑي حَیوان چھوٹي حَیوانون کو کھاتي ہین - اور کبھي چھوٹي حَیوان بڑي حَیوانون پر دانت مارتي ہَین * اِسپواسطي حکیمون ني کہا ہَي کہ ایک کي مر جاني سي دُوسري کِي بہتري ہوجاتي ہَي - چُنانچہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہَي - وَتِلْكَ ٱلْاَيَّامُ نُدَاوِلُهَا بَيْنَ ٱلنَّاسِ وَمَا يَعْقِلُهَا إِلَّا ٱلْعَالِمُونَ یعني نَوبت بنَوبت پھیرتي ہَین ہم زمانیکو آدمیون مین - اور سِواي عالِمون کي کوئي اِس بات کو نہین جانتا ہَي *

بعد اُسکي کہا - مَین ني سُنا ہَي کہ سب آدمي گُمان کرتي ہَین کہ ہم مالک اور تمام حَیوان ہماري غُلام ہَین - مَین ني جو حَیوانون کا احوال بیان کیا اُسي کیون نہین دریافت کرتي کہ سب حَیوانات مُساوي ہَین؟ کُچھ فرق نہین - کبھي تو کھاتي ہَین اور کبھي آپ دُوسرون کِي غِذا ہوجاتي ہَین * معلُوم نہین کہ حَیوانون پر کِس چیزسي فخر کرتي ہَین - حالانکہ جو حال ہمارا ہَي وُہي حال اُنکا ہَي - کیونکہ نیکي اور بدي بعد مرنیکي ظاہر ہوتي ہي - مِٹي مین سب مِل جاوینگي - آخر خُدا کِي طرف رُجُوع کرینگي *

بعد اُسکي بادشاہ سي کہا کہ اِنسان جو یہہ دعویٰ کرتي ہَین کہ ہم مالک اور سب حَیوان غُلام ہَین اِس مکر و بُہتان سي اُنکي سخت تعجب

هَي ـ نِپٹ جاهِل هَين کہ اَيسِي بات خِلافِ قِياس کہتي هَين * مَين حَيران هُون کہ وي کيونکر يہہ تجويز کرتي هَين ـ کہ سب درِند چرِند شِکاري جانوَر اژدهي نِہنگ سانپ بِچّهو اُنکي غُلام هَين * يہہ نہِين جانتي؟ کہ اگر درِند جنگل سي اور شِکارِي جانوَر پہاڑون سي اور نِہنگ دريا سي نِکل کر اُن پر حملہ کرين کوئِي اِنسان باقِي نرهي اور اُنکي مُلک مين آکر سبکو تباه کر ديوين ـ ايک آدمِي جِيتا نہ بچي * غنِيمت نہِين جانتي اور اِسکا شُکر نہِين کرتي هَين کہ خُدا ني اُنکي مُلک سي اِن سب حَيوانون کو دُور رکّها هَي؟ مگر يي بيچاري حَيوان جو اُنکي يہان گِرفتار هَين رات دِن اُنکو عذاب مين رکهتي هَين * اِسِي سبب غُرُور مين آگئي هَين ـ کہ بغَير دلِيل و حُجّت کي اَيسا دعوىٰ بي معني کرتي هَين *

بعد اُسکي بادشاه ني سامني ديکها ـ طوطا ايک درخت کِي شاخ پر بَيٹها هُوا هر ايک کِي باتين سُنتا تها * پُوچها ـ تُو کَون هَي؟ اُسني کہا ـ مَين شِکارِي جانوَرون کا وکِيل هُون ـ مُجهکو اُنکي بادشاه عنقا ني بهيجا هَي * بادشاه ني کہا ـ وه کہان رهتا هَي؟ اُسني عرض کِيا کہ درياي شور کي جزِيرون مين بُلند پہاڑون پر رهتا هَي ـ وهان کِسِي بشر کا گُذر نہِين هوتا اور کوئِي جہاز بِهي وهان تک نہِين جا سکتا * فرمايا ـ اُس جزِيري کا احوال بيان کر * اُسني کہا ـ زمِين وهانکِي بہُت اچّهي هَي ـ آب و هوا مُعتدِل ـ چشمي خُوشگُوار ـ انواع و اقسام کي درخت ميوه‌دار ـ حَيوانات طرح طرح کي بيشُمار * بادشاه ني کہا ـ عنقا کِي شکل و صُورت بيان

کر * کہا - وہ ڈِیل ڈَول مین سب طائرون سي بڑا هي - اُڑني مين قوِي - پنجي اور مِنقار سخت - بازُو نِہایت چَوڑي چکلي - جِسوقت اُنکو هوا مین حرکت دیتا هَي جہاز کي بادبان سي معلُوم هوتي هَین - دُم لنبِي - اُڑني کي وقت حرکت کي زور سي پہاڑ هِل جاتا هَي - هاتہِي گینڈي وغیرہ بڑي بڑي جانوَرون کو زمِین سي اُٹہا لیجاتا هَي * بادشاہ ني کہا - خصلت اُسکِي بیان کر * کہا - خصلت اُسکِي بہُت اچّہِي هَي - اور کِسِي وقت مَین بیان کرُونگا *

بعد اُسکي بادشاہ ني اِنسانون کِي جماعت کِي طرف دیکہا * یہي ستّر آدمِي انواع و اقسام کِي شکلین طرح طرح کي لِباس پہنےي هُوئي کہڑي تہي * اُنسي کہا - حَیوانون ني جو کُچھ بیان کِیا اُسکي جواب مین تأمُّل و فِکر کرو * پہر پُوچہا کہ تُمہارا بادشاہ کَون هَي ؟ اُنہون ني جواب دِیا - هماري بادشاہ بہُت سي هَین اور هر ایک اپني مُلک مین فَوج و رعِیّت لِیي هُوئي رهتا هَي *

بادشاہ ني پُوچہا - اِسکا کیا سبب ؟ کہ حَیوانون مین باوُجُود کثرت کي ایک بادشاہ هوتا هَي اور تُم مین با وصف قِلّت کي بہُت سي بادشاہ هَین ؟ اِنسانون کِي جماعت سي عِراقِي ني جواب دِیا کہ آدمِي بہُت سِي اِحتیاج رکہتي هَین - حالات اُنکِي مُختلِف هَین - اِسواسطي بہُت بادشاہ اُنکي لِیي چاهِیین * حَیوانون کا یہہ طَور اُسلُوب نہین هَي - اور اُن مین بادشاہ وُهِي هوتا هَي کہ ڈِیل ڈَول مین بڑا هو * اِنسانون مین بیشتر بِالعکس

اِسکي هَي - کيونکہ اکثر اِنمين بادشاہ دُبلي پتلي مُنحنِي هوتي هَين - اِسواسطي کہ بادشاهون سي غرض يهي هَي کہ عادِل و مُنصِف اور رِعيّت پرور هووين - هر ايک کي حال پر شفقت و مِهربانِي کرين *

اور اِنسانون مين بادشاهِي نَوکرون کي فِرقي بهي بهُت هوتي هَين - بعضي تو سِپاهِي هتهياربند هَين کہ جو دُشمن بادشاہ کا هوتا هَي اُسکو دفع کرتي هَين - چور دغاباز اُچکّي جيب‌کتري اُنکي سبب شهرون مين فِتنہ و فساد نهين کرني پاتي * اور بعضي وزِير دِيوان اور مُنشِي هوتي هَين جِنکي سبب مُلک مين بندوبست رهتا اور فَوج کي واسطي خزانہ جمع هوتا هَي * بعضي وي هَين کہ زِراعت و کِشتکارِي سي غلّہ پَيدا کرتي هَين * بعضي قاضِي اور مُفتِي هَين کہ خلائق مين شرِيعت کي احکام جارِي کرتي هَين - اِسواسطي کہ بادشاهون کو دِين و شرِيعت بهي ضرُور هَي - کہ رِعيّت گُمراہ نهووي * اور کِتني سَوداگر اور اهلِ حِرفہ هَين کہ هر ايک دِيار مين خرِيد و فروخت کا مُعاملہ کرتي هَين * اور بعضي فقط خِدمت کي لِيي مخصُوص هَين جِسطرح غُلام و خِدمتگار هوتي هَين * اِسيطرح اور بهي بهُت سي فِرقي هَين کہ وي بادشاهون کي واسطي نِهايت ضرُور هَين - کہ بغَير اُنکي کاروبار مَوقُوف هوجاتا هَي * اِسيواسطي اِنسانون کو بهُت سي سردار چاهِيين کہ هر ايک شهر مين اپني اپني گروہ کي اِنتظام و بندوبست مين مصرُوف رهين - کِسِي طرح کا خلل نهوني پاوي *

اور يهہ نِهين هو سکتا هَي کہ ايک بادشاہ تمام اِنسانون کا بندوبست

کري ـ اِسواسطي کہ تمام هفت اِقلِیم مین بہُت سي مُلک واقِع هَین ـ
هر ایک مُلک مین هزارون شہر آباد هَین جِنمین لاکھون خِلقت رهتِي
هَي ـ هر ایک کِي زبان مُختلِف ـ مذهب جُدا * مُمکِن نہین کہ ایک
آدمِي سب مُلکون کا بندوبست کرسکي * اِسِیواسطي اللّٰہ تعالیٰ ني اُنکي
لِیي بہُت سي بادشاہ مُقرّر کِیي هَین ـ اور یِي سب سلاطِین رُوي زمِین پر
خُدا کي نائب کہلاتي هَین ـ کہ خُدا ني اِنکو مُلک کي مالِک اور اپني
بندون کي سردار کیا هَي ـ تا کہ مُلک کِي آبادِي مین مشغُول رهین اور اُسکي
بندون کِي قرار واقِعي مُحافظت کرین هر ایک کي حال پر شفقت و
مِہربانِي رکھّین ـ خلق مین احکام عدالت کي جارِي کرین ـ جِس چِیز
کو خُدا ني منع کِیا هَي اُسي خلائق کو باز رکھّین * اور حقِیقت مین سب
کا نِگہبان وُهِي هَي کہ هر ایک کو پَیدا کرتا اور رِزق دیتا هَي *

فصل مکّھیونکي سردارکي احوال مین

اِنسان جِسوقت اپني کلام سي فارِغ هُوا بادشاہ ني حَیوانون کِي طرف
خِیال کِیا * ناگاہ ایک مِہین آواز کان مین پہُنچِي ـ دیکھا تو مکّھیونکا
سردار یَعسُوب سامني اُڑتا اور خُدا کِي تسبِیح و تہلِیل مین نغمہ سرائي
کرتا هُي * پُوچھا ـ تُو کَون هَي؟ اُسني کہا ـ مَین حشراتُ آلارض کا
بادشاہ هُون * فرمایا ـ تُو آپ کیون آیا؟ جِسطرح اور حَیوانون ني اپني

قاصد اور وکیل بهیجي تُو ني اپني رعیّت اور فَوج سي کِسیکو کیون نہ بهیجا؟ اُسني کها ـ مَین ني اُنکي حال پر شفقت اور مِہربانِي کِي تا کِسیکو کُچهہ تکلیف نہ پہُنچي * بادشاہ ني کها ـ یہہ وصف اور کِسي حَیوان مین نہین هَي ـ تُجهہ مین کیونکر هُوا؟ کها ـ مُجهکو اللّٰه تعالیٰ ني اپني عِنایت و مرحمت سي یہہ وصف عطا کِیا ـ اِسکي سِوا اور بِهي بہُت سِي بُزُرگیان اور خُوبیان بخشِي هَین * بادشاہ ني کها ـ کُچهہ بُزُرگیان اپني بیان کرـ کہ هم بِهي معلُوم کرین *

اُسني کها ـ اللّٰه تعالیٰ ني مُجهکو اور میري جدّ و آبا کو بہُت سِي نِعمتین بخشِین اور کِسي حَیوان کو اُنمین شرِیک نہین کِیا ـ چُنانچہ مُلک و نُبُوّت کا مرتبہ همکو بخشا اور هماري جدّ و آبا کو نسل در نسل اُسکا ورثہ پہُنچایا ـ یہي دو نِعمتین اور کِسي حَیوانکو نہین دِین * اِسکي سِوا اللّٰه تعالیٰ ني همکو عِلمِ هندسہ اور بہُت سِي صُنعتین سِکهائِین کہ اپني مکانون کو نِہایت خُوبِي سي بناتي هَین * تمام جهان کي پهل اور پهُول همپر حلال کِیي کہ بي خِلش کهاتي هَین * هماري لُعاب سي شهد پَیدا کِیا کہ جِسّي تمام اِنسانون کو شِفا حاصِل هوتِي هَي * اِس مرتبي پر هماري آیاتِ قُرآنِي ناطِق هَین *

اور هماري صُورت و سِیرت اللّٰه تعالیٰ کِي صُنعت و قُدرت پر غافِلون کي واسطي دلِیل هَي ـ کیونکہ خِلقت هماري نِہایت لطِیف اور صُورت نِہیت عجِیب هَي ـ اِسواسطي کہ اللّٰه تعالیٰ ني هماري جِسم مین تِین

جوڑ رکھي هَین - بیچ کي جوڑ کو مُربّع کِیا - نِیچھي کي دھڑ کو لنبا - سر کو مُدوّر بنایا * چار هاتھ پاؤن مانِند اضلاعِ شکلِ مُسدّس کي نِہایت خُوبِي سي مُناسِب مِقدار کي بنائي - جِنکي سبب نِشست و برخاست کرتي هَین * اورگھر اپني اِس خُوش اُسلُوبِي سي بناتي هَین کہ هوا اُنمین هرگِز نہین جا سکتِي کہ جِسکي باعِث همکو یا هماري بچّون کو تکلِیف پہُنچي*

هاتھ پائون کِي قُوّت سي درخت کي پھل پتّي پھُول جو کُچھ پاتي هَین اپني مکانون مین جمع کر رکھتي هَین * شانون پر چار بازُو بنائي جِنکي باعِث اُڑتي هَین * اور هماري ڈنک مین کُچھ زهر بِھي پَیدا کِیا هَي کہ اُسکي سبب دُشمنون کِي شر سي محفُوظ رهتي هَین * اور گردن پتلِي بنائِي کہ دائین بائین سِر کو بخُوبِي پھیرتي هَین - اور اُسکي دونون طرف دو آنکھین رَوشن عطا کِي هَین کہ اُنکي رَوشنِي سي هر ایک چِیز کو دیکھتي هَین * اور مُنہہ بِھي بنایا هَي کہ جِسّي کھانیکِي لذّت جانتي هَین * دو هونٹھ بِھي دِیي جِنکي سبب کھانیکِي چِیزین جمع کرتي هَین - اور هماري پیٹ مین قُوّتِ هاضِمہ اَیسِي بخشِي هَي کہ وہ رُطُوبات کو شہد کر دیتِي هَي - اور یہِي شہد واسطي هماري اور اَولاد کي غِذا هَي - جِسطرح چار پاؤن کِي پِستان مین قُوّت دِي هَي کہ اُسکي سبب خُون مُستحِیل هوکر دُودھ هو جاتا هَي * غرض کہ یِي نِعمتین اللّٰه تعالیٰ ني همکو عطا کِي هَین - اُسکا شُکر کہان تک کرین؟ اِسیواسطي مَین ني رعِیّت کي حال پر شفقت و مِہربانِي کرکي اپني اُوپر تکلِیف روا رکّھي - اُنمین سي کِسیکو نہ بھیجا *

جسوقت یعسُوب اپني کلام سي فارِغ هُوا بادشاه ني کها ـ آفرین صد آفرین ـ تُو نهایت فصِیح و بلِیغ هَي * سچ هَي که تیري سِوا یي نِعمتین اللّٰه تعالیٰ ني کِسِي حَیوان کو نهین بخشِین * بعد اِسکي پُوچها ـ تیرِي رعِیّت اور سِپاه کهان هَي ؟ اُسني کها ـ ٹیلي پهاڑ درخت پر جهان سُبهیتا پاتي هَین رهتي هَین ـ اور بعضي آدمِیون کي مُلک مین جاکر اُنکي گهرون مین سُکُونت اِختیار کرتي هَین * بادشاه ني پُوچها ـ اُنکي هاته سي کیونکر سلامت رهتي هَین ؟ کها ـ بیشتر اُنسي چهپ کر اپني تئین بچاتي هَین ـ مگر کبهي جو وي قابُو پاتي هَین تکلِیف دیتي هَین ـ بلکه اکثر چهتّون کو توڑکر بچّون کو مار ڈالتي هَین اور شهد نِکال کر آپس مین کها لیتي هَین *

بادشاه ني پُوچها ـ پهر تُم اِس ظُلم پر اُنکي کیونکر صبر کرتي هو؟ اُسني کها ـ هم یهه ظُلم سب اپني اُوپر گُوارا کرتي هَین اور کبهي عاجِز هوکر اُنکي مُلک سي نِکل جاتي هَین * اُسوقت وي صُلح کي واسطي بهُت حِیلي پیش کرتي هَین ـ طرح طرح کِي سَوغات عطر و خُوشبُو و غَیره بهیجتي هَین ـ طبل اور دف بجاتي هَین ـ غرض که انواع و اقسام کي تُحفي تحائف دیکر همکو راضِي کرتي هَین * هماري مِزاج مین شر و فساد نهین هَي ـ هم بهي اُنسي صُلح کر لیتي هَین ـ اُنکي یهان پهر چلي آتي هَین * تِس پر بهي همسي راضِي نهین هَین ـ بغَیر دلِیل و حُجّت کي دعوىٰ کرتي هَین که هم مالِک یي غُلام هَین *

جِنونكِي اپني بادشاهون اور سردارونكِي اِطاعت كي بيان مين

بعد أسكي يعسُوب ني بادشاه سي پُوچها كہ جِن اپني بادشاه و رئيس كِي اِطاعت كِس طرح كرتي هَين ؟ اِس احوال كو بيان كِيجِيي * بادشاه ني كہا - يي سب اپني سردار كِي اِطاعت و فرمان برداري بخُوبِي كرتي هَين اور بادشاه جو حُكم كرتا هَي أسكو بجا لاتي هَين * يعسُوب ني كہا - اِسكو مُفصّل بيان كِيجِيي * بادشاه ني كہا - جِنون كِي قَوم مين نيك و بد اور مُسلمان و كافِر هوتي هَين جِسطرح اِنسانون مين هَين * جو كہ نيك هَين وي اپني رئِيس كِي اِطاعت و فرمان برداري اِس قدر كرتي هَين كہ آدميونسي بهي نهين هو سكتي - اِسواسطي كہ اِطاعت و فرمان برداري جِنّات كِي مِثل سِتارون كي هَي - كيونكہ آفتاب أن مين بمنزلۂ بادشاه كي هَي اور سب سِتاري بجاي فَوج و رعِيّت كي هَين - چُنانچہ مِرّيخ سِپہ سالار - مُشتري قاضِي - زُحل خزانچِي - عُطارِد وزير - زُهره حرم - ماهتاب ولِي عهد هَي - اور سِتاري گويا فَوج و رعِيّت هَين - اِسواسطي كہ سب آفتاب كي تابِع هَين - أسيكِي حركت سي حركت كرتي هَين - وہ جو ٹهہر رهتا هَي سب مُتوقّف هو جاتي هَين - اپني معمُول و حد سي تجاوُز نهين كرتي *

يعسُوب ني پُوچها كہ سِتارون ني يہہ خُوبِي اِطاعت و اِنتِظام كِي كہان سي حاصِل كِي ؟ بادشاه ني كہا - يہہ فَيض أنكو فرِشتون سي حاصِل هَي كہ وي

سب اللّه تعالىٰ كِي فَوج هَين اور اُسكِي اِطاعت كرتي هَين * يعسُوب ني كها - فِرِشتون كِي اِطاعت كِس طَور پر هَي؟ كها - جِسطرح حواسِ خمسه نفسِ ناطِقه كِي اِطاعت كرتي هَين - تهذِيب و تادِيب كي مُحتاج نهين * يعسُوب ني كها - اِسكو مُفصّل فرمائيي * بادشاه ني كها كه حواسِ خمسه نفسِ ناطِقه كي واسطي محسُوسات كي دريافت و معلُوم كرني مين مُحتاج امر و نهي كي نهين هَين - جِس شَي كي دريافت كرنيكي لِيي وه مُتوجِّه هوتا هَي وي بي تأمُّل و بِلا تاخِير اُسكو دُوسرِي شَي سي مُمتاز كركي نفسِ ناطِقه كو پهُنچا ديتي هَين * اُسيطرح فِرِشتي خُدا كِي اِطاعت اور فرمان بردارِي مين مصرُوف رهتي هَين - جو حُكم هوتا هَي اُسكو فِي اَلفَور بجا لاتي هَين *

اور جِنون مين جو كه بدذات اور كافِر هَين هر چند كه قرار واقِعي بادشاه كِي اِطاعت نهين كرتي مگر وي بِهي بدذات اِنسانون سي بِهتر هَين - اِسواسطي كه بعضي جِنون ني با وُجُود كُفر اور گُمراهِي كي سُلَيمان كِي اِطاعت مين قُصُور نه كِيا - هر چند كه اُنهون ني عمل كي زور سي بهُت رنج و مُصِيبتين پهُنچائِين - پر بِي اُنكِي فرمان برداري مين ثابِت قدم رهي * اور جو كبِهي كوئِي آدمِي كِسِي وِيراني يا جنگل مين جِن كي خَوف سي كُچھ دُعا اور كلام پڑهتا هَي جب تلك اُس مكانمين رهتا هَي كِسِيطرح كا رنج اُسكو نهين ديتي * اگر بحسبِ اِتّفاق كوئِي جِن كِسِي عَورت يا مرد پر مُسلّط هُوا اور كِسِي عامِل ني اُسكِي رِهائِي كي واسطي جِنون كي رئِيس كِي حاضِرات اور دعوَت كِي فِي اَلفَور بهاگ جاتي هَين * اِسكي سِوا اُنكي

حُسنِ اِطاعت پر یہہ دلیل هَي کہ ایکٹ بار پَیغمبرِ آخرُ الزّمان صلّی اللّهُ علیہِ و سلّم کِسي مکان مین قُرآن پڑھتي تھي - وھان جِنون کا گُذر هُوا - سُنتي هِي سب کي سب مُسلمان هُوئي اور اپني قَوم مین جاکر کِتنون کو اِسلام کِي دعوَت کرکي نِعمتِ اِیمان سي بہرہ اندوز کِیا - چُنانچہ چند آیاتِ قُرآني اِس مُقدّمي پر ناطِق هَین *

اِنسان اِنکي بِالعکس هَین - طبیعتونمین اُنکي شِرکٹ و نِفاق بھرا هَي - سراسر مُتکبّر و مغرُور هوتي هَین - بیشتر اخذِ منفعت کي واسطي طرِیقِ هِدایت سي مُنحرِف هوکر مُشرِکٹ و مُرتد هوجاتي هَین - همیشہ رُوي زمین پر قِتال و جِدال مین مصرُوف رهتي هَین - بلکہ اپني پَیغمبرون کِي بھي اِطاعت نہین کرتي - با وُجُود مُعجِزي اور کرامت کي صاف مُنکِر هوجاتي هَین * اگر کبھي ظاهِر مین اِطاعت کرتي هَین پر دِل اِنکا شِرکٹ و نِفاق سي خالِي نہین هَي - ازبسکہ جاهِل اور گُمراہ هَین کِسي بات کو نہین سمجھتي * تِس پر یہہ دعویٰ هَي کہ هم مالِکٹ اور سب هماري غُلام هَین *

اِنسانون ني جو دیکھا کہ بادشاہ مکّھیون کي رئِیس سي همکلام هو رها هَي کہني لگي - نِہایت تعجُّب هَي کہ بادشاہ کي نزدِیکٹ حشراتُ الارض کي رئِیس کا یہہ رُتبہ هَي کہ کِسي حَیوان کا نہین * جِنون کِي قَوم سي ایکٹ حکِیم ني کہا - اِس بات کا تُم تعجُّب نکرو - اِسواسطي کہ یعسُوب مکّھیون کا سردار اگرچہ جِسم مین چھوٹا اور مُنحنِي هَي لیکن نِہایت عاقِل و دانا اور تمام حشراتُ الارض کا رئِیس و خطِیب هَي - جِتني حَیوان هَین سبکو

رِياست و سلطنت كي احكام تعلِيم كرتا هَي - اور بادشاهون كا يهِي معمُول هَي كہ اپني هم جِنسون سي جو كہ سلطنت و رِياست مين شرِيك هَين همكلام هوتي هَين - اگرچہ وي شكل و صُورت مين مُخالِف هووين * يہہ خِيال اپني دِل مين نہ لاؤ كہ بادشاه كِسي غرض و مطلب كي واسطي اُنكِي طرفدارِي و رِعايت كرتا هَي *

القِصّہ بادشاه ني اِنسانون كِي طرف مُتوجّہہ هوكر كها كہ حَيوانون ني تُمهاري ظُلم كا جو كُچهہ شِكوَہ بيان كِيا سب تُمني سُنا - اور تُمني جو دعوٰی كِيا اُسكا بھِي جواب اُنهون ني دِيا * اب جو كُچهہ تُمكو كهنا باقِي هو اُسكو بيان كرو * آدمِيون كي وكِيل ني كها كہ هم مين بهُت خُوبيان اور بُزُرگيان هَين كہ وي هماري صِدقِ دعوٰی پر دلالت كرتي هَين * بادشاه ني كها - اِنهين بيان كرو * رُومِي ني كها كہ هم بهُت سي عُلُوم اور صُنعتين جانتي هَين - دانائي اور تدبير مين سب حَيوانون سي غالِب هَين - دُنيا اور آخِرت كي اُمُور بخُوبِي سرانجام كرتي هَين * اِسّي يہہ معلُوم هُوا كہ هم مالِك اور حَيوان هماري غُلام هَين *

بادشاه ني حَيوانون سي كها - اِسني جو اپنِي فضِيلتين بيان كِين تُم اُسكا جواب كيا ديتي هو؟ حَيوانون كِي جماعت ني يہہ بات سُنكر سِر جُهكا لِيا - كِسِي ني كُچهہ جواب نہ دِيا - مگر بعد ايك گهڑي كي مكّهيون كي وكِيل ني كها كہ يہہ آدمِي گُمان كرتا هَي كہ هم بهُت عُلُوم اور تدبِّيرين جانتي هَين جِسكي سبب هم مالِك اور حَيوان هماري غُلام هَين * اگر

آدمي فِکر و تأمُّل کرين تو معلُوم هو کہ هم اپني اُمُور مين کِس طَور پر اِنتِظام و بندوبست کرتي هَين ـ دانائِي و فِکر مين اِنسي غالِب هَين * عِلم هندسہ مين يہہ مہارت رکهتي هَين کہ بغَير مِسطر اور پرگار کي انواع و اقسام کي دائري اور شکلين مُثلّث اور مُربّع کهينچتي هَين ـ اپني گهرون مين طرح طرح کي زاوِيي بناتي هَين * سلطنت و رِياست کي قاعِدي آدميون ني بهي همسي سِيکهي ـ اِسواسطي کہ هم اپني يهان دربان اور چَوکِيدار مُتعيّن کرتي هَين کہ هماري بادشاه کي سامني بغَير حُکم کي کوئِي آني نہين پاتا * درختون کي پتّون سي شهد نِکال کر جمع کرتي هَين اور فراغت سي اپني گهرون مين بَيٹه کر بال بچّون کي ساته کهاتي هَين * جو کُچه همارا جُهوٹها بچ رهتا هَي يہي سب آدمي اُسکو نِکال کر اپني تصرُّف مين لاتي هَين *

يہي هُنر همکو کِسي ني تعلِيم نہين کِيي ـ مگر اللّه تعالیٰ کِي طرف سي اِلهام هوتا هَي ـ کہ بغَير مدد اور اِعانتِ اُستاد کي هم اِتني هُنر جانتي هَين * اگر اِنسانون کو يہہ گهمنڈ هَي کہ هم مالِک اور حَيوان هماري غُلام هَين تو همارا جُهوٹها کيون کهاتي هَين * بادشاهون کا يہہ طرِيق نہين هَي کہ غُلامون کا جُهوٹها کهاوين * اور يہي اکثر اُمُور مين هماري مُحتاج رهتي هَين ـ هم کِسي امر مين اِنسي اِحتِياج نہين رکهتي * پس يہہ دعویٰ بي‌دلِيل اِنکو نہين پہُنچتا هَي *

اگر چِونٹي کي احوال پر يہہ آدمي نِگاه کري کہ باوُجُود چهوٹي جِسم کي کيونکر زِمين کي نِيچي طرح طرح کي مکان پيچدار بناتِي هَي ـ کَيسِي

هي سَيلابي هو پاني اُنمين هرگز نہين جاتا - اور کهاني کي لِيي غلّہ جمع کر رکهتِي هَي - اگر کبهي اُس مين سي کُچهہ بهيگ جاتا هَي نِکال ک دُهوپ مين سُکهاتِي هي - جِن دانون مين اِحتِمال جمني کا هوتا هَي اُنکي چِهلکي دُور کرکي دو ٹُکڑي کر ڈالتِي هَي * گرمِيون مين بہُت چونٹِيان قافِلي کي قافِلي جمع هوکر قُوت کي واسطي هر ايک طرف جاتِي هَين * اگر کِسي چونٹِي کو کہين کُچهہ نظر آيا اور گراني کي سبب اُٹهہ نہ سکا تهوڑا اُس مين سي ليکر اپني مجمع مين آکر خبر کرتِي هَي - اُنمين جو آگي بڑهتِي هَي وہ اُس چيز سي کُچهہ تهوڑا پہچان کي واسطي ليکر وهان جا پہُنچتِي هَي - پهر سب جمع هو کر کِس مِحنت و مشقّت سي اُسکو اُٹها لاتِي هَين * اگر کِسي چونٹِي ني مِحنت مين سُستِي کِي اُسکو مارکر نِکال ديتِي هَين * پس اگر يہہ آدمِي تأمُّل کري تو معلُوم هو کہ چونٹِيان کَيسا عِلم و شُعُور رکهتِي هَين *

اِسيطرح ٹِڈّي جبکہ فصلِ ربِيع مين کها پِي کر موٹِي هوتِي هَي کِسي نرم زمِين مين جاکر گڑها کهود کر انڈا ديتِي هَي - اور اُسکو مِٹّي سي چهپا کر آپ اُڑ جاتِي هَي * جب اُسکي مَوت کا وقت آتا هَي طائر کها جاتي هَين - يا گرمِي سردِي کِي کثرت سي آپ هلاک هوجاتِي هَي * دُوسري برس پهر فصلِ ربيع مين جِن دِنون هوا مُعتدِل هوتِي هَي اُس انڈي سي ايک چهوٹا بچّہ کيڑي کي مانند پَيدا هوکر زمِين پر چلتا اور گهاس چرتا هَي * جِسوقت پر اِسکي نِکلتي هَين اور کها پِي کر موٹا هوتا هَي يہہ بهي

بدستُورِ سابق انڈا دیکر زمِین مین چهپا دیتا هَي * غرض اِسیطَور سال بسال بچّي پَیدا هوتي هَین *

اِسیطرح ریشم کي کِیڑي کہ بیشتر پہاڑون کي درختون پر خُصُوصاً تُوت کي درخت پر رهتي هَین ایّامِ بہار مین جبکہ خُوب موٹي هوتي هَین اپني لُعاب کو درخت پر تنکر بآرام تمام اُسمین سوتي هَین * جسوقت جاگتي هَین اُسِي جال مین انڈي دیکر آپ نِکل جاتي هَین * اِنکو تو طائر کہا لیتي هَین ــ یا آپ خُود بخُود گرمِي یا سردِي سي مرجاتي هَین ــ اور انڈي سال بهر بحِفاظت اُسمین رهتي هَین * دُوسري سال اُنمین سي بچّي پَیدا هوکر درخت پر چلتي پِهرتي هَین * جب یہہ تازي توانا هوتي هَین اُسیطَور پر انڈي دیکر بچّي پَیدا کرتي هَین *

اور بهڑین بِهي دِیوارون اور درختون پر چهتّي بناکر اُنمین انڈي بچّي دیتي هَین ـ مگر یي کہانیکي واسطي کُچهہ جمع نہِین کرتي هَین ـ روز روز اپنا قُوت ڈُهونڈهہ لیتِي هَین ـ اور جاڑي کي دِنون مین غارون یا گڑهون مین چهپ کر مرجاتِي هَین * پوست اُنکا تمام جاڑون بهر وهان پڑا رهتا هَي ـ هرگِز سڑتا گلتا نہِین * پِهر فصلِ ربیع مین خُدا کِي قُدرت سي اُنمین رُوح آجاتِي هَي ـ بدستُور اپني اپني گهر بناکر انڈي بچّي پَیدا کرتي هَین *

غرض اِسیطرح تمام حشراتُ الارض اپني بچّون کو پَیدا کرکي پروَرِش کرتي هَین فقط شفقت و مِہربانِي سي ـ یہہ نہِین کہ اُنسي کُچهہ خِدمت

کِي توقّع رکهتي هَين ـ بخِلاف آدمِيون کي کہ وي اپني اَولاد سي نيکِي اور اِحسان کي اُمّيدوار رهتي هَين ـ سخاوت اور جُود کہ شيوہ بُزُرگون کا هَي هرگِز اِنمين نہين * پهر کِس چيز سي همپر فخر کرتي هَين؟ اور مکّهي مچّهڑ ڈانس وغيرہ کہ انڈي ديتي اور اپني بچّون کِي پروَرِش کرتي اور گهر بناتي هَين صِرف اپني فائدي کي واسطي نہين ـ بلکہ اِس لِيي کہ بعد اُنکي مرنيکي اور کيڑي آکر آرام پاوين ـ کيونکہ اُنمين سي هر ايک کو اپني مَوت کا يقِينِ کامِل حاصِل هَي ـ جبکہ مَوت کي دِن پُوري هوتي هَين رضامندي اور خُوشِي سي خُود فنا هوجاتي هَين ـ اللّٰہ تعالیٰ اپنِي قُدرت سي پِهر دُوسري سال پَيدا کرتا هَي * غرض کہ يہي کِسِي حال مين اُسکا اِنکار نہين کرتي جِسطرح بعضي آدمِي بعث و قِيامت سي مُنکِر هَين * اگر آدمِي اِن حَيوانون کا احوال معلُوم کرين کہ يہي اپنِي معاش اور معاد مين اُنسي زِيادہ تدبِيرين جانتي هَين يہہ فخر نکرين کہ هم مالِک اور حَيوان هماري غُلام هَين *

جِسگهڑي مکّهِيون کا وکِيل اِس کلام سي فارِغ هُوا جِنون کي بادشاہ نی نِہايت خُوش هوکر اُسکِي تعرِيف کِي ـ اور اِنسانون کِي جماعت کِي طرف مُتوجِّہہ هوکر فرمايا کہ اِسني جو کہا سب سُنا تُمني ـ اب تُمهاري نزدِيک کوئِي جواب باقِي هَي؟ اُنمين سي ايک شخص اعرابي نی کہا کہ هم مين بہُت سِي فضِيلتين اور نيک خصلتين هَين جِنسي دعویٰ همارا ثابِت هوتا هَي * بادشاہ ني کہا ـ اِنهين بيان کرو * کہا کہ زِندگِي همارِي

بہُت عَيش سي گُذرتي هَي - انواع و اقسام کِي نِعمتين کہاني پِيني کِي همکو مُيسّر هَين - حَيوانون کو وي نظر بهي نہين آتين * ميوونکا مغز اور گودا هماري کہاني مين آتا هَي - پوست اور گُٹہلي يي کہاتي هَين * اِسکي سِوا طرح طرح کي کہاني شِيرمال باقرخاني گاودِيده گاوزبان کُلِيچي مُطنجن زيربريان مُزعفر شِيربِرنج کباب قورما بُوراني فِرني دُودھ دہِي گہِي - قِسم قِسم کِي مِٹہائِي حلوا سوهن جليبي لڈُو پيڑي برفِي امرتِي لَوزِيات وغيره کہاني هَين * تفريحِ طبع کي واسطي ناچ رنگ هنسي چُہل قِصّي کہانِي مُيسّر هَين * لِباسِ فاخِره اور زيوَرات طرح بطرح کي پہنتي هَين - نمد قالِين چاندنِي جاجِم اور بہُت سي فرش فُرُوش بچہاتي هَين * حَيوانون کو يي سامان کہان مُيسّر هَين؟ هميشه جنگل کي گہاس کہاتي هَين اور رات دِن ننگ دهڑنگ غُلامون کِي طرح مِحنت اور مشقّت مين رهتي هَين * يهي سب چيزين دليل هَين اِسپر که هم مالِک اور يي غُلام هَين *

طائرون کا وکِيل هزارداستان سامني شاخِ درخت پر بَيٹها تها - اُسني بادشاه سي کہا که يِہه آدمِي جو اپني انواع و اقسام کي کہاني پِيني پر اِفتِخار کرتا هَي يِہه نہين جانتا که حقِيقت مين اِنکي واسطي يِہه سب رنج و عذاب هَي؟ بادشاه ني کہا - يِہه کيونکر هَي؟ اِسي بيان کر * کہا - اِسواسطي که اِس آرام کي لِيي بہُت مِحنتين اور رنج اُٹہاتي هَين - زمِين کہودنا - هل جوتنا - پُل کہينچنا - پانِي بهرنا - اناج بونا کاٹنا تولنا پِيسنا - تنُور مين آگ جلانا - پکانا - گوشت کي واسطي قصائيون سي جہگڑنا -

بنیون سي حساب کتاب کرنا ـ مال جمع کرنیکي لیي محنتین اُتهانا ـ علم و هُنر سیکهنا ـ بدن کو رنج دینا ـ دُور دُور مُلکون کو جانا ـ دو پَیسي کي واسطي امیرون کي سامني هاتهه باندهه کر کهڑي هونا * غرض اِس جِدّ و کد سي مال و اسباب جمع کرتي هَین ـ بعد مرنیکي وہ غیرون کي حصّي مین آتا هَي * اگر وجہہ حلال سي پَیدا کِیا هَي تو اُسکا حساب و کِتاب هَي ـ نہین تو عذاب و عِقاب *

اور هم اُس رنج و عذاب سي محفُوظ رهتي هَین ـ کیونکہ غِذا همارِي فقط گهاس پات هَي ـ جو چیز زمین سي پَیدا هوتي هَي بي محنت و مشقّت اُسکو اپني تصرُّف مین لاتي هَین ـ انواع و اقسام کي پهل اور میوي کہ اللّٰه تعالیٰ ني اپني قُدرت سي هماري واسطي پَیدا کِیي هَین کهاتي هَین ـ اور همیشہ اُسکا شُکر کرتي هَین * فکر و تلاش کهاني پیني کي هماري دِل مین کبهي نہین آتي ـ جہان جاتي هَین فضلِ الٰہی سي سب کُچهہ مُیسّر هوجاتا هَي ـ اور یہي همیشہ قُوت کي فِکر مین غلطان پیچان رهتي هَین * اور طرح طرح کي کهاني جو یہ کهاتي هَین وَیسي هِي رنج و عذاب بهي اُٹهاتي هَین ـ امراضِ مُزمِن مین مُبتلا رهتي هَین ـ بُخار دردِ سر هَیضہ سرسام فالج لقوہ جوڑي کهانسي یرقان تپِ دق پهوڑا پُهنسي کُهجلي داد خنازِیر پیچش اِسهال آتشک سوزاک فِیل پا نکواسا ـ غرض اقسام اقسام کي بیمارِیان اِنکو عارِض هوتي هَین * دوا دارُو کي لِیي طبیبون کي یہان دَوڑتي پهرتي هَین ـ تِسپر بیحیائي سي کہتي هَین کہ هم مالِک اور حَیوان هماري غُلام هَین *

اِنسان ني جواب دِيا كه بيمارِي كِي خُصُوصِيّت كُچهه هماري واسطي نهين هَي - حَيوان بهي بيشتر امراض مين مُبتلا هوتي هَين * اُسني كها حَيوان جو بِيمار هوتي هَين صِرف تُمهارِي آميزِش اور اِختِلاط سي - كُتّي بِلّي كبُوتر مُرغ وغَيره حَيوانات كه تُمهاري يهان گِرفتار هَين اپني طَور پر كهاني پيني نهين پاتي هَين - اِسيواسطي بِيمار هوجاتي هَين * اور جو حَيوان كه جنگل مين مُخلّا بِالطّبع پهرتي هَين هر ايک مرض سي محفُوظ هَين - كيونكه كهاني پِينى كي وقت اُنكي مُقرّر هَين - كمِي بيشِي اُسمين نهين آتي * اور يهي حَيوانات جو تُمهاري يهان گِرفتار هَين اپني طَور پر اَوقات بسر نهين كرني پاتي - كهانا بيوقت كهاتي يا ماري بُهوكهه كي انداز سي زِيادہ كها جاتي هَين - بدن كِي رِياضت نهين كرتي - اِسِي سبب كبِهي كبِهي بِيمار هوجاتي هَين *

تُمهاري لڑكون كي بِيمار هونيكا بهي يهي سبب هَي كه حامِله عَورتين اور دائيان حِرص سي غَير مُناسِب كهاني جِن پر تُم اپنا فخر كرتي هو كها جاتِي هَين - اِسِي سي اخلاط غلِيظ پَيدا هوتي هَين - دُودهه بِگڑ جاتا هَي - اُسكي اثر سي لڑكي بد صُورت پَيدا هوتي اور هميشه امراض مين مُبتلا رهتي هَين * اِنهِين مرضون كي باعِث مرگِ مُفاجات اور شِدّتِ نزع اور غم و غُصّي مين گِرفتار رهتي هَين * غرض كه تُم اپني اعمال كِي شامت سي اِن عذابون مين گِرفتار هو اور هم اِنسي محفُوظ هَين *

كهانيكي اقسام مين تُمهاري يهان شهد نفيس تر اور بهتر هَي - جِسكو

کهاتي اور دوا مين اِستعمال کرتي هو - سو وه مکّهیون کا لُعاب هَي - تُمهارِي صُنعت سي نہین - پهر کِس چیز کا فخر کرتي هو؟ باقي پهل اور داني أنکي کهاني مين هم تُم شرِیک هَین اور قدِیم سي هماري تُمهاري جدّ و آبا شرِیک هوتي چلي آئي هَین * جِن دِنون تُمهاري جدِّ اعلا حضرتِ آدم و حوّا باغِ بہِشت مين رهتي تهي اور بي محنت و مشقّت وهان کي میوي کهاتي - کِسیطرح کِي فِکر و محنت نہ تهي - هماري جدّ و آبا بهي وهان أس ناز و نعمت مين أنکي شرِیک تهي *

جب تُمهاري بُزُرگوار اپني دُشمن کي بهکاني سي خُدا کِي نصِیحت بُهول گئي اور ایک داني کي واسطي حِرص کِي - وهانسي نِکالي گئي - فِرِشتون ني نِیچي لاکر ایَسِي جگہ ڈال دِیا جہان پهل پتّي بهي نہ تهي - میوونکا تو کیا دخل؟ ایک مُدّت تلک أس غم مين رویا کِیي * آخِر کو توبہ قبُول هُوئِي - خُدا ني گُناه مُعاف کِیا - ایک فِرِشتي کو بهیجا - أسني یہان آکر زمِین کهودنا بونا پِیسنا پکانا لِباس بنانا سکهلایا - غرض رات دِن اِس محنت و مشقّت مین گِرفتار رهتي تهي * جبکہ اَولاد بہُت پَیدا هُوئِي اور هر ایک جگہ جنگل اور آبادِي مين رهني لگي پهر تو زمِین کي رهنيوالون پر بِدعت شُرُوع کِي - گهر أنکي چهین لِیي - کِتنون کو پکڑکر قَید کرلِیا - بہُتیري بهاگ گئي * أنکي قَید و گِرفتار کرنیکي واسطي انواع و اقسام کي پهندي اور جال بنا بنا کر در پَي هُوئي * آخِر کو نَوبت یہان تک پہُنچي کہ اب

تُم کهڑي هو ـ فخر و مرتبہ اپنا بيان کرتي هو ـ مُناظري اور مُجادلي کي واسطي مُستعِد هو *

اور يهہ جو تُم کهتي هو کہ هم خُوشي کِي مجلِس کرتي هَين ـ ناچ رنگ مين مشغُول رهتي هَين ـ عَيش و عِشرت مين اَوقات بسر کرتي هَين ـ لِباسِ فاخِرہ اور زيوَر انواع و اقسام کي پهنتي هَين ـ اِنکي سِوا اور بهُت سِي چِيزين جو همکو مُيسّر نہين هَين ـ سچ هَي ـ ليکِن اِنمين سي هر ايک چِيز کي عِوض تُمکو عذاب و عِقاب بهِي هوتا هَي کہ جِسّي هم محفُوظ هَين ـ کيونکہ تُم شادِي کِي مجلِس کي عِوض ماتم خاني مين بَيٹهتي هو ـ خُوشِي کي بدلي غم اُٹهاتي هو ـ راگ رنگ اور هنسِي کي بدلي روتي اور رنج کهينچتي هو ـ نفِيس مکانون کِي جگهہ تارِيک قبر مين سوتي هو ـ زيوَر کي عِوض گلي مين طَوق ـ هاتهون مين هتهکڑِي ـ پاؤن مين زنجِير پهنتي هو ـ تعرِيف کي بدلي هجو مين گِرفتار هوتي هو * غرض هر ايک خُوشِي کي عِوض غم بهِي اُٹهاتي هو * اور هم اِن مُصِيبتون سي محفُوظ هَين ـ کيونکہ يہي مِحنتين اور رنج غُلامون اور بدبختون کي واسطي چاهِيين *

اور همکو تُمهاري شهرون اور مکانون کي بدلي يهہ مَيدان وسِيع مُيسّر هَي ـ زمِين سي آسمان تک جهان جِي چاهتا هَي اُڑتي هَين ـ هرا هرا سبزہ دريا کي کِناري بي تکلُّف چرتي چُگتي هَين ـ بي مِحنت و مشقت رِزقِ حلال کهاتي اور پانِي لطِيف پِيتي هَين ـ کوئِي منع کرني والا نهين ـ رسّي ڈول مشک کوزي کي مُحتاج نهين ـ يہي سب چِيزين تُمهاري واسطي

چاهیي که اپني کاندهون پر اُٹها کر جا بجا لیي پهرتي اور بیچتي هو۔ همیشه محنت و مُصیبت مین گرفتار رهتي هو * یي سب نشانیان غُلامون کِي هَین ۔ یهه کهانسي ثابِت هوتا هَي که تُم مالِک اور هم غُلام هَین ؟

بادشاه ني اِنسانون کي وکِیل سي پُوچها که اب تیري نزدِیک کوئي جواب اور باقِي هَي ؟ اُسني کها ۔ هم مین خُوبیان اور بُزُرگیان بهُت هَین که هماري دعوي پر دلالت کرتِي هَین * بادشاه ني کها ۔ اُنهین بیان کر * اُنمین سي ایک شخصِ عِبرانِي ني کها که اللّه تعالیٰ ني همکو انواع و اقسام کِي بُزُرگِیان بخشِین ۔ دِین و نُبُوّت اور کلامِ مُنزل یي سب نِعمتین عطا کِین ۔ حلال و حرام اور نیک و بد سي آگاه کرکي واسطي دُخُولِ جنّت کي همکو خاص کِیا ۔ غُسل طهارت نماز روزه صدقه زکوٰة مسجِدون مین نماز ادا کرنا منبرون پر خُطبه پڑهنا اور بهُت عِبادتین همکو تعلِیم کِین * یي سب بُزُرگیان اِس پر دلالت کرتِي هَین که هم مالِک هَین اور یي غُلام *

طائرون کي وکِیل ني کها ۔ اگر تأمُّل و فِکر کرو تو معلُوم هو که یي چیزین تُمهاري واسطي رنج و عذاب هَین * بادشاه ني کها ۔ یهه رنج کِسطرح هَي ؟ اُسني کها ۔ یي سب عِبادتین اللّه تعالیٰ ني اِسواسطي مُقرّر کِي هَین که گُناه اِنکي عفو هوجاوین اور گُمراه نهوني پاوین ۔ چُنانچه قُرآن مین فرماتا هَي ۔ إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبْنَ السَّيِّئَاتِ ۔ یعني نیکیان گُناهون کو دفع کرتي هَین * اگر یي قواعِدِ شرعِي پر عمل نکرین تو خُدا کي نزدِیک رُوسیاه هووین * اِسِي خَوف سي عِبادت مین مشغُول رهتي هَین * اور هم گُناهون سي پاک

هَین - همکو کُچهه اِحتِیاج عِبادت کِي نہین جسّي یہي اپنا فخر کرتي هَین * اور اللّٰه تعالیٰ ني پَیغمبرون کو اُن لوگون کي واسطي بهیجا هَي جو کہ کافِر و مُشرِک اور گُنہگار هَین - اُسکِي عِبادت نہین کرتي - رات دِن فِسق و فُجُور مین مشغُول رهتي هَین * اور هم اُس شِرک و معاصِي سي برِي هَین - خُدا کو واحِد و لاشریک جانتي هَین اور اُسکِي عِبادت مین مصرُوف رهتي هَین * اور انبیا و رسُول مِثل طبیب و نُجُومِي کي هَین - طبیبونسي وُهِي لوگ اِحتِیاج رکهتي هَین جو کہ مرِیض و علِیل هوتي هَین - اور نُجُومِیون سي منحُوس و بدطالِع اِلتجا کرتي هَین *

اور غُسل و طهارت تُمهاري واسطي اِس لِیي فرض هُوا هَي کہ همیشہ ناپاک رهتي هو - رات دِن زِنا اور اِغلام مین اوقات بسر کرتي هو اور بیشتر گندہ‌بدن هوتي هو - اِسواسطي تُمکو طهارت کا حُکم هَي * اور هم اِن چِیزون سي کِنارہ کرتي هَین - تمام سال مین ایک بار قُربت کرتي هَین - سو بِهي شہوَت و لذّت کي واسطي نہین - صِرف بقاء نسل کي لِیي اُس امر کي مُرتکِب هوتي هَین * نماز روزہ اِسواسطي فرض هَي کہ اُسکي سبب تُمہاري گُناہ عفو هوجاوین * هم گُناہ کرتي نہین - هم پر کیون فرض هووي؟ صدقہ زکوٰۃ اِس لِیي واجِب هَي کہ تُم بہُت مال حلال و حرام سي جمع کر رکهتي هو - اهلِ حُقُوق کو نہین دیتي * اگر غریب و مِسکِین پر خرچ کرو تو کاهیکو زکوٰۃ فرض هووي؟ اور هم اپني ابناي جِنس پر شفقت و مِهربانِي کرتي هَین - بُخل سي کبهي کُچهہ جمع نہین کرتي *

اور يهہ جو كهتي هو كہ اللّٰه تعالىٰ ني هماري واسطي حلال و حرام اور حُدُود و قصاص كِي آيتين نازل كِي هَين سو يهہ تُمهارِي تعلِيم كي واسطي هَي - كيونكہ قلب تُمهاري تارِيك هوتي هَين - جهالت و نادانِي سي فائدي اور نُقصان كو نہين سمجهتي هو - اِسيواسطي مُعلِّم اور اُستاد كي مُحتاج رهتي هو * اور همكو بِلا واسِطہ پَيغمبرون كي هر ايك چيز سي اللّٰه تعالىٰ خبر كرتا هَي - چُنانچِہ آپ هِي فرماتا هَي - وَأَوْحَىٰ رَبُّكَ إِلَى ٱلنَّحْلِ أَنِ ٱتَّخِذِي مِنَ ٱلْجِبَالِ بُيُوتًا - يعني خُدا ني مكّهي سي كها كہ پهاڑ پر اپنا گهر بنا * اور ايك مقام مين يُون اِرشاد كِيا هَي - كُلٌّ قَدْ عَلِمَ صَلَاتَهُ وَتَسْبِيحَهُ - حاصِل يهہ هَي كہ هر ايك حَيوان اپني دُعا اور تسبيح جانتا هَي * اور ايك موقع پر يُون فرمايا هَي - فَبَعَثَ ٱللَّهُ غُرَابًا يَبْحَثُ فِي ٱلْأَرْضِ لِيُرِيَهُ كَيْفَ يُوَارِي سَوْءَةَ أَخِيهِ - قَالَ يَا وَيْلَتَىٰ أَعَجَزْتُ أَنْ أَكُونَ مِثْلَ هَٰذَا ٱلْغُرَابِ فَأُوَارِيَ سَوْءَةَ أَخِي فَأَصْبَحَ مِنَ ٱلنَّادِمِين * يعني اللّٰه ني ايك كوّي كو بهيجا كہ جاكر زمين كهودي اور قابِيل كو دِكهلاوي - كہ وه بهِي اِسطرح اپني بهائِي كِي نعش كو زمين كهود كر دفن كري * اُسوقت قابِيل ني اُسكو ديكهہ كر كها - افسوس كہ همكو اِس كوّي كي برابر بهِي عقل نہين هَي كہ بهائِي كِي نعش كو اِسطرح دفن كرين - غرض اِس بات سي نِهايت ندامت اُٹهائِي *

اور يهہ جو كهتي هو كہ هم جماعت كِي نماز پڑهني كي واسطي مسجِدون اور خانقاهون مين جاتي هَين - همكو اِسكِي كُچهہ اِحتِياج نہين هَي * هماري واسطي سب مكان مسجِد اور قِبلہ هَين - جِيدهر نِگاه كرتي هَين

مظہرِ الٰہی نظر آتا ہَي * اور جُمعہ و عِید کِي نماز کي واسطي بہي کُچھ خُصُوصِیّت ہمکو نہین ۔ ہم ہمیشہ رات دِن نماز روزي مین مشغُول رہتي ہَین * غرض جِن چیزون پر تُم فخر کرتي ہو ہمکو اُسکِي کُچھ اِحتیاج نہین ہَي *

طائرون کا وکیل جِسگھڑي یہہ کہہ چُکا بادشاہ نے اِنسانون کِي طرف دیکھ کر کہا ۔ اب اور جو کُچھ تُمکو کہنا باقِي ہو بیان کرو * اِنسانون کِي جماعت سي عِراقِي نے جواب دِیا کہ ابہي بہُت فضِیلتین اور بُزُرگیان ہم مین باقِي ہَین جِنسي ثابِت ہوتا ہَي کہ ہم مالِک اور حَیوان ہماري غُلام ہَین ۔ چُنانچہ زیب و آرائش کي واسطي انواع و اقسام کي لِباس ۔ دُوشالہ کمخاب حرِیر دیبا سمُور مشرُوع گُلبدن ململ محمُودِي صحن اطلس جامدانِي ڈورِیا چارخانہ ۔ طرح طرح کي فرش قالِین نمد جاجِم چاندنِي ۔ اِسکِي سِوا اور بہُت نِعمتین ہمکو مُیسّر ہَین * اِتنِي معلُوم ہوتا ہَي کہ ہم مالِک اور یِہي غُلام ہَین ۔ کیونکہ حَیوانون کو یہہ سامان کہان مُیسّر ہَي ؟ عُریانِ محض جنگل مین غُلامون کِي طرح پڑي پہِرتي ہَین * یِہي سب خُدا کِي بخشِشین اور نِعمتین ہمارِي مِلکِیّت پر دلِیل ہَین ۔ ہمکو لائق ہَي کہ اُن پر حکُومتِ خاوِندانہ کرین ۔ جِسطرح چاہین اُنکو رکّہین * یہي سب ہماري غُلام ہَین *

بادشاہ نے حَیوانون سي کہا ۔ اب تُم اِسکا کیا جواب دیتي ہو؟ دِرِندون کي وکِیل کلِیلہ نے اُس آدمِي سي کہا کہ تُم اِس لِباسِ فاخِرہ اور مُلائم پر

جو اِتنا فخر کرتي هو یهہ کهو کہ یہي طرح طرح کي لِباس اگلي زماني مین کهان تهي؟ مگر حَیوانون سي ظُلم و بِدعت کرکي چهین لِیي * آدمِي نی کها ـ یهہ بات تُو کِس وقت کِي کهتا هَي؟ کلِیلہ نی کها ـ تُمهاري یهان سب لِباسون مین نازُك و مُلائم دِیبا و حرِیر اور ابریشم هوتا هَي ـ سو وہ کِیڑي کي لُعاب سي هَي ـ اور یهہ کِیڑا آدم کِي اَولاد مین نهِین هَي ـ بلکہ حشراتُ اْلارض کِي قِسم سي هَي ـ کہ اپنِي پناہ کي واسطي درختون پر لُعاب سي تنتا هَي کہ جاڑي گرمِي کِي آفت سي محفُوظ رهي * تُمني بجَور و ظُلم اُسّی چهین لِیا * اِسیواسطي اللّٰه نی تُمکو اِس عذاب مین گرِفتار کِیا هَي کہ اُسي لیکر مِحنت سي تنتي بُنتي هو ـ پهر درزِي سي سِلاتي اور دهوبِي سي دُهلاتي هو * غرض اَیسي اَیسي رنج و مِحنت اُٹهاتي هو کہ اُسکو اِحتِیاط سي رکهتي اور بیچتي هو ـ همیشہ اِسِي فِکر مین غلطان پیچان رهتي هو *

اِسیطرح اور لِباس کہ بیشتر حَیوانات کِي کهال بال سي بُنتي هَین ـ خُصُوص لِباسِ فاخِرہ تُمهاري اکثر حَیوان کِي پشم هوتي هَین ـ ظُلم و تعدّي سي اُنسي چهین کر اپنِي طرف نِسبت کرتي هو * اِسپر اِتنا فخر کرنا بیجا هَي * اگر هم اِسّي فخر کرین تو زیب دیتا هَي ـ کیونکہ اللّٰه تعالیٰ نی هماري بدن پر پَیدا کِیا هَي کہ هم اپني ستر و لِباس کرین * اُسني شفقت و مِهربانِي سي یهہ لِباس همکو عطا کِیا هَي کہ سردِي گرمِي سي محفُوظ رهین * جِسوقت هم پَیدا هوتي هَین اُسیوقت سي اللّٰه تعالیٰ هماري بدن پر یهہ لِباس بِهي پَیدا کرتا ـ اُسکِی مِهربانِي سي بِي مِحنت و مشقت یهہ سب

همکو مُیسّر هَي * اور تُم همیشه دمِ مرگ تک اِسِي فِکر مین مُبتلا رهتي هو * تُمهاري جدِّ اعلا ني خُدا کِي نافرمانِي کِي تهي - اُسیکي بدلي تُمکو یهه عذاب هوتا هَي *

بادشاه ني کلیله سي کها که آدم کِي اِبتداي خِلقت کا احوال همسي بیان کر * اُسني کها - جِسوقت الله تعالیٰ ني آدم و حوّا کو پَیدا کِیا غِذا اور پوشِش مِثل حَیوانات کي اُنکي واسطي مُهیّا کِي * چُنانچه پُورب کِي طرف یاقُوت کي پهاڑ پر خطِّ اِستِوا کي نِیچي یهي دونون رهتي تهي * جِسوقت اُنکو پَیدا کِیا صِرف ننگي تهي - سِر کي بالون سي تمام بدن اُنکا چهپا رهتا اور اُنهین بالون کي سبب سردِي گرمِي سي محفُوظ رهتي تهي - اُس باغ مین چلتي پِهرتي اور تمام درختون کي میوي کهاتي تهي - کِسِي نَوع کِي محنت و مشقت نه اُٹهاتي جِسطرح اب یهي لوگ اُسمین گرفتار هَین * حُکمِ اِلٰهی یهه تها که تمام بِہِشت کي میوي کهاوین - مگر اِس درخت کي نزدِیک نجاوین * شَیطان کي بهکاني سي خُدا کِي نصِیحت بُهلا دِي * اُسیوقت سب مرتبه جاتا رها - سِر کي بال گِر گئي - ننگ ڈهرنگ هوگئي * فِرِشتون ني بمُوجِب حُکمِ اِلٰهی کي وهان سي نِکال باهر کردِیا جَیسا که جِنون کي حکِیم ني اُس احوال کو پهلِي فصل مین مُفصّل بیان کِیا هَي *

جِسوقت درِندون کي وکِیل ني یهه احوال بیان کِیا آدمِي ني کها - اَي درِندو - تُمکو لازِم و مُناسِب نهین هَي که هماري سامني گُفتگُو کرو - بِهتر

يهه هَي كہ چُپكي هو رهو * كليله ني كها - اِسكا كيا سبب؟ كها - اِسواسطي كہ حَيوانون مين تُم سي زِيادہ شرِير و بدذات كوئي نهين هَي - اور كِسي حَيوان مين تُمهارِي سِي قساوتِ قلبِي نهين - اور مُردار كهاني مين بِهي اِتنا حرِيص كوئِي نهين هَي * حَيوانون كي ضرر كي سِوا تُم مين كوئِي فائدہ نهين - هميشہ أنكي قتل و غارت مين رهتي هو * أسني كها يهہ كيونكر هَي؟ اِسي بيان كر * كها اِسواسطي كہ جِتني درِند هَين حَيوانات كو شِكار كركي كها جاتي هَين - أستخوان توڑتي اور لوهُو پيتي هَين - هرگِز أنكي حال پر رحم نهين كرتي *

درِندون كي وكِيل ني كها كہ هم جو يهہ حركت حَيوانون سي كرتي هَين فقط تُمهارِي تعلِيم سي - وِالّا هم اِسّي كُچهہ واقِف بِهي نہ تهي - اِسواسطي كہ قبل آدم كي درِند كِسِي حَيوان كو شِكار نكرتي تهي - جو حَيوان كہ جنگل بِيابان مين مرجاتا تها أسكا گوشت كهاتي - زِندہ حَيوان كو تكليف نديتي * غرض جب تلك اِدهر أدهر سي گِرا پڑا گوشت پاتي كِسِي جاندار كو نہ چهيڑتي - مگر وقت اِحتِياج و اِضطِرار كي مجبُور تهي * جب كہ تُم پَيدا هُوي اور بكرِي بهيڑ گاي بَيل أونٹ گدهي پكڑكر قَيد كرني لگي - كِسِي حَيوان كو جنگل مين باقِي نركّها - پهر گوشت أنكا جنگل مين كهان سي مِلتا؟ لاچار هوكر زِندہ حَيوان كو شِكار كرني لگي * اور همارِي واسطي يهہ حلال هَي جِسطرح تُمكو اِضطِرار كِي حالت مين مُردار كهانا روا هَي *

اور يهہ جو تُم كهتي هو كہ درِندون كي دِلون مين قساوت اور بيرحمِي

هَي هم کِسِي حَيوان کو اپنا شاکِي نہين پاتي جَيسا کُچھ تُم سي شِکوه کرتي هَين * اور يہہ جو کہتي هو کہ درِند حَيوانون کا پيٹ چاك کرکي لوهُو پيتي اور گوشت کہاتي هَين تُم بِهي يہِي کرتي هو ـ چُهرِيون سي کاٹنا ـ ذبح کرکي کہال کهينچنا ـ پيٹ چاك کرکي اُستخوان توڑنا ـ بُهون کر کہانا ـ يہي حرکتين سب تُمسي وُقُوع مين آتِي هَين * هم اَيسا نہين کرتي هَين * اگر غَور و تأمّل کرو تو معلُوم هو کہ درِندون کا ظُلم تُمهاري برابر نہين هَي جَيسا کہ بہائم کي وکِيل ني فصلِ اوّل مين بيان کِيا هَي ـ اور تُم آپس مين اپني بهائِي بندون سي يہہ حرکت کرتي هو کہ درِند اُسّي واقِف بِهي نہين هَين *

اور يہہ جو کہتي هو کہ تُمسي کِسِي کو نفع نہين پہُنچتا هَي سو يہہ ظاهِر هَي کہ همارِي کہال بال سي تُم سب کو نفع پہُنچتا هَي ـ اور جِتني شِکارِي جانوَر تُمهاري يہان گِرفتار هَين شِکار کرکي تُمکو کِہلاتي هَين * مگر يہہ کہو کہ تُمسي حَيوانات کو کيا فائده پہُنچتا هَي * نُقصان ظاهِر هَي ـ کہ حَيوانون کو ذبح کرکي اُنکي گوشت کو کہاتي هو * اور هم سي تُمکو اِتنا بُخل هَي کہ اپني مُردون کو بِهي مِٹّي مين گاڑ ديتي هو کہ هم کہاني نہ پاوين * همکو نہ تُمہاري زِندون سي فائده هوتا هَي نہ مُردون سي *

اور يہہ جو کہتي هو کہ درِند حَيوانون کو قتل و غارت کرتي هَين سو يہہ تُمکو ديکھ کر درِندون ني اِختيار کِيا هَي ـ کہ هابِيل قابِيل کي وقت سي اِسوقت تلك ديکہتي چلي آتي هَين کہ تُم هميشہ جنگ و جدل مين

مشغُول رهتي هو- چُنانچہ رُستم اِسفندِيار جمشِيد ضُحاك فرِيدُون افراسِياب مِنُوچهر دارا اِسکندر وغَيرہ هميشہ قِتال و جِدال مين رهي اور اِسي مين کهپ گئي * اب بهي فِتنہ و فساد مين تُم مشغُول هو - تِسپر بيحيائي سي فخر کرتي هو اور درِندون کو بدنام کرتي هو- مکر و بُهتان سي چاهتي هو کہ اپني مالِکيّت ثابت کرو * جِسطرح تُم هميشہ جنگ و جدل مين رهتي هو درِندون کو بهي کبهي ديکها کہ آپس مين ايک دُوسري کو رنج ديوي ؟ اگر درِندون کي احوال کو خُوب تأمّل اور فِکر سي دريافت کرو تو معلُوم هو کہ يہي تُمسي کهين بِهتر هَين *

اِنسانون کي وکِيل ني کها - اِسپر کوئي دلِيل بهي هَي ؟ اُسني کها - جو تُمهاري قَوم مين زاهِد و عابِد هوتي هَين تُمهاري مُلک سي نِکل کر پهاڑ جنگل مين جهان درِندون کي مکان هَين جاتي هَين اور اُنهين سي رات دِن گرم صُحبت رکهتي هَين - درِند بهي اُنکو نهين چهيڑتي * پس اگر درِند تُمسي بِهتر نهوتي تُمهاري زاهِد و عابِد کاهيکو اُنکي پاس جاتي ؟ کيونکہ صالِح اور پرهيزگار شرِيرون کي پاس نهين جاتي - بلکہ اُنسي دُور بهاگتي هَين * يہي دلِيل هَي کہ درِند تُمسي بِهتر هَين *

اور دُوسري دلِيل يہہ هَي کہ تُمهاري ظالِم بادشاهون کو اگر کِسي آدمي کي صلاح و زُهد مين شک واقِع هوتا هَي اُسکو جنگل مين نِکال ديتي هَين - اگر درِند اُسکو نهين چهيڑتي تو اِسّي وي معلُوم کرتي هَين کہ يہہ شخص صالِح اور مُتّقي هَي - کيونکہ هر ايک جِنس اپني همجِنس کو پهچان ليتي

هَي * اِسيواسطي درِند صالح جانکر أنسي تعرّض نہين کرتي * سچ هَي - ولي را ولي مي شناسد * هان درِندون مين شرِير اور بدذات بہي هوتي هَين - سو يہہ کہان؟ نہين هر جِنس مين نيک و بد هوتي هَين؟ مگر جو درِند کہ شرِير هَين وي بہي نيکون اور صالحون کو نہين چهيڑتي - پر بدذات آدميون کو کہاجاتي هَين - چُنانچہ الله تعالىٰ فرماتا هَي - نُوَلّي بَعْضَ اَلظَّالِمِينَ بَعْضًا بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ - يعني ظالِمون پر هم ظالِمون کو مُسلّط کرتي هَين کہ اپني گُناهون کا نتيجہ پاوين *

جِس گهڑي درِندون کا وکِيل اِس کلام سي فارِغ هُوا جِنون کي گروہ سي ايک حکِيم ني کہا - يہہ سچ کہتا هَي - جو نيک لوگ هَين وي بدون سي بهاگکر نيکون سي اُلفت کرتي هَين اگرچہ غَيرجِنس هووين - اور جو بد هَين وي بہي نيکون سي بهاگتي اور بدون سي جاکر مِلتي هَين * اگر اِنسان شرِير و بدذات نہ هوتي تو عابِد و زاهِد أنکي کاهيکو جنگل پہاڑ مين جاکر رهتي اور درِندون سي باوُجُود غَيرجِنسيّت کي محبّت پَيدا کرتي؟ کيونکہ اِنکي أنکي کُچهہ مُناسبتِ ظاهِري نہين هَي - مگر نيک خصلت مين البتّہ شرِيک هَين * تمام جِنون کي جماعت ني کہا - يہہ سچ کہتا هَي - اِسمين کُچهہ شک و شُبہہ نہين * اِنسانون ني هر طرف سي جو يہہ لعن طعن سُني نِہايت شرمِندہ هوکر سب ني اپنا سِر جُهکا لِيا * اِتني مين شام هوگئي - دربار برخاست هُوا - سب وهانسي رُخصت هوکر اپني اپني مکان کو گئي *

يہہ فصل اِنسان اور طوطي کي مُناظري مين

صُبح کي وقت تمام اِنسان و حَيوان دارُ العدالت مين حاضِر هُوئي * بادشاه ني اِنسانون سي فرمايا کہ اگر تُمکو اپني دعوي پر کوئي دليل اور بهي بيان کرنا هو تو اُسي بيان کرو * اِنسانِ فارسي ني کہا کہ هم مين بہُت اَوصافِ حمِيده هَين جِنسي دعوٰی همارا ثابت هوتا هَي * بادشاه ني کہا ـ اُنهين بيان کرو * اُسني کہا ـ هماري گروه مين بادشاه وزير امِير مُنشِي دِيوان عامِل فَوجدار نقيب چوبدار خادِم يار مددگار هَين ـ اِنکي سِوا اور بهي بہُت فرِيق دَولتمند اشراف صاحِبِ مُروّت اهلِ عِلم زاهد عابِد پرهيزگار خطِيب شاعِر عالِم فاضِل قاضِي مُفتِي صوفِي نحوِي منطِقي حکِيم مُهندِس نُجُومِي کاهِن مُعبّر کيمِياگر ساحِر هَين ـ اور اهلِ حِرفہ معمار جُلاهي دُهنيي کفش‌دوز درزي وغَيره بہُت سي فِرقي ـ اور اِن سب فِرقون مين هر ايک کي جُدي جُدي اخلاق و اَوصاف حميده اور مذاهِب و صنائِع پسندِيده هَين * يهي سب خُوبِيان اور اَوصاف هماري واسطي خاص هَين ـ حَيوانون کو اُنسي بهره نہين * اِسّي يہہ معلُوم هُوا کہ هم مالِک اور حَيوان هماري غُلام هَين *

اِنسان جِسوقت يہہ کہہ چُکا طوطي ني بادشاه سي کہا کہ يہہ آدمِي اپني فِرقون کِي زِيادتي پر اِفتخار کرتا هَي * اگر طائرون کي اقسام کو دريافت کري تو معلُوم هو کہ اُنکي مُقابلي مين يهي نِهايت کم هَين ـ

لیکن مَین هر ایکْ اِنکي نیکْ فِرقي کي مُقابِل دُوسرا فِرقۂ بد اور هر ایکْ صالِح کِي جگہہ ایکْ شقِي بیان کرتا هُون ـ کہ اِنکِي قَوم مین نمرُود فِرعَون کافِر فاسِق مُشرِکْ مُنافِق مُلحِد بدعہد ظالِم رہزن چوٹّي عیّار جیب‌کتري اُچکّي جُہوٹہي مکّار دغاباز مُخنّث زانِي مُغلِم جاهِل احمق بخِیل ـ اِنکي سِوا اور بِهي بہُت سي فِرقي کہ جِنکي قَول و فِعل قابِل بیان کي نہین هوتي ـ هَین اور هم اِنسي بري هَین ـ مگر بیشتر خصائلِ حمیدہ اور اخلاقِ پسندِیدہ مین شرِیکْ ـ اِسواسطي کہ همارِي گروہ مین بِهي سردار و رئیس اور یار و مددگار هوتي هَین ـ بلکہ همارِي سردار سِیاست و رِیاست مین اِنسانون کي بادشاهون سي بِہتر هَین ـ کیونکہ وي فقط اپنِي غرض اور منفعت کي لِیي رِعیّت و فَوج کِي پروِرش کرتي هَین ـ جب کہ مقصد اُنکا حاصِل هوجاتا هَي اُسوقت فَوج و رِعایا کي حال پر کُچھہ خِیال نہین کرتي ـ حالانکہ یہہ طرِیقہ رئیسون کا نہین هَي *

رِیاست و سردارِي کي واسطي لازِم هَي کہ بادشاہ اپنِي فَوج و رِعیّت پر همیشہ شفقت و مِہربانِي رکّهي ـ جِسطرح اللّٰه تعالیٰ اپني بندون پر همیشہ رحمت کرتا هَي اُسیطرح هر ایکْ بادشاہ کو چاهِیي کہ اپنِي رِعایا پر نظر شفقت کِي رکّهي * اور حَیوانون کي سردار فَوج و رعِیّت کي حال پر همیشہ شفقت و مِہربانِي رکهتي هَین * اِسیطرح چِونٹِیون اور طائرون کي رئیس بِهي اپنِي رِعیّت کِي دُرُستِي اور اِنتِظام مین مصرُوف رهتي هَین ـ اور جو کُچھہ فَوج و رِعایا سي سُلُوکْ و اِحسان کرتي هَین اُسکا بدلا اور عِوض نہین

چاهتي - اور اپني اَولاد سي بهي پرورش کي عِوض نيکي کِي توقّع نهين رکهتي جسطرح آدمي اَولاد کِي پرورِش کرکي پهر اُنسي خِدمت ليتي هَين * حَيوان بچّون کو پَيدا کرکي پرورِش کر ديتي هَين - پهر اُنسي کُچه غرض نهين رکهتي - فقط شفقت و مِهربانِي سي پالتي اور کِهلاتي هَين * خُدا کِي راه پر ثابِت قدم هَين - کيونکه وه بندون کو پَيدا کرکي رِزق پهُنچاتا هَي اور اُنسي شُکر کِي توقّع نهين رکهتا * اِنسانون مين اگر يهي فِعلِ بد نهوتي تو اللّه تعالىٰ اُنسي کيون فرماتا که شُکر کرو همارا اور اپني ماباپ کا؟ همارِي اَولاد پر يهه حُکم نهين کِيا - کيونکه يهي کُفر و نافرمانِي نهين کرتي *

طوطا جِسوقت اِس کلام تک پهُنچا جِنّات کي حکِيمون ني بهي کها - يهه سچ کهتا هَي * اِنسانون ني شرمِنده هوکر سِر جُهکا لِيا - کِسي ني کُچه جواب نه دِيا * اِتني مين بادشاه ني ايک حکِيم سي پُوچها که جِن بادشاهون کا وصف بيان کِيا که اپني رِعيّت اور فَوج پر نِهايت شفقت و مِهربانِي کرتي هَين وي کَون بادشاه هَين؟ حکِيم ني کها - مُراد اُن بادشاهون سي ملائکه هَين - اِسواسطي که جِتني حَيوانات کي اجناس و انواع و اشخاص هَين سبکي واسطي اللّه کِي طرف سي ملائکه مُقرّر هَين که هر ايک کِي حِفاظت اور رِعايت کرتي هَين * اور ملائکون کي گروه مين بهي رئِيس و سردار هوتي هَين که اپني اپني گروه پر شفقت و مِهربانِي رکهتي هَين *

بادشاه ني پُوچها که فرِشتون مين يهه شفقت و مِهربانِي کهان سي هُوئي؟ اُسني کها که اُنهون ني اللّه تعالىٰ کِي رحمت سي يهه فائده حاصِل

كِيا هَي ـ كيونكه جِسطرح وه اپني بندون پر شفقت كرتا هَي دُنيا مين كِسيكي شفقت أسكي لاكهوين حِصّي كو نهين پهُنچتي ـ اِسواسطي كه الله تعاليٰ ني جب اپني بندون كو پَيدا كِيا هر ايك كِي حِفاظت كي لِيي فِرِشتي مُقرّر كِيي * شكل و صُورت نِهايت خُوبي اور لطافت سي بنائِي ـ حواسِ مُدرِكه بخشي ـ نفع اور نُقصان سي سبكو خبردار كِيا ـ اور أنهِين كي آرام كي واسطي آفتاب و ماهتاب اور بُرُوج و سِتاري پَيدا كِيي ـ درختون كي پهل پتّون سي رِزق پهُنچايا ـ غرض انواع و اقسام كِي نِعمتين پَيدا كِين * يهه سب أسكِي شفقت و مرحمت پر دلِيل هَي *

بادشاه ني پُوچها ـ آدمِيون كِي حِفاظت كي واسطي جو ملائكه مُقرّر هَين أنكا سردار كَون هَي؟ حكِيم ني كها ـ وه نفسِ ناطِقه هَي ـ كه جِسوقت سي آدم پَيدا هُوا أسِيوقت سي يهه أسكي جِسم كا شرِيك هَي ـ جِن فِرِشتون ني كه بمُوجِب حُكمِ اِلٰہي كي آدم كا سِجده كِيا أنكو نفسِ حَيوانِي كهتي هَين ـ كه نفسِ ناطِقه كي تابِع هَين * اور جِسني كه سِجده نكِيا وه قُوّتِ غضبِيّۂ و نفسِ امّاره هَي * اِبلِيس بِهي أسِيكو كهتي هَين * نفسِ ناطِقه آدم كِي اَولاد مين ابتك باقِي هَي ـ جِسطرح صُورتِ جِسمِيّه آدم كِي ابتك وُهي باقِي هَي ـ أسِي صُورت پر پَيدا هوتي اور رهتي هَين اور أسِي صُورت سي قِيامت كي دِن بنِي آدم أُٹهه كر بِهِشت مين داخِل هوينگي *

بادشاه ني پُوچها ـ اِسكا كيا سبب كه ملائكه اور نُفُوس نظر نهين آتي؟ حكِيم ني كها ـ اِسواسطي كه وي نُورانِي اور شفّاف هَين ـ حواسِ جِسمانِي

سي محسوس نہين هوتي - مگر انبيا اور اَوليا قلب کِي صفائِي کي سبب
اُنکو ديکهتي هَين - کيونکہ نُفوس اِنکي تارِيکِي جهالت سي پاك هَين -
خوابِ غفلت سي بِيدار رهتي هَين - نُفُوس اور ملائکہ سي اِنکو مُناسبت
هَي - اِسواسطي اُنکو ديکهتي اور اُنکا کلام سُنکر اپني ابناي جِنس کو خبر
کرتي هَين

بادشاه ني يهہ احوال سُنکر حکِيم سي فرمايا - جزاكَ اَللّه * بعد اُسکي
طوطي کِي طرف ديکهہ کر کہا - تُو اپني کلام کو تمام کر * اُسني کہا - يهہ
آدمِي جو دعوىٰ کرتا هَي کہ همارِي قَوم مين بہُت کارِيگر اور اهلِ حِرفہ
هوتي هَين سو يهہ مُوجِب فضِيلت کا نہين هَي - کيونکہ هم مين بهِي
بعضي حَيوان اُن صُنعتون مين اِنکي شرِيك هَين - چُنانچہ مکّهِي اِنکي
معمار اور مُهندِسون سي تعمِير اور ترمِيم مين زِياده سلِيقہ رکهتِي هَي * اپني
گهر کو بغَير مِٹّي اور اِينٹ اور چُوني اور گچ کي بنانِي هَي - خط اور دائرہ
کهينچني مين مِسطر اور پرگار کِي اِحتِياج نہين رکهتِي - اور يي اسباب و
آلات کي مُحتاج هوتي هَين * اِسِيطرح مکڑِي کہ سب کِيڑون سي ضعِيف
هَي - مگر تني بُنّي مين اِنکي جُلاهون سي زِياده هوشيار هَي * پهلي تو
لُعاب سي تار کهينچتِي هَي - بعد اُسکي مِثل خُطُوط کي بناکر پهر اُوپر سي
اُسکو دُرُست کرتي هَي - اور بيچ مين کُچهہ تهوڑا مکّهيونکي شِکار کي واسطي
کُهلا رکهتِي هَي * اور اُس هُنر مين مُحتاج کِسي اسباب کِي نہين - اور
جُلاهي بغَير اسباب کي کُچهہ بُن نہين سکتي *

اِسیطرح ریشم کي کِیڑي کہ نِہایت ضعیف هَین - مگر اِنکي کارِیگرون سي عِلم و هُنر زِیادہ جانتي هَین * جِسوقت کہاکر آسُودہ هوتي هَین اپني رهني کِي جگہہ پر آکر پہلي لُعاب سي مِثل خُطُوطِ بارِیک کي تنتي هَین - بعد اُسکي اُوپر سي پہِر اُسکو دُرُست اور مضبُوط کرتي هَین - کہ هوا اور پانِي کا اُسمین دخل نہِین هوتا - اور اُسِي مین اپني معمُول کي مُوافِق سو رهتي هَین * یہِ سب هُنر بغَیر تعلِیم ماباپ اور اُستاد کي جانتي هَین - سُوئِي تاگي کي مُحتاج نہِین هوتي جِسطرح اِنکي درزِي اور رفُوگر بغَیر اُسکي کُچہ بنا نہِین سکتي * اور ابابِیل اپني گہر کو چہتون کي نِیچي مُعلّق هوا مین بناتِي هَي - سِیڑهي و غَیرہ کِي مُحتاج نہِین کہ جِسپر چڑهہ کر وهان تک پہُنچي * اِسیطرح دِیمک کہ بغَیر مِٹّي اور پانِي کي گہر بناتِي هَي - کِسِي چِیز کِي مُحتاج نہِین هَي *

غرض سب طائر اور حَیوان گہر اور آشِیاني بناتي اور اَولاد کِي پرورِش کرتي هَین - اِنسانون سي زِیادہ شعُور و هُنر جانتي هَین - چُنانچہ شُتُرمُرغ کہ طائر اور بہائم سي مُرکّب هَي کِس خُوبِي سي اپني بچّون کِي پرورِش کرتا هَي * جِسوقت کہ بِیس یا تِیس انڈي جمع هوتي هَین تِین حِصّي کرکي بعضون کو مِٹّي مین بند کرتا هَي اور بعضون کو آفتاب کِي گرمِي مین اور بعضون کو اپني پر کي نِیچي رکہتا هَي * جب کہ بہُت سي بچّي پَیدا هوتي هَین اُنکي پرورِش کي لِیي زمِین کہود کر کِیڑون کو نِکالتا اور بچّون کو کِہلاتا هَي * آدمِیون مین کوئِي عَورت اِسطرح اپني لڑکي کو پرورِش نہِین

کرتي - دائي جنائي خبر ليتي هَي - وقت جنّي کي پيٹ سي نِکال کر نهلاتي دُهلاتي هَي اور دُودهہ پلائي دُودهہ پلا کر گهواري مين سُلاتي هَي - سب کُچهہ وي کرتي هَين - لڑکي کي ما کو کُچهہ خبر بهي نهين هوتي *

اور لڑکي بهي اُنکي نِپٹ احمق هوتي هَين - نفع نُقصان اصلاً نهين سمجهتي - پندرہ بيس برس کي بعد سِنِّ تمِيز کو پهُنچتي هَين - پهر بهي مُعلِّم و ادِيب کي مُحتاج رهتي هَين - زِندگي بهر لِکهني پڑهني مين اَوقات بسر کرتي هَين - تِسپر احمق کي احمق رهتي هَين * اور هماري بچّي جِسوقت پَيدا هوتي هَين اُسيوقت هر ايک نيک و بد سي واقِف هو جاتي هَين - چُنانچہ مُرغ تِيتر بٹير کي بچّي انڈي سي نِکلتي هِي بي تعلِيم ماباپ کي چُگتي پهرتي هَين - جو کوئي پکڑني کا قصد کرتا هَي اُسي بهاگ جاتي هَين * يهہ عقل و شُعُور اُنکو اللّٰه تعالىٰ کي طرف سي اِلهام هوتا هَي کہ سب نيک و بد جانتي هَين * سبب اِسکا يهہ هَي کہ يي طائر بچّون کي پالني مين نر اور مادہ دونون شرِيک نهين هوتي جِسطرح اور طائر کبُوتر وغيرہ کہ نر اور مادہ مِلکر بچّون کي پرورِش کرتي هَين * اِسيواسطي خُدا ني اِنکي بچّون کو يهہ عقل عطا کِي هَي کہ ماباپ کِي پرورِش کي مُحتاج نهين هَين - آپ سي چر چُگ کهاتي هَين * جِسطرح اور حَيوان و طائر کي بچّي دُودهہ پلاني اور دانہ کهلاني کِي اِحتياج رکهتي هَين وَيسي يي نهين هَين * پس اللّٰه تعالىٰ کي نزدِيک کِس کا رُتبہ بڑا هَي؟ هم رات دِن اُسکي تسبِيح و

تهلیل مین مشغول رهتي هَین ـ اِسواسطي اُسني هماري حال پر یهه کُچهه مِهربانی کِي هَي *

اور یهه جو تُم کهتي هو که همارِي قَوم مین شاعِر و خطیب اور شاغِل و ذاکِر هوتي هَین ـ اگر طائرون کِي زبان سمجهو ـ اور حشراتُ الارض کِي تسبِیح ـ کِیڑون کِي تکبیر ـ بهائم کِي تهلیل ـ ملخ کا ذِکر ـ مینڈك کِي دُعا ـ بُلبُل کا وعظ ـ سنگخواري کا خُطبه ـ مُرغ کِي اذان ـ کبُوتر کا غٹکنا ـ کوّي کا غَیب سي خبر دینا ـ ابابیل کا وصف کرنا ـ اُلّو کا خَوفِ خُدا سي ڈرانا ـ اِنکي سِوا چِونٹي مکّهي وغیره کِي عِبادت کا احوال جانو ـ تو معلُوم هو که اُنمین بِهي فصِیح بلیغ شاعِر خطیب شاغِل ذاکِر هوتي هَین ـ چُنانچه اللّٰه تعالیٰ فرماتا هَي ـ وَاِنْ مِنْ شَيْءٍ اِلَّا یُسَبِّحُ بِحَمْدِهٖ وَلٰكِنْ لَا یَفْقَهُوْنَ ـ حاصِل یهه هَي که هر ایک شَي خُدا کِي حمد مین تسبِیح کرتِي هَي ـ لیکِن تُم نهِین جانتي هو * پس خُدا ني تُمکو جهل کِي طرف نِسبت کِي هَي ـ یعني تُم اُنکِي تسبِیح نهِین سمجهتي هو ـ اور همکو عِلم کِي طرف منسُوب کِیا اور کها هَي ـ کُلٌّ قَدْ عَلِمَ صَلٰوتَهٗ وَتَسْبِیْحَهٗ ـ یعني هر ایک حَیوان دُعا و تسبِیح اپني جانتا هَي * پس جاهِل اور عالِم برابر نهِین هوتي ـ همکو تُمپر فَوقِیّت هَي * پهر کِس چِیز سي فخر کرتي اور مکر و بُهتان سي کهتي هو که هم مالِک اور حَیوان غُلام هَین ؟

اور مُنجِّمون کا ذِکر جو کرتي هو سو یهه عمل جاهِلون پر چلتا هَي ـ عَورتین اور لڑکي اُسکي مُعتقِد هوتي هَین ـ عُقلا کي نزدیک کُچهه اُسکا مرتبه

نہین هَي - بعضي نُجُومِي حُمقا کي بہکاني کي واسطي کہتي هَین کہ فلاني شہر مین دس یا بِیس برس کي بعد یہہ حادِثہ درپیش هوگا - حالانکہ اپني احوال سي خبر نہین کہ اُنپر کیا گُذریگا اور اُنکي اَولاد کا کیا حال هوگا - چند مُدّت کي قبل دِیارِ بعِید کا احوال بیان کرتي هَین - تاکہ عوامُ النّاس اُنکو سچ جانین اور مُعتقِد هوویں * نُجُومِیون کي کہني کا وُهي لوگ اِعتِبار کرتي هَین جو گُمراہ و بغِي هَین - جِسطرح آدمِیون کي بادشاہ ظالِم و جابِر عاقبت کي مُنکِر هَین قضاء و قدر کو نہِین جانتي - مِثل نمرُود اور فِرعَون کي کہ نُجُومِیون کي کہني سي سَیکڑون لڑکي بلکہ هزارون قتل کروا ڈالي - یہہ جانتي تھي کہ دُنیا کا اِنتِظام سات سِتارون اور بارہ بُرجون پر مَوقُوف هَي - یہہ نہ معلُوم تھا کہ بغَیر حُکمِ اِلٰہی کي جِسني بُرُوج اور سِتارون کو پَیدا کِیا هَي کُچھہ نہین هوتا * سچ هَي - مِصراع - تقدِیر کي آگي کُچھہ تدبِیر نہِین چلتِي * آخر خُدا ني جو چاها تها وُهي هُوا *

بیان اُسکا یہہ هَي کہ نمرُود کو نُجُومِیون ني خبر دِي کہ ایک لڑکا تُمہاري عہد مین پَیدا هوگا - بعد پروَرِش هونیکي مرتبۂ عظِیم حاصِل کرکي بُت پرستون کي دِین کو برهم درهم کریگا * جب کہ اُنسي پُوچھا - کِس جگہہ اور کَونسِي قَوم مین پَیدا هوگا اور کہان پرورِش پاویگا؟ یہہ نہ بتلا سکي * بادشاہ سي کہا - جِتني لڑکي اِس سال پَیدا هوویں سب کو حُکم قتل کا کِیجِیي * یہہ گُمان کِیا کہ وہ لڑکا بِهي اِنمین قتل هو جاویگا * آخِر اللّٰہ تعالیٰ ني حضرتِ اِبراهِیم خلِیلُ اللّٰہ کو پَیدا کِیا اور کافرون کِي شر

سي محفوظ رکّها * یہي مُعاملہ فِرعَون نے بنِي اِسرائیل سي کِیا * یہان بهي خُدا ني حضرتِ مُوسٰي کو اُنکي بدِي سي پناه مین رکّها * غرض نُجُومیون کا کهنا فقط خُرافات هَي ۔ مُقدّر نہین ٹلتي ۔ اور تُم اُنسي اپنا فخر کرتي اور کهتي هو کہ همارِي قَوم مین نُجُومِي اور حکِیم هوتي هَین * یي لوگ گُمراهون کي بهکاني کي واسطي هَین ۔ جو لوگ کہ مُتوکِّل علٰی اللّٰه هَین وي اُنکي باتون کو نہین مانتي *

جِسوقت طوطا اِس کلام تک پہُنچا بادشاه ني اُسّي پُوچها ۔ اگر نُجُوم سي بلیّات کا دفع هونا مُمکِن نہین پهر نُجُومِي اُسي کیون سیکهتي اور دلیلون سي ثابِت کرتي هَین اور اُسّي خَوف کیون کرتي هَین؟ اُسني کها ۔ البتہ اُسّي بلا کا دفع هونا مُمکِن هَي ۔ لیکِن نہ جِسطرح کہ نجومِي کهتي هَین ۔ بلکہ اللّٰه تعالٰی کِي اِستِعانت سي ۔ کہ وہ پَیدا کرني والا نُجُوم کا هَي * بادشاه ني پُوچها کہ اِستِعانت اُسکِي اللّٰه سي کیونکر کري؟ کها کہ احکامِ شرعِي پر عمل کري ۔ گِریہ و زارِي کرنا ۔ نماز پڑهنا ۔ روزه رکهنا ۔ صدقہ اور زکٰوۃ دینا ۔ خُلُوصِ دِل سي عِبادت کرنا ۔ یہي اِستِعانت هَي * جِس وقت اللّٰه تعالٰی سي اُسکي دفع هونیکي واسطي سُوال کري البتہ خُدا محفُوظ رکهتا هَي ۔ اِسواسطي کہ نُجُومِي اور کاهِن قبل وُقُوعِ حوادِث کي خبر دیتي هَین کہ اللّٰه تعالٰی یہہ حادِثہ ظاهِر کریگا ۔ اُسکي واسطي بہتر یہہ هَي کہ اُسِي اللّٰه سي اُسکي دفع کي واسطي دُعا مانگي ۔ نہ یہہ کہ قواعِدِ نُجُوم پر عمل کري *

بادشاه ني کها ۔ جِسوقت احکامِ شرعِي پر عمل کِیا اور بلا اُسّي دفع

هُوئي اِسّي يہہ لازِم آتا هَي کہ مُقدّرِ الٰہی ٹل جاوي * اُسني کہا مُقدّر اُسکي نہين ٹلتي ـ مگر جو لوگ کہ اُسکي دفع کي واسطي خُدا سي مُناجات کرتي هَين اُنکو اُس حادِثي سي محفُوظ رکہتا هَي ـ چُنانچہ منجّمون ني جِسوقت نمرُود کو خبر دِي کہ ايک لڑکا بُت‌پرستون کي دِين کا مُخالِف پَيدا هوکر تُمہارِي رعِيّت اور فَوج کو برهم درهم کريگا ـ اور مُراد اُسّي اِبراهِيم خلِيلُ آللّه تہي ـ اور اللّه تعالیٰ ني اُنکو پَيدا کرکي نمرُود اور اُسکي فَوج کو اُنکي هاتہون سي ذلِيل و خراب کِيا ـ اگر نمرُود اُسوقت خُدا سي اپني بہترِي کي واسطي دُعا مانگتا اللّه تعالیٰ اپني تَوفِيق سي اُسکو اِبراهِيم کي دِين مين داخِل کرتا ـ وہ اور اُسکي فَوج ذِلّت و خرابي سي محفُوظ رهتي * اِسيطرح مُوسیٰ کي پَيدا هوني کِي جب فِرعَون کو نُجُومِيون ني خبر دِي اگر خُدا سي اپني بہترِي کي واسطي دُعا مانگتا اُسکو بہي خُدا اُنکي دِين مين داخِل کرکي ذِلّت سي محفُوظ رکہتا ـ جِسطرح اُسکي عَورت کو اللّه تعالیٰ ني هِدايت کِي اور نِعمت اِيمان کِي بخشِي * قَومِ يُونُس ني جِسوقت عذاب مين مُبتلا هوکر خُدا سي دُعا مانگِي اللّه ني اُنکو اُس عذاب سي پناہ مين رکّہا *

بادشاہ ني کہا ـ سچ هَي ـ اب نُجُوم کا سِيکہنا اور قبل وُقُوعِ حادِثہ کي خبر دينا اور خُدا سي اُسکي دفع کرنيکي لِيي دُعا مانگنا ـ اِن سب چِيزون کا فائدہ معلُوم هُوا ـ اِسيواسطي حضرتِ مُوسیٰ ني بنِي اِسرائِيل کو نصِيحت کِي تہي کہ جِسوقت تُم کِسِي بلا سي خَوف کرو اُسوقت خُدا

سي دُعا مانگو اور تضرّع و زارِي کرو - کیونکہ وہ تُمکو صِدقِ دُعا کي سبب اُس حادِثہ سي محفُوظ رکھیگا * آدم سي لیکر مُحمّد مُصطفٰی صلّي اللّہُ علیہِ و سلّم تک یہہ طرِیقہ جارِي تھا کہ ھر ایک حادِثي کي وقت اپنِي اُمّت کو یہِي حُکم کرتي تھي * پس لازِم ھَي کہ احکامِ نُجُوم کي واسطي اِس طَور پر عمل کري - نہ جِسطرح کہ اِس زمانیکي نُجُومِي خلق کو بہکاتي ھَین - خُدا کو چھوڑکر گردِشِ فلک کِي طرف دَوڑتي ھَین *

مرِیضون کِي صِحّت کي واسطي بِھي پہلي خُدا کِي طرف رُجُوع کري - کیونکہ شِفاي کُلّي اُسیکِي عِنایت اور مِہربانِي سي حاصِل ھوتِي ھَي * یہہ نچاھِیي کہ بارگاہِ شافِي حقِیقِي سي پِھر کر طبِیبون کي یہان رُجُوع کري * بعضي آدمِي کہ اِبتِداي مرض مین طبِیبون سي رُجُوع کرتي ھَین - اُنکي عِلاج سي کُچھہ فائدہ نہین ھوتا - پھر وھان سي نااُمّید ھوکر خُدا کِي طرف رُجُوع کرتي ھَین - بلکہ بیشتر عرضِیون پر احوال اپنا نِہایت اِلحاح و زارِي سي لِکھکر مسجِدون کِي دِیوارون یا ستُونون پر لٹکا دیتي ھَین - خُدا شِفا بخشتا ھَي *

اِسیطرح چاھِیي کہ تاثِیراتِ نُجُوم کي واسطي اُسِي خُدا سي رُجُوع لاوي - نُجُومِیون کي بہکاني پر عمل نکري * چُنانچہ ایک بادشاہ تھا - اُسکو نُجُومِیون ني خبر دِي کہ اِس شہر مین ایک حادِثہ ھوگا جِسّي شہر کي رھنيوالون کو بہُت خَوف ھَي * بادشاہ ني پُوچھا - کِسطرح ھوگا ؟ تفصِیل اُسکِي نہ بتلا سکي - مگر اِتنا کہا کہ فلاني مہِیني فلانِي تارِیخ یہہ حادِثہ وُقُوع

مين آويگا * بادشاہ ني لوگون سي پُوچها کہ اِسکي دفع کي واسطي کيا تدبير کيا چاهيي؟ جو لوگ کہ اهلِ شرع تهي اُنهون ني کها - بهتر يہہ هَي کہ اُس روز بادشاہ اور تمام شهر کي رهنيوالي چهوٹي بڑي بستي سي باهر نِکلکر مَيدان مين رهين اور خُدا سي اُسکي دفع کي لِيي اِلحاح و زارِي کرين - شايد خُدا اُس بلا سي محفُوظ رکهي * بمُوجب اُنکي کهني کي بادشاہ اُس دِن شهرسي باهر جا رها اور بهُت سي آدمِي بادشاہ کي ساتهہ باهر نِکلي * خُدا سي دُعا مانگني لگي کہ اِس بلا سي محفُوظ رهين - اور تمام رات وهان جاگتي رهي *

مگر بعضي آدمِيون ني نُجُومِي کي کهني سي کُچهہ خَوف نکيا - اُسِي شهر مين رہ گئي * رات کو نِهايت شِدّت سي پانِي برسا - وہ شهر زمِينِ نشيب مين واقِع تها - چارون طرف سي پانِي کِهچکر شهر مين بهر گيا * جِتني آدمِي بستِي مين رہ گئي تهي سب هلاک هوگئي - اور جو لوگ کہ شهر کي باهر دُعا و زارِي مين مشغُول تهي سلامت رهي - جِسطرح طُوفان سي نُوح اور وي لوگ کہ اِيمان لائي تهي محفُوظ رهي اور باقِي سب غرق هوگئي - جَيسا کہ اللّٰہ تعالیٰ فرماتا هَي - فَأَنْجَيْنَاهُ وَالَّذِينَ مَعَهُ فِي الْفُلْكِ وَأَغْرَقْنَا الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا إِنَّهُم كَانُوا قَوْماً عَمِينَ - يعني نجات دِي همني نُوح کو اور اُن لوگون کو جو اُسکي ساتهہ کِشتِي پر بَيٹهي تهي - اور جِنهون ني همارِي آيتون کو جُهٹلهہ جانا تها اُنکو غرق کردِيا - کيونکہ وہ قَوم گُمراہ تِهي *

فلسفي اور منطقي پر جو تُم فخر کرتي هو سو وي تُمهاري فائدي کي واسطي نہین هَین - بلکہ تُمهین گُمراہ کرتي هَین * آدمي نی کہا - یہہ کیونکر هَي؟ اُسي بیان کر * کہا - اِسواسطي کہ وي راہِ شریعت سي پهیر دیتي هَین - کثرتِ اِختلاف سي احکام دِین کي اُٹھا دیتي هَین * سبکي رائین اور مذهب مُختلِف - بعضي تو عالم کو قدِیم کہتي هَین - بعضي هیُولا کو قدِیم جانتي هَین - بعضي صُورت کي قِدم پر دلِیل لاتي هَین - بعضي کہتي هَین کہ عِلّتین دو هَین - بعضي تِین عِلّتین ثابِت کرتي هَین - بعضي چار کي قائل هَین - بعضي پانچ کہتي هَین - بعضي چهہ سي سات تلک ترقّي کرتي هَین * بعضي صانِع اور مصنُوع کي معِیّت کي قائل هَین - بعضي زماني کو غَیر مُتناهِي کہتي هَین - بعضي تناهِي پر دلِیل لاتي هَین - بعضي معاد کي مُقِر هَین - بعضي مُنکِر - بعضي رِسالت اور وحي کا اِقرار کرتي هَین - بعضي اِنکار - بعضي شکّ مین حَیران سرگردان هَین - بعضي عقل و دلِیل کي مُقِر هَین - بعضي تقلِید پر قائم هَین * اِنکي سِوا اور بہي بہُت سي مذاهِب مُختلِف هَین کہ جِنمین یہي سب گرفتار هَین *

اور همارا دِین و طرِیق ایک هَي - خُدا کو واحِد لاشریک جانتي هَین - رات دِن اُسکي تسبِیح و تہلِیل مین مشغُول هَین - کِسي بندي پر اُسکي اپنا فخر نہِین بیان کرتي - جو کُچهہ هماري قِسمت مین مُقدّر کیا هَي اُسپر شاکِر هَین - اُسکي حُکم سي باهر نہین هَین - یہہ نہین کہتي کہ یہہ کیون اور

کِسواسطي هَي؟ جِسطرح آدمِي اُسکي احکام اور مشِيّت و صُنعت مين اِعتِراض کرتي هَين *

مُہندِسون اور مسّاحون پر جو تُم اپنا فخر کرتي هو سو وي دلِيلون کِي فِکر مين رات دِن گھبرائي هُوئي رهتي هَين - جو چِيزين کہ وهم و تصوّر سي باهر هَين اُنکا دعوٰی کرتي هَين اور آپ نہِين جانتي - جو عُلُوم کہ اُن پر واجِب هَين اُنکي طرف مَيل نہِين کرتي - خُرافات کِي طرف جِتّي کُچھ اِحتِياج مُتعلِّق نہين قصد کرتي هَين * بعضي اجرام و ابعاد کِي مساحت کِي فِکر مين رهتي هَين - بعضي پہاڑ اور ابر کِي بُلندي دريافت کرنيکي واسطي حَيران هَين - کِتني دريا اور جنگل ناپتي پھرتي هَين - بعضي افلاك کِي ترکِيب اور زمِين کا مرکز معلُوم کرنيکي واسطي فِکر و تأمُّل کرتي هَين * اپني بدن کِي ترکِيب و مساحت سي خبر نہِين - يہہ نہين جانتي کہ انتڑيان اور رودي کِتني هَين - جَوفِ سِينہ مين کِس قدر وُسعت هَي - دِل ودِماغ کا کيا حال هَي - مِعدہ کِس طَور پر هَي - اُستخوان کِي کيا صُورت هَي - بدن کي جوڑ کِس وضع پر واقِع هَين * يہي چِيزين کہ جِنکا جاننا سہل اور پہچاننا واجِب هَي هرگِز نہِين جانتي - حالانکہ اِنسي اللّه تعالٰی کِي صُنعت و قُدرت معلُوم هوتِي هَي - جَيسا کہ پَيغمبر صلّي اللّهُ علَيہِ و سلّم ني فرمايا هَي - مَنْ عَرَفَ نَفْسَهٗ فَقَدْ عَرَفَ رَبَّهٗ - يعني جِسني اپني تئِين جانا اُسني خُدا کو پہچانا * ساتھ اِس جہل و نادانِي کي بيشتر کلامِ اِلٰہی نہِين پڑھتي - فرض و سُنّت کي احکام نہِين جانتي *

اور طبيبون پر جو تُم فخر کرتي هو اُنسي تُمکو جبهي تلک اِحتياج هَي ک حِرص و شهوت سي مُختلِف کهاني کها کر بيمار هو جاتي هو - اور اُنکي دروازون پر قارُوره ليکر حاضِر هوتي هو * طبيب و عطّار کي دروازي پر وُهي جاتا هَي جو بيمار هووي - جِسطرح نُجُومِيون کي دروازي پر منحُوس اور بدبختون کا مجمع رهتا هَي - حالانک اُنکي يهان جاني سي زِياده نُحُوست هوتي هَي - اِسواسطي ک سعد اور نحس ساعت کِي تقدِيم و تاخِير مين اُنکو اِختِيار نہين هَي - تِسپر بِهي بعضي نُجُومي اور رمّال ايک کاغذ ليکر کُچه مُزخرفات احمقون کي بهکاني کي واسطي لِکه ديتي هَين * يِہي حال طِبيبون کا هَي - ک اُنکي يهان اِلتِجا ليجاني سي بيمارِي زِياده هوتِي هَي - جِن چيزون سي ک مريض بيشتر شِفا پاتا هَي اُنہين چيزون سي پرهيز بتلاتي هَين * اگر طبيعت پر چهوڑ ديوين تو بيمار کو شِفا هووي * پس طِبيبون اور نُجُومِيون پر تُمهارا فخر کرنا محض حُمُق هَي - هم اُنکي مُحتاج نہين هَين کيونک غِذا همارِي ايک وضع پر هَي * اِسيواسطي هم بيمار نہين هوتي - طبيبون کي يهان اِلتِجا نہين ليجاتي - کِسِي شربت اور معجُون سي غرض نہين رکهتي * شيوه آزادون کا يِہي هَي ک کِسِي سي اِحتياج نرکهين - يہہ طريق غُلامون کا هَي ک هر ايک کي يهان دَوڑتي پهرتِي هَين *

اور سَوداگر و معمار اور زِراعت کرنيوالي جِن پر تُم اپنا فخر کرتي هو سو وي غُلامون سي بِهي بدتر هَين - فقِير و مُحتاج سي بِهي زِياده ذلِيل هَين - رات دِن محنت و مشقت مين گرفتار رهتي هَين - ايک ساعت

آرام نہين كرني پاتي - هميشہ مكانات بناتي هَين - حالانكہ آپ أنمين نہين رهني پاتي * زمين كهود كر درخت بِٹهلاتي هَين - پهل اور ميوه أسكا نہين كهاتي * اِنسي زِياده كوئِي احمق نہين هَي كہ مال و متاع جمع كركي وارِثون كو چهوڑ جاتي هَين اور آپ هميشہ فاقہ كشِي مين رهتي هَين * سَوداگر بِهي هميشہ مالِ حرام جمع كرنيكِي فِكر مين رهتي هَين - گرانِي كِي أمّيد پر غلّہ مول ليكر ركهتي هَين - قحط كي دِنون مين گران قِيمت بيچتي هَين - فقِير اور غرِيب كو كُچهہ نہين ديتي * ايكٹ بار سب مال مُدّت كا جمع كِيا هُوا غارت هوجاتا هَي - دريا مين ڈُوب جاتا هَي - يا چور ليجاتا هَي - يا كوئِي ظالِم بادشاه چهِين ليتا هَي * پهر تو خراب و ذلِيل هوكر در بدر مُحتاج پهِرتي هَين * تمام عُمر اپني هرزهگردِي مين ضائع كرتي هَين * وي تو يہہ جانتي هَين كہ همني فائده أٹهايا - يہہ نہين معلُوم كہ نقدِ عزِيز كہ عِبارت زِندگِي سي هَي مُفت هاتهہ سي دِيا - آخِرت كو دُنيا كي واسطي بيچا - دُنيا بِهي حاصِل نہُوئِي - دِين بر باد گيا - دُبدها مين دوُو گئي - مايا مِلي نہ رام * اگر أس ظاهِرِي فائدي پر تُم اِفتِخار كرتي هو تو هم أس پر لعنت كرتي هَين *

اور يہہ جو كہتي هو كہ همارِي قَوم مين صاحِبِ مُروّت هَين سو غلط هَي - عزِيز و اقرِبا اور همسائي أنكي فقِير مُحتاج ننگي بُهوكهي گلِي گلِي سُوال كرتي پهِرتي هَين - يي أنكي حال پر نِگاه نہين كرتي - اِسِي كو مُروّت كہتي هَين كہ آپ فراغت سي اپني گهرون مين عَيش كرين - عزِيز و اقرِبا

اور همسائي گدائي کرین؟ اور یہہ جو کہتي هو کہ همارِي قوم مین مُنشي
اور دِیوان هوتي هَین اُن پر بهي تُمکو فخر کرنا لائق نہین هَي - اُنسي زِیادہ
شرِیر و بدذات دُنیا مین کوئي نہین هَي - فِطرت و دانائي اور زبان‌درازي
و خُوش تقرِیري سي هر ایک همچشم کِي بیخ کنِي مین رهتي هَین - ظاهِر
مین بہُت عِبارت آرائي اور رنگِیني سي خُطُوط دوستانہ لِکهتي هَین - پر
باطِن مین اُنکي بیخ و بُنیاد کهودني کِي فِکر مین مصرُوف رهتي هَین -
رات دِن یِهي خِیال رهتا هَي کہ فلاني شخص کو اِس کام سي مَوقُوف کرکي
کِسي اور شخص کو کُچهہ نذرانہ لیکر مُقرّر کِیجِیي * غرض کِسي مکر و حِیلي
سي اُسکو معزُول هِي کر دیتي هَین *

اور زاهِدون عابِدون کو جو تُم اپني زعم مین نیک جانتي هو اور یہہ
گُمان کرتي هو کہ دُعا اور شِفاعت اُنکي خُدا کي نزدِیک قبُول هوتِي هَي
اُنهون ني بِهي تُمکو اپنا زُهد اور تقوٰی دِکهلاکر فریب دِیا هَي - کیونکہ ظاهِر
مین یہہ اُنکا عِبادت کرنا - داڑهِي بڑهانا - لبون کي بال لینا - پَیراهن
پہننا - موٹي کپڑي پر اِکتِفا کرنا - پَیوند پر پَیوند لگانا - چُپکي رهنا - کِسي
سي نبولنا - کم کہانا - لوگون سي اخلاق کرنا - احکام شرِیعت کي سِکهلانا -
دیر تک نماز پڑهنا - کہ پیشانِي پر داغ پڑ گئي هَین - کہانا کم کہاني سي
هونٹهہ لٹک آئي هَین - دِماغ خُشک - بدن دُبلا - رنگ مُتغیّر هوگیا
هَي - یہہ سراسر مکر و زُور هَي * دِل مین بُغض و کینہ اِتنا بهرا هَي کہ کِسي
کو مَوجود نہین سمجہتي - همیشہ خُدا پر اعتِراض کرتي هَین کہ اِبلِیس

شَيطان کو کيون پَيدا کِيا - فاسِق اور فاجِر کِس واسطي مخلُوق هُوئي - اُنکو رِزق کيون ديتا هَي * يهہ بات غَير مُناسِب هَي - ايسي ايسي وسواسِ شَيطانِي دِلون مين اُنکي بهري هَين * تُمکو تو وي نيک معلُوم هوتي هَين - مگر خُدا کي نزديک اُنسي زِيادہ بد کوئي نہين هَي * اُن پر کيا فخر کرتي هو؟ تُمهاري واسطي تو يي لوگ عار و ننگ هَين *

اور عالِم و فقِيہ تُمهاري وي بهي دُنيا کي واسطي کبهي حرام کو حلال کرتي هَين - اور کبهي حلال کو حرام بتلاتي هَين - خُدا کي کلام مين بي معني تاوِيلين کرتي هَين - اصلِ مطلب کو اخذِ منفعت کي واسطي پهير ڈالتي هَين - زُهد و تقوي کا کيا اِمکان؟ دُوزخ اِنهين لوگون کي واسطي هَي جِن پر تُم فخر کرتي هو * اور قاضِي مُفتِي تُمهاري جب تلک کہين نوکر نہين هوتي صُبح و شام مسجِدون مين جاکر نماز پڑهتي اور لوگون کو وعظ و نصِيحت کرتي هَين - جب کہ قاضِي يا مُفتِي هُوئي پهر تو غرِيبون اور يتِيمون کا مال ليکر ظالِم بادشاهون کو خُوشامد سي پهُنچاتي هَين - رِشوت ليکر حق‌تلفِي کرتي هَين - جو راضِي نہين هوتا اُسکو خَوف اور چشم‌نُمائي سي راضِي کرتي هَين * غرض يي لوگ سخت مُفسِد هَين کہ حق کو ناحق اور ناحق کو حق کرديتي هَين - خُدا کا خَوف مُطلق نہين کرتي * اِنهين لوگون کي واسطي عذاب و عِقاب هَي *

اور اپني خلِيفون اور بادشاهون کا جو تُم ذِکر کرتي هو کہ يي پَيغمبرون کي وارِث هَين اُنکي اوصافِ ذمِيمہ ظاهِر هَين - کہ يي بهي طرِيقِ نبوِي چهوڑکر

پَیغمبرون کِي اَولاد کو قتل کرتي هَین - همیشه شراب پیتی اور خُدا کي بندون سي اپني خِدمت لیتي هَین - سب آدمیون سي اپني تئِین بِہتر جانتي هَین - دُنیا کو آخِرت پر ترجِیح دیتي هَین - جب کہ اُن مین کوئِي شخص حاکِم هوتا هَي جِسني کہ قدِیم سي اُنکي جدّ و آبا کِي خِدمت کِي هَي اُسِیکو پہلي قَید کرتي هَین - حقِ خِدمت اُسکا بِالکُل دِل سي بُھلا دیتي هَین - اپني عزِیزون اور بھائِیون کو طمعِ دُنیا کي واسطي مار ڈالتي هَین * یہہ خصلت بُزُرگون کِي نہِین هَي * اُن بادشاهون اور امِیرون پر فخر کرنا تُمہاري واسطي ضرر هَي - اور همپر دعوٰی مِلکِیّت کا بغَیر دلِیل اور حُجّت کي سراسر مکر و غدر *

دِیمکٔ کي احوال مین

جِس گھڑي طوطا اِس کلام سي فارِغ هُوا بادشاد ني جِن اور اِنس کِي جماعت کِي طرف دیکھکر کہا کہ دِیمکٔ باوُجُود اِسکي کہ هاتھ پاؤن کُچھ نہِین رکھتي مِٹّي کیونکر اُٹھاتِي اور اپني بدن پر مکان اپنا مِحراب‌دار بناتِي هَي ؟ اِسکا اِحوال همسي بیان کرو * عِبرانِیون کِي جماعت سي ایکٔ شخص ني کہا کہ اِس کِیڑي کو جِن مِٹّي اُٹھا دیتي هَین - اِسواسطي کہ اِسني اُنسي یہہ اِحسان کِیا تھا کہ حضرتِ سُلَیمان کا عصا کھا لِیا - گِر پڑي - جِنون ني جانا اُنہون ني وفات پائِي - وهانسي بھاگي اور محنت و عذاب

سي اُنکو مخلصِي هُوئي * بادشاه ني جِنون کي عالِمون سي پُوچها که یهه شخص جو کهتا هَي تُم بهي کُچهه اِس بات سي واقِف هو؟ سب ني کها ـ هم کیونکر کهین که جِنّات مِٹّي اور پانِي اِسکو اُٹها کر دیتي هَین؟ اِسواسطي که اگر جِنون سي اِسني یهي سُلُوک کِیا تها جو که اُس شخص ني بیان کِیا تو اب بهي وي اُس مِحنت و مشقّت مین گِرفتار هَین ـ مخلصِي نهُوئي ـ کیونکه حضرتِ سُلَیمان بهي اُنسي مِٹّي پانِي اُٹهواکر مکانات بنواتي تهي ـ اور کِسِي طَور کي تکلِیف اُنکو نهین دیتي تهي *

حکِیم یُونانِي ني بادشاه سي کها ـ ایک وجهه اُسکِي مُجهکو معلُوم هَي * بادشاه ني کها ـ بیان کر * اُسني کها که دِیمک کِي خِلقت عجِیب و غرِیب هَي ـ طبِیعت اُسکِي نِهایت بارِد ـ تمام بدن مین تخلخُل اور مسام همیشه کُهلي رهتي هَین ـ هوا جو اندر جِسم کي جاتِي هَي کثرتِ بُرُودت سي مُنجمِد هوکر پانِي هوجاتِي هَي ـ ظاهِر بدن پر وُهِي ٹپکتا هَي ـ اور غُبار جو اُسکي بدن پر پڑتا هَي مَیل هوکر جم جاتا هَي * اُسکو یهه جمع کرکي بدن پر اپني پناه کي واسطي مکان بناتِي هَي که هر ایک آفت سي محفُوظ رهي * اور دو هونٹهه بهي اُسکي نِهایت تیز هوتي هَین که اُنسي پهل پتّي لکڑي کاٹتِي هَي ـ اور اِینٹ پتّهر مین سُوراخ کرتِي هَي *

بادشاه ني ملخ سي کها که دِیمک کِیڑون کِي قِسم سي هَي اور تُو کِیڑون کا وکِیل هَي ـ تُو بتلا که یهه حکِیم یُونانِي کیا کهتا هَي * ملخ ني کها ـ یهه سچ کهتا هي ـ مگر تمام وصف اُسکا نه بیان کِیا ـ کُچهه باقِي ره گیا * بادشاه

ني كہا ـ تُو أسي تمام كر * أسني كہا ـ اللّٰه تعالىٰ ني جبكہ تمام حَيوانات كو پَيدا كِيا اور هر ايک كو اپني نِعمتين عطا كِين حِكمت و عدل سي سبكو برابر رکّها ـ بعضون كو جِسم اور ڈِيل ڈَول بڑا اور بهاري بخشا ـ مگر نفس أنكا نِہايت ذليل و خراب كِيا ـ اور بعضون كو جِسم چهوٹا اور ضعِيف دِيا ليكن نفس أنكا نِہايت عالِم و عاقِل كِيا ـ زِيادتي اور كمِي اِدهر أدهر كي برابر هوگئي * چُنانچہ هاتهي باوُجُود بڑي جِسم كي اِتنا ذليلُ النّفس هَي كہ ايک لڑكي كا تابِع هوجاتا هَي ـ كاندهي پر چڑهكر جِدهر چاهي ليجاوي * أونٹ با وصف اِسكي كہ گردن اور جِسم نِہايت طُول طوِيل هَي ـ مگر احمق اِتنا هَي كہ جِسني مہار پكڑ لِي أسكي پِيچهي چلا جاتا هَي ـ اگر چُوها بهي چاهي تو أسكو لِيي پهري * اور بچّهو اگرچہ جِسم مين چهوٹا هَي پر جِسوقت هاتهي كو ڈنک مارتا هَي تو أسكو بهي هلاك كرتا هَي * اِسيطرح يہہ كِيڑا جِسي دِيمک كہتي هَين اگرچہ جِسم مين نِپٹ چهوٹا اور كمزور هَي مگر نِہايت قوِيُّ النّفس هَي * غرض جِتني كِيڑي كہ جِسم مين چهوٹي هَين وي سب عاقِل اور هوشيار هوتي هَين *

بادشاه ني پُوچها ـ اِسكا كيا سبب كہ بڑي جِسموالي احمق اور چهوٹي جِسم كي عاقِل هوتي هَين ؟ اِسمين كيا حِكمتِ اِلٰہي هَي ؟ كہا ـ خالِق ني جب كہ اپني قُدرتِ كامِلہ سي معلُوم كِيا كہ جِن حَيوانون كي جِسم بڑي هَين وي رنج اور مشقّت كي قابِل هَين ـ پس اگر أنكو نفسِ قوِي عطا كرتا هرگز كِسِيكي تابِع نہوتي ـ اور چهوٹي جِسموالي اگر عاقِل و عالِم نہوتي تو

همیشه رنج اور تکلیف مین رهتي * اِسیواسطي اُن کو نفسِ ذلیل اور اِنکو نفسِ عاقِل عطا کِیا * بادشاه ني کها ـ اِسکو مُفصّل بیان کر * اُسني کها ـ هر ایکٹ صُنعت مین خُوبِي یهه هَي کہ صانِع کِي صُنعت کِسِي پر معلُوم نهو کہ کِس طرح بناتا هَي ـ جِسطرح مکّھِي بغَیر مِسطر اور پرگار کي اپني گھر مین انواع و اقسام کي زاوِیي اور دائري بناتِي هَي ـ کُچھ دریافت نہِین هوتا کہ کیونکر بناتِي اور یهه موم و شهد کهان سي لاتِي هَي * اگر جِسم اُسکا بڑا هوتا تو یهه صُنعت اُسکِي ظاهِر هوجاتِي *

اِسیطرح ریشم کي کِیڑي کہ اُنکا بِهي تنّا بُنّا کِسیکو معلُوم نہِین هوتا * یہِي حال دِیمکٹ کا هَي کہ اُسکي مکان بنانِي کِي حقِیقت کُچھ نہِین کُھلتِي ـ یهه نہِین دریافت هوتا کہ کِسطرح مِٹّي اُٹھاتِي اور بناتِي هَي * حُکماء فلسفِي اِسکي مُنکِر هَین کہ وُجُود عالم کا بغَیر هیُولا کي مُمکِن هَي * اللّٰه تعالیٰ ني مکّھِي کِي صُنعت کو اِسپر دلِیل کِیا هَي ـ کیونکہ وہ بغَیر هیُولا کي موم کي گھر بناتِي اور شهد سي قُوت اپنا جمع کرتِي هَي * اگر اِنکو یهه گُمان هَي کہ وہ پُھول اور پتّي سي اُسکو جمع کرتِي هَي یِي بِهي اُسکو جمع کرکي کُچھ بناتي کیون نہِین ؟ اور اگر پانِي اور هوا کي درمِیان سي جمع کرتِي هَي ـ اگر آپ بصارت رکھتي هَین اُسکو دیکھتي کیون نہِین کہ کِسطرح جمع کرتِي اور گھر اپنا بناتِي هَي ؟

اِسیطرح ظالِم بادشاهون کي واسطي کہ بغِي اور گُمراہ هَین ـ اُسکِي نِعمت کا شُکر نہِین کرتِي ـ چھوٹي جِسم کي حَیوانون کو اپنِي قُدرت و صُنعت پر دلِیل

کِيا هَي * چُنانچه نمرُود کو پشي ني قتل کِيا با وُجُود اِسکي ک سب حشراتُ اَلارض مين چهوٹا هَي * اور فِرعَون ني جِسوقت گُمراهِي اِختيار کِي اور حضرتِ مُوسیٰ سي بغِي هوگيا الله تعالیٰ ني فَوج ملخ کِي بهيجي ک اُنهون ني جاکر اُسکو زير و زبر کِيا * اِسيطرح الله تعالیٰ ني جب حضرتِ سُلَيمان کو سلطنت و نُبُوّت بخشِي اور تمام جِنّ و اِنس کو اُنکي تابِع کِيا اکثر گُمراهون کو اُنکي مرتبهٔ نُبُوّت مين شک هُوا ـ ک اُنهون ني يه سلطنت مکر و حِيلي سي بهم پهُنچائِي هَي * هرچند ک وي کهتي تهي ک مُجهکو الله تعالیٰ ني اپني فضل و اِحسان سي يه مرتبه بخشا هَي تِسپر بهي اُنکي دِل سي شک ن گيا ـ يهان تک ک الله تعالیٰ ني اُسِي دِيمک کو بهيجا ـ اُسني آکر حضرتِ سُلَيمان کا عصا کها لِيا ـ يي تو محراب مين گِر پڑي ـ مگر کِسِي جِنّ و اِنس کو يه طاقت نهُوئِي ک اُس پر جُرات کر سکي * يه قُدرت الله تعالیٰ کِي گُمراهون کي واسطي نصِيحت هَي ک اپني ڈِيل ڈَول اور دبدبي پر فخر کرتي هَين * هرچند ک سب صُنعتين اور قُدرتين اُسکِي ديکهتي هَين تِسپر بِهي عِبرت نهين پکڑتي ـ اُن بادشاهون کي سبب جو هماري ادنیٰ کِيڑون سي عاجِز هَين اپنا فخر کرتي هَين *

اور صدف ک جِس مين موتِي پَيدا هوتا هَي سب دريائِي جانورون سي جِسم مين چهوٹِي اور ضعِيف هَي ـ مگر عِلم و دانائِي مين سب سي دانا اور هوشيار هَي * قعرِ دريا مين اپنا قُوت و رِزق پَيدا کرکي رهتِي هَي ـ پانِي برسني کي دِن ت کي اندر سي نِکل کر پانِي کي اُوپر ٹهہرتِي هَي ـ دو

کان اُسکي نِہایت بڑي هوتي هَین - اُنکو کھول دیتي هَي - جِس وقت مینہہ کا پانِي اُسکي اندر جاتا هَي فِيالفَور بند کر لیتي هَي کہ دریاي شور کا پانِي اُسمین نہ مِلنے پاوي - بعد اُسکي پِھر دریا کِي تہ مین چلي جاتي هَي - مُدّت تک اُن دو سِیپیون کو بند رکھتي هَي یہان تک کہ وہ پانِي پُختہ هوکر موتِي هوجاتا هَي - بھلا اَیسا عِلم کِسي اِنسان مین کاهیکو هَي *

خُدا ني اِنسانون کي دِلون مین دیبا اور حرِیر و ابریشم کِي مُحبّت بہُت دِي هَي - سو وہ اُن چھوٹي کِیڑون کي لُعاب سي هوتي هَین * کھاني مین شہد زِیادہ لذِیذ جانتي هَین - سو وہ مکّھي سي پَیدا هوتا هَي * مجلِسون مین موم کِي بتّیان روشن کرتي هَین - وہ بھي اُسیکي بدَولت هَي * بِہتر سي بِہتر اُنکي زِینت کي واسطي موتِي هَي - سو اُس چھوٹي کِیڑي کِي حِکمت سي پَیدا هوتا هَي جِسکا مَین ني ابھي مذکُور کِیا * اللہ تعالیٰ ني اُن کیڑون سي اَیسي نفِیس چِیزین اِسواسطي پَیدا کِي هَین کہ یہي آدمِي اُنکو دیکھہ کر اُسکِي صُنعت و قُدرت کا اِقرار کرین * با وُجُود اِسکي کہ سب قُدرتین اور صُنعتین دیکھتي هَین تِسپر غافِل هَین - گُمراهِي اور کُفر مین اَوقات ضائع کرتي هَین - اُسکِي نِعمت کا شُکر نہِین کرتي - غرِیب اور عاجِز بندون پر اُسکي جبر اور ظُلم کرتي هَین *

جِسوقت مکّھي اِس کلام سي فارِغ هُوا بادشاہ ني اِنسانون سي کہا - اب کُچھہ اور بھِي تُمکو کہنا باقِي هَي؟ اُنھون ني کہا - ابھي بہُت فضِیلتین هم

مين باقي هَين جِنسي ثابِت هوتا هَي که هم مالِک اور يي هماري غُلام هَين * بادشاه ني کها ـ اُنهين بيان کرو * اُنمين سي ايک آدمي ني کها ـ صُورتين هماري واحِد هَين اور اِنکي صُورتين شکلين مُختلِف * اِسّي معلُوم هُوا که هم مالِک يي غُلام هَين ـ اِسواسطي که رِياست و مالِکيّت کي واسطي وحدت مُناسِب هَي ـ اور کثرت کو عُبُودِيّت سي مُشابهت هَي * بادشاه ني حَيوانون سي کها ـ تُم اِسکا کيا جواب ديتي هو؟ سب حَيوانون ني ايک گهڑي مُتفکّر هوکر سر جُهکا ليا *

بعد ايک دم کي هزارداستان طائرون کي وکِيل ني کها ـ يه آدمي سچ کهتا هَي ـ لیکِن اگرچه صُورتين حَيوانون کِي مُختلِف هَين پر نُفُوس سبکي مُتّحِد هَين ـ اور اِنسانون کِي صُورتين گو که واحِد هَين ـ مگر نُفُوس اُنکي جُدي جُدي هَين * بادشاه ني کها ـ اِسپر دلِيل کيا هَي؟ کها ـ اِختِلاف دِين اور مذهب کا اِسپر دلالت کرتا هَي ـ کيونکه اُنمين هزارون هِي فِرقي هَين ـ يهُود نصارىٰ مجُوس مُشرِک کافِر بُت‌پرست آتش‌پرست اخترپرست ـ اِسکي سِوا ايک دِين مين بهُت سي طرِيقي هوتي هَين جِسطرح اگلي حُکما مين سب کِي رائين جُدي جُدي تهين ـ چُنانچه يهُودِيون مين سامري عنانِي جالُوتي ـ نصرانيون مين نسطُوري يعقُوبي ملکائي ـ مجُوسِيون مين زرادُشتِي زروانِي حرمِي مزکِي بهرامِي مانوِي ـ مُسلمانون مين شِيعه سُنّي خارِجي رافِضي ناصِبي مُرجي قدرِي جهمِي مُعتزِلي اشعرِي وغيره کِتني هِي فِرقي هوتي هَين که سبکي دِين و مذهب مُختلِف ـ ايک دُوسري کو کافِر

جانتا اور لعنت كرتا هَي * اور هم سب اِختِلاف سي برِي هَين - مذهب و اِعتِقاد همارا واحِد هَي * غرض سب حَيوان مُوحّد اور مُومِن هَين - شِرك و نِفاق اور فِسق و فُجُور نہين جانتي * اُسكي قُدرت اور وحدانِيّت مين اصلاً شك و شُبهہ نہين كرتي - اُسي خالِق و رازِق برحق جانتي هَين - اُسيكو رات دِن ياد كرتي اور تسبِيح و تكبِير مين مشغُول رهتي هَين * مگر يي آدمِي همارِي تسبِيح سي واقِف نہين هَين *

فارس كي رهني‌والي ني كها كہ هم بهِي خُدا كو خالِق و رازِق اور واحِد لاشرِيك جانتي هَين * بادشاه ني پُوچها - پهر تُمهاري دِين اور مذهب مين اِتنا اِختِلاف كيون هَي ؟ اُسني كها - دِين و مذهب راه اور وسِيلہ هَي كہ جِسّي مقصُود حاصِل هو - اور مقصُود و مطلُوب سب كا ايك هِي هَي كِسِي رستي سي پہُنچين - جِسطرف جاوين خُدا هِي كِي طرف رُجُوع كرتي هَين * بادشاه ني پُوچها - اگر سب كا قصد يہِي هَي كہ خُدا كِي طرف پہُنچين پهر ايك دُوسري كو كيون قتل كرتا هَي ؟ اُسني كها - دِين كي واسطي نہين - كيونكہ دِين مين كُچهہ كراهت نہين هَي - بلكہ مُلك كي واسطي كہ يہہ سُنّتِ دِين هَي *

بادشاه ني كها - اِسي مُفصّل بيان كر * اُسني كها - مُلك اور دِين دونون تَوأم هَين - كہ ايك بِدُون دُوسري كي نہين ره سكتا - مگر دِين مُقدّم اور مُلك مُوخّر هَي * مُلك كي واسطي دِين ضرُور هَي كہ سب آدمِي دِيانت‌دار هووين - اور دِين كي واسطي ايك بادشاه چاهِيي كہ خلق مين

بحُکومت احکام دِین کي جارِي کري * اِسیواسطي بعضي اهلِ دِین بعضون کو مُلک اور رِیاست کي واسطي قتل کرتي هَین - هر ایک اهلِ دِین یهي چاهتا هَي کہ سب آدمِي همارا هِي مذهب و دِین اور احکام شرِیعت کي اِختِیار کرین * اگر بادشاه مُتوجّہ هوکر سُني تو مَین ایک دلِیلِ واضِح اِسپر بیان کرُون * فرمایا - بیان کر *

اُسني کہا - قتل کرنا نفس کا جمِیع دِین و مذهب مین سُنّت هَي - اور نفس کا قتل کرنا یہہ هَي کہ طالِبِ دِین اپني تئِین قتل کري - اور مُلک کا طرِیقہ یہہ هَي کہ مُلک کي دُوسري طالِب کو قتل کري * بادشاه ني کہا - مُلک کِي طلب کي واسطي بادشاهون کا قتل کرنا ظاهِر هَي - مگر طالِبِ دِین اپني نفس کو کیونکر قتل کرتي هَین؟ اِسي بیان کر * اُسني کہا - دِینِ اِسلام مین بِهي یہہ امر ظاهِرتر هَي - چُنانچہ اللّٰہ تعالیٰ فرماتا هَي - إِنَّ ٱللَّهَ ٱشْتَرَىٰ مِنَ ٱلْمُؤْمِنِينَ أَنفُسَهُمْ وَأَمْوَٰلَهُم بِأَنَّ لَهُمُ ٱلْجَنَّةَ يُقَٰتِلُونَ فِي سَبِيلِ ٱللَّهِ فَيَقْتُلُونَ وَيُقْتَلُونَ - حاصِل یہہ هَي کہ اللّٰہ تعالیٰ ني مُومِنون سي نفس و مال اُنکا مول لیکر اُنکي واسطي جنّت مُقرّر کِي هَي کہ خُدا کِي راه پر قتل کرتي هَین اور آپ قتل هوجاتي هَین * اِسکي سِوا اور بِهي بہُت سِي آیتین اِس مُقدّمي پر ناطِق هَین - اور ایک مقام پر مُوافِق حُکم توریت کي یہہ فرمایا هَي - فَتُوبُوٓا۟ إِلَىٰ بَارِئِكُمْ فَٱقْتُلُوٓا۟ أَنفُسَكُمْ ذَٰلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ عِندَ بَارِئِكُمْ - یعني اگر خُدا کِي طرف رُجُوع کرتي هو تو اپني تئِین قتل کرو - کہ یہہ تُمهارِي لِیي خُدا کي نزدِیک بہتر هَي *

اور حضرتِ عیسیٰ ني جِس وقت کہا ۔ راہِ خُدا مين کَون ہمارا مددگار هَي ؟ سب دوستون ني کہا کہ ہم راہِ خُدا مين مددگار هَين ۔ اُس وقت حضرتِ عیسیٰ ني فرمایا ۔ اگر همارِي مدد کِیا چاهتي هو تو مَوت اور دار کي واسطي مُستعِد هو ۔ کہ همارِي ساتھ آسمان پر چل کر اپني بهائيون کي قرِيب رهوگي ۔ اور اگر همارِي مدد نکروگي تو همارِي گروہ سي تُم نہين هو * آخِر وي سب خُدا کِي راہ پر قتل هوگئي اور حضرتِ عیسیٰ کي دِين سي نہ پهري * اِسيطرح اهلِ هِند برهمن وغیرہ اپني تئين قتل کرتي هَين اور جِيتي جِي طلبِ دِين کي واسطي جل جاتي هَين * اِعتِقاد اُنکا يہہ هَي کہ سب عِبادتون مين يہي خُدا کي نزدِيک بِہتر هَي کہ تَوبہ کرنيوالا اپني تئين قتل کري اور بدن کو جلا ديوي ۔ کہ سب گُناہ اُسي عفو هوجاتي هَين *

اِسيطرح الٰہِيّات کي عالِم اپني نفس کو حِرص و شہوت سي باز رکھ کر عِبادت کا بوجھ اُٹهاتي هَين ۔ يہان تک اپني نفس کو ذلِيل کرتي هَين کہ دُنيا کِي حِرص و هَوَس کُچھ باقِي نہين رهتِي * غرض اِسيطور پر سب اهلِ دِين اپني نفس کو قتل کرتي هَين اور اِسکو عِبادتِ عظِيم جانتي هَين کہ اُسکي سبب آتشِ دوزخ سي نجات پاکر بہِشت مين پہُنچتي هَين * مگر هر ايک دِين و مذهب مين نيک اور بد هوتي هَين ۔ ليکِن سب بدون مين وہ شخص نہايت بد هَي کہ روزِ قِيامت کا مُقِر اور ثوابِ حسنات کا اُميدوار نهووي ۔ اور گُناهون کِي مکافات سي خَوف

نکري ـ اُسکي وحدانيّت کا مُقِر نهووي ـ کيونکہ رُجُوع سبکي اُسيکي طرف هَي *

اِنسانِ فارسِي ني جِسوقت يہہ احوال بيان کرکي سُکُوت کِيا هِندِي ني کہا کہ بنِي آدم حَيوانون سي عددِ اجناس اور انواع اور اشخاص مين بہُت زِيادہ هَين ـ اِسواسطي کہ تمام رُبعِ مسکُون مين اُنيس هزار شہر هَين کہ انواع و اقسام کِي خِلقت اُن مين رهتِي هَي ـ چُنانچہ چين هِند سِند حِجاز يمن حبش نجد مِصر اِسکندرِيّہ قَيروان اُندُلُس قُسطُنطُنِيّہ آذربَيجان ارمن شام يُونان عِراق بدخشان جُرجان جِيلان نَيشاپُور کرمان کابُل مُلتان خُراسان ماوراءُ النّہر خوارِزم فرغانہ وغيرہ هزارون هِي شہر و بِلاد هَين کہ جِن کا شُمار نہين هو سکتا * اُن شہرون کي سِوا جنگلون پہاڑون اور جزِيرون مين بِهي هزارون آدمِي اِستِقامت اور سُکُونت رکهتي هَين ـ هر ايک کِي زبان رنگ اخلاق طبِيعت مذهب صُنعت مُختلِف هَي * اللّٰه تعالیٰ سبکو رِزق پہُنچاتا اور اپنِي حِفاظت مين رکهتا هَي * يہہ کثرتِ عدد اور اِختِلافِ احوال اور انواع و اقسام کي مقاصِد و مطالِب اِسپر دلالت کرتي هَين کہ اِنسان اپني غَير جِنس سي بہتر هَين * اِنکي سِوا جو اور حَيوانات کِي خِلقت هَي اُسپر فَوقيّت رکهتي هَين * اِسّي يہہ معلُوم هُوا کہ اِنسان مالک اور سب حَيوان اُنکي غُلام هَين * اِنکي سِوا اور بِهي فضِيلتين هم مين هَين کہ جِنکِي شرح نِہايت طُول طوِيل هَي *

مينڈک ني بادشاہ سي کہا کہ اِس آدمِي ني اِنسانون کِي کثرت بيان

كي اور اُسپر فخر كرتا هَي * اگر دريائِي جانورون كو ديكهي اور اُنكي انواع و اقسام كِي شكلين اور صُورتين مُشاهده كري تو اُسكي نزديك اِنسان بهُت كم معلُوم هووين - اور شهر و بِلاد جو بيان كِيي وي بِهي كمتر نظر آوين - كيونكه تمام رُبعِ مسكُون مين پندره دريا بڑي هَين - درياي رُوم درياي جُرجان درياي گِيلان درياي قُلزُم درياي فارس درياي هِند درياي سِند درياي چِين درياي ياجُوج درياي اخضر درياي غربِي درياي شِمال درياي حبش درياي جنُوب درياي شرقِي - اور پانسَو دريا چهوٹي اور دو سَي بڑي هَين مِثل جِيحُون و دجله اور فُرات و نِيل وغيره كي كه هر ايك كا طُول سَو كوس سي ليكر هزار كوس تلك هَي * باقِي اور جنگل بِيابان مين جو چهوٹي بڑي نالي ندِي تالاب حَوض وغيره هَين اُنكا شُمار نهين هو سكتا * اور اُنمين مچهلِي كچهوي نِهنگ سُوس گهڑيال وغيره هزارون قِسم كي دريائِي جانور رهتي هَين جِنكو سِواي الله تعالىٰ كي كوئِي نهين جانتا اور شُمار نهين كرسكتا هَي *

بعضي كهتي هَين دريائِي جانورون كِي سات سَي جِنس هَين سِواي انواع و اشخاص كي - اور خُشكِي كي رهني‌والي وُحُوش و درِند و بهائم وغيره كِي پانسَو جِنس هَين سِواي انواع و اشخاص كي - اور يي سب خُدا كي بندي اور مملُوك هَين كه اُسني سبكو اپنِي قُدرت سي پَيدا كِيا اور رِزق دِيا اور هميشه هر ايك بلا سي محفُوظ ركهتا هَي - كوئِي امر اِنكا اُسّي چهپا نهين هَي * اگر يهه اِنسان تأمُّل كركي حَيوانات كي گروه كو دريافت

كري تو ظاهِر هو كہ اِنسانون كِي كثرت و جمعيّت اِسپر نہين دلالت كرتي كہ وي مالِكـ اور حَيوان غُلام هَين *

عالمِ ارواح كي بيان مين

مينڈكـ جس گهڑي اِس كلام سي فارِغ هُوا جِن كي ايكـ حكِيم ني كها ـ اي اِنسانون اور حَيوانون كي گروه كثرتِ خلائق كِي معرِفت سي تُم غافِل هو * وي لوگـ جو رُوحانِي اور نُورانِي هَين كہ جِسم سي كُچھہ عِلاقہ نہين ركهتي اُنكو نہين جانتي هو ـ اور وي ارواحِ مُجرّده اور نُفُوسِ بسيط هَين كہ طبقاتِ افلاك پر رهتي هَين * بعضي اُنمين سي كہ گروهِ ملائكہ هَين وي كُرهٔ افلاك پر مُتعيّن هَين ـ اور بعضي كہ كُرهٔ زمہرير كِي وُسعت مين رهتي هَين وي جِنّات اور گروهِ شياطِين هَين *

پس اگر تُم اِس خلائق كِي كثرت كو دريافت كرو تو معلُوم هو كہ اِنسان اور حَيوان اُنكي مقابلہ مين كُچھہ وُجُود نہين ركہتي ـ اِسواسطي كہ كُرهٔ زمہرير كِي وُسعت دريا اور خُشكِي سي ده چند هَي ـ اور كُرهٔ فلكـ كِي وُسعت بِهي كُرهٔ زمہرير سي دس حِصّي زِياده هَي * اِسيطرح كُرهٔ فلكـ قمر سب كُرون سي دس حِصّي زِياده هَي * غرض هر ايكـ كُرهٔ فوقاني كو كُرهٔ تحتاني سي يِهي نِسبت هَي ـ اور يِي سب كُري خلائقِ رُوحانِي سي بِهري هَين ـ ايكـ بالِشت بهر جگهہ باقِي نہين هَي يِهي ـ ارواحِ مُجرّده وهان

رهتي هَين - جَيسا کہ پيغمبر صلّی اللّٰه عليه وسلّم ني فرمايا هَي - مَا فِي السَّمٰوَاتِ السَّبعِ بِوَضعِ شِبرٍ اِلَّا وَهُنَاكَ مَلَكٌ قَائِمٌ اَو رَاكِعٌ اَو سَاجِدٌ - يعني ساتون آسمان پر ايک بالِشت بهر جگهہ خالِي نہين هَي کہ وهان فِرِشتي خُدا کِي عِبادت مين قِيام و رُکُوع اور سُجُود نہ کرتي هون * پس اَي اِنسانو اگر تُم اُنکي کثرت ديکهو تو معلُوم کرو کہ تُمهارا گروه اُنکي آگي کُچهہ مرتبہ نہين رکهتا * اور تُمهارِي کثرت وجمعيّت اِسپر نہين دلالت کرتِي کہ تُم مالِک هو اور سب تُمهاري غُلام - کيونکہ سب بندي اللّٰه کي اور اُسکِي فَوج و رعِيّت هَين - بعضون کو بعضون کي واسطي مُسخّر اور تابع کِيا هَي - غرض جِسطرح اُسني چاها اپني حِکمتِ بالِغہ سي اِنمين احکام اِنتِظام کي جارِي کِيي * هر حال مين اُسکا حمد و شُکر هَي *

حکِيم جِنّي جِسوقت اِس کلام سي فارِغ هُوا بادشاه ني اِنسانون سي کہا - جِس چيز پر تُم اپنا فخر کرتي هو اُسکا جواب حَيوانون ني دِيا - اب اور جو کُچهہ کہنا باقِي هو اُسي بيان کرو * خطِيبِ حِجازِي ني کہا - هم مين اور بهِي فضِيلتين هَين جِنسي يہہ ثابِت هوتا هَي کہ هم مالِک اور حَيوان غُلام هَين * بادشاه ني کہا - اُنهين بيان کرو * اُسني کہا - اللّٰه تعالیٰ ني همسي بہُت نِعمتون کا وعده کِيا هَي - قبر سي نِکلنا - تمام رُوي زمِين پر مُنتشِر هونا - حِسابِ قِيامت - پُلِ صراط پر چلنا - بہِشت مين داخِل هونا - فِردَوس - جنّتُ النّعِيم - جنّتِ خُلد - جنّتِ عدن - جنّت ماویٰ - دارُ السّلام - دارُ القرار - دارُ المقام - دارُ المتّقِين - درخت

طُوبٰی - چشمهٔ سلسبيل - نهرين شراب اور دُودھ شهد اور پاني سي بهري هُوئين - مکاناتِ بلند - حُورون کي مُلاقات - خُدا کا قُرب - اِنکي سِوا اور بهُت سِي نِعمتين که قُرآن مين مذکُور هَين الله تعالیٰ ني هماري واسطي مُقرّر کِي هَين * حَيوانون کو يي چيزين کهان مُيسّر هَين؟ يهي دلِيل هَي که هم مالِکْ اور حَيوان هماري غُلام هَين * اِن نِعمتون اور فضِيلتون کي سِوا اور بهي بُزُرگيان هم مين هَين جِنکو همني مذکُور نهين کِيا *

طائرون کي وکِيل هزارداستان ني کها - جِسطرح تُم سي الله تعالیٰ ني وعدي نيک کِيي هَين اُسيطرح تُمهاري عذاب کي واسطي وعدي بد بهي کِيي هَين - چُنانچه عذابِ قبر- سُوالِ مُنکر و نکِير- دهشتِ روزِ قيامت - شِدّتِ حِساب - دوزخ مين داخِل هونا - عذابِ جهنّم - جحِيم - سقر - لظٰی - سعِير - حُطمه - هاوِيه - پَيراهنِ قطران پهنا - زرداب پِينا - زقُّوم کي درخت کهانا - مالِکِ دوزخ کي قرِيب رهنا - شَيطانون کي همسائي عذاب مين گِرفتار هونا - يي سب تُمهاري واسطي هَين * اِنکي سِوا اور بهي بهُت سي عذاب و عِقاب که قُرآن مين مذکُور هَين اور هم اُنسي برِي هَين * جَيسا همسي وعده ثواب کا نهين کِيا وَيسا هِي وعيد عذاب کا بهي نهين کِيا * خُدا کي حُکم سي هم راضِي و شاکِر هَين * کِسي فِعل و حرکت سي همکو نه فائده هَي اور نه نُقصان * پس هم تُم دلِيل مين برابر هَين - تُمکو فَوقيّت هم پر نهين *

حِجازِي ني کها - هم تُم کيونکر برابر هَين؟ کيونکه هم هر حال مين

هميشه باقي رهينگي * اگر خُدا کِي اِطاعت همني کِي هَي تو انبيا اور اَولِيا کي ساتهه رهينگي - اور أن لوگون سي صُحبت رکّهينگي جو کہ سعِيد حکِيم فاضِل ابدال اَوتاد زاهِد عابِد صالِح عارِف هَين - اور مُشابهت أن لوگون کو ملائکۂ مُقرّبِين سي هَي - کہ نيکِي کرني مين سبقت کرتي هَين - لِقاي ربّانِي کي مُشتاق هَين اور اپني جان و مال سي أسِيکي طرف مُتوجّهه هَين اور أسِي پر توکُّل کرتي هَين - أسِي سي سُوال کرتي اور أمّيد رکهتي هَين - اور أسکي خَوف سي ڈرتي هَين * اور اگر هم گُنهگار هَين کہ أسکِي اِطاعت نهِين کرتي تو انبيا کِي شِفاعت سي همارِي مخلصِي هو جاويگي - خُصوصًا نبِي برحق رسُولِ بيشک سيّدُ المُرسلِين خاتِمُ النّبيّين مُحمّد مُصطفیٰ صلّي اللّهُ علَيهِ و سلّم کِي شِفاعت سي سب گُناه هماري عفو هو جاوينگي * بعد أسکي هم هميشه جنّت مين حُور و غِلمان کِي صُحبت مين رهينگي - اور فرِشتي همسي يهه کهينگي - سَلامٌ عَلَيكُم طِبتُم فَادخُلُوهَا خَالِدِين - يعني سلام تُمپر - خُوش هو تُم اور جنّت مين داخِل هو - هميشه أسمين رهو * اور تُم جِتني گروه حَيوانون کي هو سب اِن نِعمتون سي محرُوم هو - کہ دُنيا کِي مُفارقت کي بعد بِالکُل فنا هوجاؤگي - نام و نِشان بهِي تُمهارا نرهيگا *

اِس بات کي سُنتي هِي سب حَيوانات کي وکِيلون ني اور جِنّات کي حکِيمون ني کها - اب تُمني بات حق کِي کهِي اور دلِيلِ مضبُوط بيان کِي - فخر کرنيوالي ايسِي چِيزون سي فخر کرتي هَين - ليکن اب يهه بيان کرو کہ وي لوگ جِنکي يي اَوصاف و محامِد هَين اخلاق و خُوبِيان اور نيکِيان

اُنکي کِس طَور پر هَين؟ اگر جانتي هو تو مُفصّل بيان کرو* سب اِنسانون ني ايک ساعت مُتفکّر هوکر سُکُوت کِي - کِسي سي بيان نهو سکا*

بعد ايک دم کي ايک فاضِلِ زکِي ني کها - اي بادشاهِ عادِل جب کہ حُضُور مين اِنسانون کي دعوي کا صِدق ظاهر هُوا اور يہ بِهي معلُوم هُوا کہ اُنمين ايک جماعت ايَسِي هَي کہ وي مُقرّبِ اِلٰهِي هَين - اور اُنکي واسطي اَوصافِ حمِيده صِفاتِ پسندِيده اخلاقِ جمِيلۂ ملکِيّہ سِيرتين عادِلۂ قُدسِيّہ احوالِ عجِيبۂ غرِيبہ هَي کہ زبان اُنکي بيان سي قاصِر هَي - عقل اُنکي کُنہِ صِفات مين عاجِز هَي - تمام واعِظ اور خطِيب هميشہ مُدّتُ العُمر اُنکي وصف کي بيان مين پَيروِي کرتي هَين - پر قرار واقِعِي اُنکي کُنہِ معارِف کو نهِين پهُنچتي - اب بادشاهِ عادِل اُن غرِيب اِنسانون کي حق مين کہ حَيوانات جِنکي غُلام هَين کيا حُکم کرتا هَي؟ بادشاه ني فرمايا کہ سب حَيوانات اِنسانون کي تابِع اور زيرِ حُکم رهين اور اُنکِي فرمان بردارِي سي تجاوُز نکرين* حَيوانون ني بِهي قبُول کِيا - اور راضِي هوکر سب ني بحِفظ و امان وهان سي مُراجعت کِي*

تمام شُد رِسالۂ اِخوانُ الصّفا

فہرِست

صفحہ	کَیفِیّت

صفحہ	کَیفِیّت

be rewarded or punished according to their actions in this present state of existence. This determines the suit in their favour. By the common consent of the Genii, and of the animals themselves, the sovereignty is decreed to man."

The editors have merely to add that, in the present edition, the utmost attention has been bestowed on the correcting of the proof sheets, so as to ensure the accuracy of the text. Of course absolute perfection is unattainable by man; but it is to be hoped that here the list of *errata* is neither extensive nor important.

It has not been deemed necessary to accompany the work with a Vocabulary, which would entail upon the editors a vast deal of dry mechanical labour of very questionable utility. At this stage of his progress the student is understood to have provided himself with a Hindūstānī Dictionary, a provision which he must make in the end.

D. F. & C. R.

LONDON, AUGUST, 1861.

but also for its fine moral sentiments. The feathered songsters raise their notes one after another in praise to their Creator, and admonitory addresses to man. The reader is not only pleased, but charmed and delighted, to find the thorny road of learning strewed with such beautiful flowers.

"The envoys from the tribes of animals are at last assembled, and the court is opened. The King, looking round upon the company before he actually enters upon business, asks some questions concerning the contending parties. Observing men of different habits and appearance, he enquires who they are. And here the representatives of the different nations of the earth pass in review before the reader. They all give an account of themselves in succession, in strict conformity to historical truth. Observing next the envoys of animals, these form the subject of his enquiries. And these are also described in conformity to natural history, as it was known to the author. After these preliminaries, which occupy a great space, and would be tedious to the reader but for the liveliness of the style and the interesting nature of the subject, the pleadings commence. The men produce all their strong arguments, and insist on their noble arts and sciences, their numerous comforts and luxuries, their knowledge of religion and practice of divine worship, their ornaments and rich clothing, their laws and governments, their poets and *philosophers, their grammarians and orators, their artizans and* mechanics, their attention to education, their knowledge of astrology, etc., as affording so many distinct and incontrovertible proofs of man's natural superiority and right of dominion over the animals.

"To these arguments the envoys of the different animals reply in their order, and the reader is entertained with a series of descriptions, wherein the skill of the animals is exhibited, and their powers shewn in many points greatly to exceed those of men. The arguments, indeed, are such as naturally suggest themselves to the mind, yet they are so ably brought and so nicely adjusted to their places that they cannot fail of amusing the reader in his progress.

"The termination of the cause is finely conceived. It appears at length that men are destined for another world, in which they will

most elegant and entertaining of the works hitherto composed in the High Urdū or Court language of the Musalmāns of India.

The original Arabic was published at Calcutta in 1812, in the preface to which appeared the following excellent outline of the contents of the work, which, for the benefit of the student, we here reproduce :—

"The animals and men are here supposed to bring their mutual complaints against each other before the King of the Genii. The former complain of men's injustice and cruelty. The latter of the animals' insubordination and dereliction of duty. The point to be determined is whether the men possess the right of dominion over the animals. The animals assert that they are by nature free, and that man's pretensions to lordship are unjust. The men, on the contrary, maintain that they possess a natural superiority over the animals, whom they accuse of having relinquished their service, and whom they therefore claim as their property.

"The King having summoned a council, the cause is opened. The claims of the men are first brought forward, to which the animals reply; and the arguments appear to the monarch so nicely balanced, that he determines on taking the advice of his most able judges and lawyers. The animals are alarmed; and, considering how much depends in all lawsuits upon the skill and eloquence of the pleaders,—knowing, too, their own inferiority in these respects to their opponents,—they resolve on summoning the tribes of animals to their aid.

"Accordingly messengers are despatched for this purpose to the six different classes of animals,—the wild beasts, the birds, the birds of prey, the insects, the reptiles, and the fishes. The account of these embassies will be thought, perhaps, by far the most engaging part of the work. The embassy to the birds in particular is full of life and interest: not only on account of its beautiful descriptions,

PREFACE.

The following version of the *Ikhwānu-ṣ-Ṣafā* appeared for the first time at Calcutta in the year 1810. We are not aware how many reprints of the work have, since that time, issued from the Indian press; we know there has been at least one edition, but we have never seen it. Some months ago we learned that the two text books for the final examination of civilians and interpreters in India are the *Bāgh o Bahār* and the *Ikhwānu-ṣ-Ṣafā*. For this reason we have been induced to publish a new and accurate edition of the latter work as a companion and sequel to the former, which has been extensively used as a text book in this country and in India for the last dozen years.

The merits of the *Ikhwānu-ṣ-Ṣafā* are of a high order; the style is easy and perspicuous throughout; and the quaintness and originality of the subject adopted for discussion are admirably calculated to arrest the student's attention. In short, it is universally allowed to be one of the

LEWIS AND SON, PRINTERS.
SWAN BUILDINGS, (49) MOORGATE STREET.

IKHWANU-Ṣ-ṢAFĀ.

TRANSLATED FROM THE ARABIC INTO HINDŪSTĀNI,

BY MAULAVĪ IKRĀM 'ALĪ.

A NEW EDITION REVISED AND CORRECTED

BY

DUNCAN FORBES, LL.D.,

PROFESSOR OF ORIENTAL LANGUAGES, KING'S COLLEGE,

AND

DR. CHARLES RIEU,

PROFESSOR OF ARABIC, UNIVERSITY COLLEGE.

LONDON:

WM. H. ALLEN & CO., 13, WATERLOO PLACE. S.W.

PUBLISHERS TO THE INDIA OFFICE.

1862.